



PHEAKDEYLAW.COM: LEGAL INFORMATION OF CAMBODIA

សេខ: ០០៣

ឡាម៉

**5**50

ध्यःध्याह्यभिक्ष

តំណាខរាត្រ

**2009**%

ដលិតខាសៀចតៅអេឡិចត្រូនិចដោយតក្តីឡូដ៏



# 

28/188/0006/00M

### មេនិច

ទេឧបម្រ្តួបួបទៃ ប៉ៃខ្មៅមិចមន់សន្ទួនម្ត ទេឧបទស ខាត់លោមទេ មនិន្តមារបស់ក៏តំលោខម្លី ខាំងឧទីលា ខ្មុះខ្លួនំយ ខាងខេត្តសង្ខខាងខាមខាម ខេត្តបស់ប្រាស់ បំផ្ចឺស្វែងបត្តសាមដែ ប្រះមលោប៉ៃបានខេត្តនៃបិះសន្ទេស ខេត្តមន្តិ

- បានទ្រង់យល់ដ្នេធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៩១៣/៩០៣ ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០១៣ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែល ប្រកាសឲ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈដ្ឋេមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ជស/កេម/០៤៩៨/០៦ ចុះថ្ងៃទី០៨ ខែមេសា ឆ្នាំ១៩៩៨ ដែល ប្រកាសឲ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/កេម/០១០៧/០០៥ ចុះថ្ងៃទី៣១ ខែមករា ឆ្នាំ២០០៧ ដែល ប្រកាសឲ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីវិសោធនកម្មច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបមង្គំទូលថ្វាយរបស់សម្តេចអគ្គមហាសេនាបតីតេជោ ហ៊ុន សែន នាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

### ម្រទាសឲ្យម្រើ

ច្បាប់ ស្ដីពីការបោះឆ្នោកជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័តកាលពីថ្ងៃទី១៩ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៥ នាសម័យប្រជុំរដ្ឋសភាជាវិសាមញ្ញ នីតិកាលទី៥ ហើយដែលព្រឹទ្ធសភាបានពិនិក្ស ចប់សព្វគ្រប់លើទម្រង់ និងគតិច្បាប់នេះទាំងស្រុងកាលពីថ្ងៃទី២៣ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៥ នាសម័យប្រជុំ លើកទី៦ នីតិកាលទី៣ ព្រមទាំងត្រូវបានក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញប្រកាសថាស្របនឹងរដ្ឋធម្មនុញ្ញ ក្នុងសេចក្ដី សម្រេចលេខ ១៥៤/០០២/២០១៥ កបធ.ច ចុះថ្ងៃទី២៤ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៥ ហើយដែលមានសេចក្ដី ទាំងស្រុងដូចតទៅ៖



# ម្បាម ស្គីពី នាះឡោងទ្រើសតាំ១ គំណា១ព្យស្គ



611/0

# ខំពួននី ១

# ខេត្តវិញ្ញិន្ត្ទិនិនេះ

### មាត្រា ១.\_

ច្បាប់នេះមានគោលដៅកំណត់បែបបទ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាង រាស្ត្រ ដែលជាសមាជិករដ្ឋសភានៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

# ಕುಟ್ಟು ಇ.-

ការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវអនុវត្តតាមគោលការណ៍នៃលទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ សេរីពហុបក្ស ។

### មាទ្រា ៣.\_

ការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវធ្វើឡើងរៀងរាល់ ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំម្តង ។ កាលបរិច្ឆេទនៃការបោះឆ្នោត ត្រូវកំណត់ និងប្រកាសដោយនាយករដ្ឋមន្ត្រី តាមសំណើរបស់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ ។

ការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវធ្វើនៅថ្ងៃអាទិត្យតែ ០១ (មួយ) ថ្ងៃ លើកលែងតែ

ក្នុងស្ថានភាពណាមួយដូចខាងក្រោម ៖

-ក្នុងករណីប្រធានសក្តិដែលចាំបាច់ត្រូវលើកថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

-ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ ។ ក្នុងករណីនេះការបោះឆ្នោតជ្រើស តាំងរដ្ឋសភាថ្មី ត្រូវប្រព្រឹត្តទៅក្នុងរយៈពេល ៦០ (ហុកសិប)ថ្ងៃយ៉ាងយូរ ចាប់ពីថ្ងៃរំលាយរដ្ឋសភា ។

-ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានប្រកាសឲ្យបន្តនីតិកាលរបស់ខ្លួន ស្របតាមកថាខណ្ឌទី ៥ នៃមាត្រា ៧៤ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រ៍កម្ពុជា ។

# জ্যান্ত্র ৫.\_

ការគ្រប់គ្រងការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ជាសមត្ថកិច្ចរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុងច្បាប់ស្ដីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ។



# ខំពុភនី ២ ទ្រព័ន្ធចោះឆ្នោត និខភារគំណត់សេសន:

# ತ್ಯಾಣ ಜಿ.\_

តំណាងរាស្ត្រត្រូវបានជ្រើសតាំងដោយការបោះឆ្នោតជាទូទៅ ជាសកល ដោយសេរី ត្រឹមត្រូវ និងយុត្តិធម៌ ដោយស្មើភាព ដោយចំពោះ តាមវិធីជ្រើសរើសឆ្នោតជាសម្ងាត់ ។

ការបោះឆ្នោតត្រូវធ្វើតាមប្រព័ន្ធសមាមាត្រតាមរាជធានី ខេត្ត ដោយយករាជធានី ខេត្តជា មណ្ឌលបោះឆ្នោត ។

# មាត្រា ៦.\_

អាសនៈនៅក្នុងរដ្ឋសភាមានចំនួន ១២៥ (មួយរយម្ភៃប្រាំ ) ដែលបែងចែកតាមមណ្ឌលរាជជានី ខេត្ត ដូចខាងក្រោម ៖

y U u	
-មណ្ឌលខេត្តបន្ទាយមានជ័យ	ចំនួន ០៦ (ប្រាំមួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តបាត់ដំបង	ចំនួន ០៨ (ប្រាំបី) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកំពង់ចាម	ចំនួន ១០ (ដប់) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តត្បូងឃ្មុំ	ចំនួន ០៨ (ប្រាំបី) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកំពង់ឆ្នាំង	ចំនួន ០៤ (បួន) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកំពង់ស្ពឺ	ចំនួន ០៦ (ប្រាំមួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកំពង់ធំ	ចំនួន ០៦ (ប្រាំមួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកំពត	ចំនួន ០៦ (ប្រាំមួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកណ្ដាល	ចំនួន ១១ (ដប់មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកោះកុង	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសន:
-មណ្ឌលខេត្តក្រចេះ	ចំនួន ០៣ (បី) អាសន:
-មណ្ឌលខេត្តមណ្ឌលគិរី	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលរាជធានីភ្នំពេញ	ចំនួន ១២ (ដប់ពីរ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តព្រះវិហារ	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តព្រៃវែង	ចំនួន ១១ (ដប់មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តពោធិ៍សាត់	ចំនួន ០៤ (បួន) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តរតនគិរី	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ



-មណ្ឌលខេត្តសៀមរាប	ចំនួន ០៦ (ប្រាំមួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តព្រះសីហនុ	ចំនួន ០៣ (បី) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តស្ទឹងត្រែង	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តស្វាយរៀង	ចំនួន ០៥ (ប្រាំ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តតាកែវ	ចំនួន ០៨ (ប្រាំបី) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តកែប	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តប៉ៃលិន	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ
-មណ្ឌលខេត្តឧត្តរមានជ័យ	ចំនួន ០១ (មួយ) អាសនៈ ។

# ខំពុងខ្លួំ u ទីពុងខ្លួំ ee ទី១អូងសម្លេងសរស់ចោះស្លោង ទី១អូងសម្លេងសរស់ចោះស្លោង

# නැත ෆ්.\_

គណបក្សនយោបាយនីមួយៗដែលឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត មានសិទ្ធិចាត់តាំងតំណាងរបស់ខ្លួន ០២ (ពីរ) រូប ពេញសិទ្ធិ ០១ (មួយ) រូប និងបម្រុង០១ (មួយ) រូប ក្នុងចំណោមអ្នកមានឈ្មោះ ក្នុងបញ្ហីបោះឆ្នោត ហៅថាភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ ដើម្បីចូលរួមសង្កេតការណ៍មើលការបោះ-ឆ្នោត តាមការិយាល័យបោះឆ្នោត និងការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោតនីមួយៗ ។

ភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិត្រូវបានអនុញ្ញាតឲ្យចូលក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត និងការិយាល័យរាប់ សន្លឹកឆ្នោត។

ភ្នាក់ងារបម្រុងត្រូវបានអនុញ្ញាតឲ្យជំនួសភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិ ក្នុងករណីដែលភ្នាក់ងារពេញ សិទ្ធិអវត្តមាន។

គណបក្សនយោបាយនីមួយៗ មានសិទ្ធិផ្លាស់ប្តូរក្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយរបស់ខ្លួន ។

# **ಟಾಕ್ಷಾ ಡೆ.**\_

គណបក្សនយោបាយដែលមានបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវដាក់ពាក្យសុំចុះឈ្មោះភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិ និងភ្នាក់ងារបម្រុងរបស់ខ្លួនមកគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូរ ០៧ (ប្រាំពីរ) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីកាលបរិច្ឆេទនៃការបិទផ្សាយ បញ្ជីបេក្ខជនតាមលក្ខខណ្ឌដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣៧ នៃច្បាប់នេះ ។



ពាក្យសុំចុះឈ្មោះជាក្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ ត្រូវបញ្ជាក់នាមត្រកូល នាមខ្លួន ថ្ងៃខែឆ្នាំ កំណើត អាសយដ្ឋាន និងលិខិតបញ្ជាក់ការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត នៅការិយាល័យបោះឆ្នោតណាមួយ ក្នុងឃុំ សង្កាត់ និងការិយាល័យបោះឆ្នោតដែលក្នាក់ងារនោះត្រូវបំពេញការងារ ។

### មាត្រា ៩.\_

គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវចុះឈ្មោះ ហើយផ្តល់ប័ណ្ណសម្គាល់ដល់ភ្នាក់-ងារគណបក្សនយោបាយណាដែលមានលក្ខណសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៧ និង មាត្រា ៨ នៃច្បាប់នេះ ។

ក្នុងករណីភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិ និងភ្នាក់បម្រុងណាម្នាក់ដែលបំពេញមិនបានត្រឹមត្រូវតាមលក្ខ-ខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៧ និងមាត្រា ៤ នៃច្បាប់នេះ គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះ- ឆ្នោត ត្រូវបដិសេធឈ្មោះរបស់ជននោះជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅគណបក្សនយោបាយសាមី ក្នុង រយៈពេលយ៉ាងឃុំរ ០៣ (បី) ថ្ងៃ ក្រោយពីបានទទួលពាក្យស្នើសុំ ។

គណបក្សនយោបាយ មានសិទ្ធិដាក់ពាក្យស្នើសុំចុះឈ្មោះភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិ និងភ្នាក់ងារបម្រុង របស់ខ្លួនជាថ្មីមួយលើកទៀត ជំនួសឈ្មោះភ្នាក់ងារពេញសិទ្ធិ និង ភ្នាក់ងារបម្រុងដែលបានបដិសេធ មកគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូរ ០៣ (បី) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីបាន ទទួលលិខិតជូនដំណឹងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរអំពីការបដិសេធ ។

#### **ទា**ទ្រា ១០.\_

សមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល អាចបញ្ជូនតំណាងរបស់ខ្លួនឲ្យមកចូលរួមជាអ្នក សង្កេតការណ៍បោះឆ្នោត ។

សមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ត្រូវរៀបចំសុំចុះឈ្មោះជាអ្នកសង្កេតការណ៍នៃសមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតទៅតាមពេលវេលាបែបបទ និងនីតិវិធី ដែលកំណត់ដោយបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### នាទ្រា ១១...

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវចុះឈ្មោះ និងផ្ដល់ប័ណ្ណសម្គាល់ឲ្យអ្នកសង្កេត ការណ៍នៃសមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាលណា ដែលមានលក្ខណសម្បត្តិត្រឹមត្រូវតាមការ កំណត់ ដូចមានចែងក្នុងបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។



නැදු ඉත්.\_

ក្នុងករណីអ្នកសង្កេតការណ៍ណាម្នាក់ ដែលគ្មានលក្ខណសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបដិសេធឈ្មោះរបស់ជននោះជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅសាមីសមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ដែលបានដាក់ពាក្យសុំសង្កេតការណ៍បោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេលយ៉ាង ឃ្មា ០៣ (បី) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីបានទទួលពាក្យស្នើសុំ ។

មាទ្រា ១៣.\_

សមាគម និងអង្គការមិនមែនដ្ឋោភិបាល មានសិទ្ធិដាក់ពាក្យសុំចុះឈ្មោះជាអ្នកសង្កេតការណ៍ នៃសមាគម និងអង្គការមិនមែនដ្ឋោភិបាលជាថ្មីមួយលើកទៀត ជំនួសឈ្មោះអ្នកសង្កេតការណ៍ដែល បានបដិសេធ ឲ្យមកគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូរ ០៣ (បី) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីបានទទួលលិខិតជូនដំណឹងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរអំពីការបដិសេធ ។

**ទា**ទ្ធភា ១៤.\_

ភ្នាក់ងាគេណបក្សនយោបាយនីមួយៗដែលទទួលបានការអនុញ្ញាត មានសិទ្ធិ មានវត្តមាននៅ តាមការិយាល័យបោះឆ្នោត ឬការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត តាមបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

មាត្រា ១៥...

ក្នុងកាសេង្កេតមើលដំណើរការបោះឆ្នោត និងការរាប់សន្លឹកឆ្នោត ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ មានសិទ្ធិជំទាស់ ឬតវ៉ា រាល់ការរំលោភទៅលើច្បាប់នេះ ឬលើបទបញ្ជា និងនីតិវិធីនៃការបោះឆ្នោត ដែលភ្នាក់ងារនោះបានឃើញផ្ទាល់ ។

មាត្រា ១៦...

ការជំទាស់ ឬការតវ៉ា ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៥ នៃច្បាប់នេះ ត្រូវធ្វើឡើងទៅប្រធានគណៈ-កម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ឬប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត នៅពេលមានការរំលោភ ឬ បន្ទាប់ពីមានការរំលោក។

**ಟಾಕ್ಷಾ ೨**ಣಿ.\_

របៀបបែបបទនៃការជំទាស់ ឬការតវ៉ា ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៥ និងមាត្រា ១៦ នៃច្បាប់ នេះ ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។



### មាទ្រា ១៨.\_

ក្នុងការសង្កេតមើលដំណើរការបោះឆ្នោត និងការរាប់សន្លឹកឆ្នោត ភ្នាក់ងារគណបក្សនរយា-បាយមិនត្រូវ ៖

-ផ្តល់ការណែនាំ ឬស្តីបន្ទោសដល់មន្ត្រីបោះឆ្នោត និងមន្ត្រីរាប់សន្លឹកឆ្នោត ។

-រំខាន ឬជ្រៀតជ្រែកដំណើរការបោះឆ្នោត និងដំណើរការរាប់សន្លឹកឆ្នោត ។

-លើកឡើងនូវការជំទាស់ ឬការតវ៉ាទៅជនណាម្នាក់ក្រៅពីប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យ បោះឆ្នោត ឬប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោតបានឡើយ ។

-រំលោកទៅលើបទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយនៃច្បាប់នេះ ឬបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

# មាត្រា ១៩.\_

ក្នុងការសង្កេតមើលដំណើរការបោះឆ្នោត និងការរាប់សន្លឹកឆ្នោត អ្នកសង្កេតការណ៍មិនត្រូវ ៖
-ផ្ដល់ការណែនាំ ឬស្ដីបន្ទោសដល់មន្ត្រីបោះឆ្នោត និងមន្ត្រីរាប់សន្លឹកឆ្នោត ។
-រំខាន ឬជ្រៀតជ្រែកដំណើរការបោះឆ្នោត និងដំណើរការរាប់សន្លឹកឆ្នោត ។

-រំលោកទៅលើបទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយនៃច្បាប់នេះ ឬបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### **ಟಾಣಾ** ಐ0.\_

គណៈកម្មាជិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវធ្វើការផ្សព្វផ្សាយដល់គណបក្សនយោបាយ សមាគម និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ដែលទទួលសង្កេតការណ៍បោះឆ្នោត អំពីការគ្រប់គ្រង និង ការប្រព្រឹត្តទៅនៃការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ បទប្បញ្ញត្តិសំខាន់ៗនៃច្បាប់នេះ ព្រមទាំង បទបញ្ហា និងនីតិវិធីសម្រាប់ការបោះឆ្នោត ។

#### නාුකු හ්ඉ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវអញ្ជើញតំណាងអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាលបរទេស តំណាងប្រទេសនានា និងតំណាងអង្គការអន្តរជាតិ ឲ្យចូលរួមសង្កេតការណ៍ ការបោះឆ្នោត ។

### ಟ್ಟಾಣ್ಣು ಬಿಡ್ಡು.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត អាចតាក់តែងបទបញ្ហាសម្រាប់ភ្នាក់ងារគណបក្ស នយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍នានា អនុលោមទៅតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃច្បាប់នេះ ។



# ខំពុតនី ៤ អាទេុះមញ្ជីគណមក្សនយោបាយ ឈុណ្រះបោះឆ្លោត និ១មញ្ជីមេធ្ងប់នយៈឈ្មោះ

# \_.කල් අවුැම

ប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរដែលមានសិទ្ធិ និងមានបំណងឈរឈ្មោះជាបេក្ខជនបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងជា តំណាងរាស្ត្រ ត្រូវបំពេញលក្ខខណ្ឌដូចខាងក្រោម ៖

១-មានសញ្ហាតិខ្មែរពីកំណើត

២-មានអាយុ ២៥ (ម្ភៃប្រាំ) ឆ្នាំឡើងទៅ គិតដល់ថ្ងៃបោះឆ្នោត

៣-មានសិទ្ធិបោះឆ្នោត និងមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត

៤-មានលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

៥-មានការតែងតាំងពីគណបក្សនយោបាយ ដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

# නැහා එය්.\_

គ្មានសិទ្ធិឈរឈ្មោះជាបេក្ខជនបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ៖

១-មន្ត្រីរាជការស៊ីវិល មន្ត្រីតុលាការ កងកម្លាំងនគរបាលជាតិ កងយោធពលខេមរភូមិន្ទ ក្នុង មុខតំណែង និងបព្វជិតសាសនា ឬ

២-ជនដែលត្រូវបានតុលាការផ្ដន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពីបទឧក្រិដ្ឋ ឬបទមជ្ឈិម ហើយដែល មិនទាន់មាននីតិសម្បទាឡើងវិញ ឬ

៣-ជនដែលត្រូវផ្តន្ទាទោសដកសិទ្ធិបោះឆ្នោតឬដកសិទ្ធិឈរឈ្មោះឲ្យគេបោះឆ្នោត

៤-ជនវិកលចរិត ឬជនដែលស្ថិតនៅក្រោមអាណាព្យាបាលទូទៅដែលមានលិខិតបញ្ជាក់ពី ក្រសួងមានសមត្ថកិច្ច ឬ

៥-ជនដែលត្រូវដកហូតជាបណ្ដោះអាសន្ននូវសិទ្ធិបោះឆ្នោត ឬជនដែលត្រូវបានលុបឈ្មោះ ពីបញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោត ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬ

៦-សមាជិកនៃគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត និងគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោត គ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ ឬ

៧-សមាជិកនៃឧត្តមក្រុមប្រឹក្សានៃអង្គចៅក្រម ឬ ៨-សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ។



### ಕ್ರಾಣ ಅಜ್ಜಿ.\_

មន្ត្រីរាជការស៊ីវិល មន្ត្រីតុលាការ កងកម្លាំងនគរបាលជាតិ កងយោធពលខេមរភូមិន្ទ សមាជិក ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ សមាជិកឧត្តមក្រុមប្រឹក្សានៃអង្គចៅក្រម និងបព្វជិតសាសនាដែលមានបំណង ឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងជាតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវដាក់ពាក្យសុំច្បាប់ឈប់ពិសេស ឬលាចាក សិក្ខាបទរហូតដល់ថ្ងៃប្រកាសលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតជាស្ថាពរយ៉ាងតិច ០៧ (ប្រាំពីរ)ថ្ងៃ មុនថ្ងៃ បើកយុទ្ធនាការយោសនាបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើសាមីខ្លួនជាប់ឆ្នោត សាមីខ្លួនត្រូវជាក់ពាក្យសុំតាមឋានានុក្រមទៅសាមីក្រសួង ឬ សាមីអង្គភាព ទៅបម្រើការក្រៅក្របខ័ណ្ឌដើម ក្នុងរយៈពេលអាណត្តិរបស់ខ្លួន ។ ក្នុងរយៈពេលស្ថិត នៅក្រៅក្របខ័ណ្ឌដើម សាមីខ្លួនត្រូវមានសិទ្ធិឡើងឋានន្តរសក្តិ និងឡើងថ្នាក់ដោយស្វ័យប្រវត្តិ និង រក្សាអតីតភាពការងារសម្រាប់ទទួលសោធននិវត្តន៍ ។

នៅពេលចប់អាណត្តិជាតំណាងរាស្ត្រ សាមីខ្លួនអាចសុំត្រឡប់មកបម្រើការនៅក្រសួង ឬ អង្គភាពដើមវិញ ប៉ុន្តែមុខងារអាស្រ័យដោយសាមីក្រសួង ឬសាមីអង្គភាពជាអ្នកសម្រេច ។

### නැතු ප්ර්.\_

បែបបទនៃការអនុវត្តមាត្រា២៣ និងមាត្រា២៤ នៃច្បាប់នេះ ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និង នីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### មារុត្តា ២៧.\_

ការបើកបញ្ជីចុះឈ្មោះគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ត្រូវចាប់ផ្ដើម ៩០ (កៅសិប) ថ្ងៃ មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

ដើម្បីចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រជាផ្លូវការ គណបក្សនយោបាយត្រូវធ្វើពាក្យសុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត តាមបែបបទ កំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត មកគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត យ៉ាងយូរ ៧០ (ចិតសិប) ថ្ងៃ មុនថ្ងៃបោះឆ្នោតដោយភ្ជាប់មកជាមួយ ៖

១-សេចក្តីចម្លងលិខិតបញ្ជាក់ការចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយ នៅក្រសួងមហាផ្ទៃ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ។

២-ឈ្មោះគណបក្សនយោបាយជាអក្សរពេញ ជាអក្សរកាត់និងសញ្ញាសម្គាល់គណបក្ស នយោបាយ ។

៣-អាសយដ្ឋាននៃទីស្នាក់ការកណ្ដាលរបស់គណបក្សនយោបាយ ។



៤-បញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតសរុបទូទាំងប្រទេស ។ បញ្ជីនេះត្រូវមានបេក្ខជនពេញ សិទ្ធិចំនួនយ៉ាងតិច ១/៣ (មួយភាគបី) នៃចំនួនអាសនៈក្នុងរដ្ឋសភា និងបេក្ខជនបម្រុងចំនួនស្មើ គ្នានឹងបេក្ខជនពេញសិទ្ធិ ។

៥-ឈ្មោះមណ្ឌលដែលគណបក្សនយោបាយមានបំណងទៅឈរ និងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះ តាមមណ្ឌលទាំងនោះ ។ បញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះតាមមណ្ឌលត្រូវមានចំនួនបេក្ខជនគ្រប់តាមចំនួន កំណត់អាសនៈ និងតាមគំរូដែលគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតផ្ដល់ឲ្យ ។

ចំពោះមណ្ឌលបោះឆ្នោតដែលមានអាសនៈ ០១ (មួយ) ឬ ០២ (ពីរ) ត្រូវមានបេក្ខជនបម្រុង ចំនួនយ៉ាងតិច ០៣ (បី) រូប ។

៦-សេចក្តីប្រកាសអំពីគណនីជនាគារ ដែលគណបក្សនយោបាយបានទុកប្រាក់ចំណូលផ្សេងៗ រួមមានទាំងវិភាគទានដែលបានមកពីប្រភពណាក៏ដោយ នៅជនាគារក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលមានការទទួលស្គាល់ពីជនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ។

៧-លក្ខន្តិកៈគណបក្សនយោបាយ និង់ឯកសារផ្សេងៗដែលបញ្ជាក់ពីការបង្កើតគណបក្ស នយោបាយ ។

៤-សេចក្តីប្រកាសរបស់គណបក្សនយោបាយសន្យាថា ចូលរួមបោះឆ្នោត និងទទួលយកលទ្ធផល នៃការបោះឆ្នោតដែលប្រព្រឹត្តទៅដោយសេរី ត្រឹមត្រូវ និងយុត្តិធម៌ និងចូលរួមអនុវត្តច្បាប់ស្តីពីការ បោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ក្រមសីលធម៌ និងច្បាប់ស្តីពីគណបក្សនយោបាយ ។

៩-បញ្ជីរាយនាមគណៈកម្មាធិការនាយក ឬគណៈកម្មាធិការអចិន្ត្រៃយ៍ ឬអង្គការសមមូល របស់គណបក្សនយោបាយ ។

១០-បង្កាន់ដៃបង់ប្រាក់តម្កល់ចំនួន ១៥.០០០.០០០ (ដប់ប្រាំលាន) រៀល ដែលចេញដោយ តេនាគារជាតិ ។ ប្រាក់តម្កល់នេះត្រូវបានបង្វិលជូនទៅសាមីគណបក្សនយោបាយវិញ ក្នុងករណីដែល គណបក្សនយោបាយនោះ បានទទួលសន្លឹកឆ្នោតយ៉ាងតិច ០៣ (បី) ភាគរយ នៃចំនួនសន្លឹកឆ្នោត បានការ ឬបានអាសនៈ ០១ (មួយ) ក្នុងរដ្ឋសភា ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ ការចុះឈ្មោះគណបក្សនយោបាយ ឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ត្រូវប្រព្រឹត្តទៅរយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃ គិតពីថ្ងៃប្រកាសរំលាយរដ្ឋសភា ។

### නාුණු කල්.\_

បញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតតាមមណ្ឌលត្រូវ ៖ ១-ចុះឈ្មោះតាមលំដាប់អាទិភាពពីខ្ពស់មកទាប តាមការកំណត់របស់គណបក្សនយោបាយ



២-មានសេចក្តីបញ្ជាក់អំពីការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដោយអាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់ដែលសាមីខ្លួន បេក្ខជននោះ បានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត

៣-ភ្ជាប់សេចក្ដីប្រកាសរបស់បេក្ខជនយល់ព្រមទទួលការតែងតាំងជាបេក្ខជន តាមមណ្ឌល របស់គណបក្សនយោបាយ ។

# නැදුනු කදි.\_

បេក្ខជនម្នាក់ៗត្រូវមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះសម្រាប់មណ្ឌលតែមួយគត់ ។ បេក្ខជនដែលមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះលើសពីមួយមណ្ឌល ត្រូវបានប្រកាសថា បាត់សិទ្ធិឈរឈ្មោះជាបេក្ខជនដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ទោះជាសាមីខ្លួនទៅ ឈរឈ្មោះជាបេក្ខជនឈរឈ្មោះក្នុងគណបក្សនយោបាយណាផ្សេងទៀតក៏ដោយ ។

### නුදුකු ග0.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវកំណត់កាលបរិច្ឆេទនៃការទទួល៣ក្យសុំចុះ បញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវផ្សព្វផ្សាយជាសាធារណៈនូវកាលបរិច្ឆេទ ទីកន្លែង និងរយៈពេលនៃការទទួលពាក្យសុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

ការទទួលពាក្យសុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត មានរយៈពេល ១៥ (ដប់ប្រាំ) ថ្ងៃ គឺរៀងរាល់ថ្ងៃ ពេលព្រឹកចាប់ពីម៉ោង ៧:០០នាទី ដល់ម៉ោង ១១:៣០នាទី និងពេល រសៀលចាប់ពីម៉ោង ១៤:០០នាទី ដល់ម៉ោង ១៧:៣០នាទី ។

ក្នុងករណីរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនអាណត្តិ រយៈពេលនៃការទទួលពាក្យសុំចុះបញ្ចីគណបក្ស នយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ត្រូវកំណត់ផ្សេងដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវចេញបង្កាន់ដៃនៃការទទួល៣ក្យដែលមានចុះ ហត្ថលេខា ឬស្នាមមេដៃនៃអ្នកទទួល និងអ្នកប្រគល់ជូនគណបក្សនយោបាយ ដែលបានដាក់៣ក្យ សុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត និងក្សោគល់បញ្ជី ០១ (មួយ) ច្បាប់ទុកជា ឯកសារ ។

#### ജ്യൂങ്ങ നൗ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវពិនិត្យលើពាក្យសុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយ ឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូរ ០៧ (ប្រាំពីរ)ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីបានទទួលពាក្យសុំ ។



ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត ត្រូវពិនិត្យ និងសម្រេចលើពាក្យសុំចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជាបន្ទាន់ ។

ក្នុងករណីគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតយល់ព្រមចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយ ឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចេញលិខិតបញ្ជាក់ការចុះបញ្ជី គណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ជូនសាមីគណបក្សនយោបាយ ។

ក្នុងករណីគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតពិនិត្យឃើញថា សំណុំលិខិតរបស់គណបក្ស នយោបាយនោះពុំបានបំពេញលក្ខខណ្ឌណាមួយ ដែលមានចែងក្នុងមាត្រា ២៣ មាត្រា ២៤ មាត្រា ២៥ មាត្រា ២៦ មាត្រា ២៧ និងមាត្រា ២៤ នៃច្បាប់នេះ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវជូនដំណឹងទៅសាមីគណបក្សនយោបាយវិញ ដើម្បីបំពេញបន្ថែម ។

គណបក្សនយោបាយនេះត្រូវបំពេញលក្ខខណ្ឌដែលខ្វះខាតយ៉ាងយូរ ០៥(ប្រាំ) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពី ថ្ងៃដែលសាមីគណបក្សនយោបាយបានទទួលលិខិតជូនដំណឹង ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិគណបក្សនយោបាយត្រូវបំពេញលក្ខ-ខណ្ឌ ដែលខ្វះខាតឲ្យបានទាន់មុនពេលបញ្ឈប់បញ្ជីចុះឈ្មោះគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

ផុតកំណត់នេះ បើគណបក្សនយោបាយពុំបានបំពេញលក្ខខណ្ឌទាំងនោះទេ គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតចាត់ទុកថា គណបក្សនយោបាយនោះបោះបង់ការចុះបញ្ជីគណបក្សនយោ-បាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

# නෑණු ගුක.\_

ប្រសិនបើបេក្ខភាព ឬបញ្ជីវាយនាមបេក្ខជនណាមួយត្រូវបានបដិសេធតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃ មាត្រា ២៣ ឬមាត្រា ២៤ ឬមាត្រា ២៥ ឬមាត្រា ២៨ នៃច្បាប់នេះ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការ បោះឆ្នោតត្រូវ ៖

-បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធបេក្ខភាព ឬបញ្ជីរាយនាមបេក្ខជនដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅសាមីខ្លួន និងសាមីគណបក្ស នយោបាយ ។

-ផ្តល់ព័ត៌មានដល់សាមីខ្លួន និងទៅសាមីគណបក្សនយោបាយថា អនុលោមតាមមាត្រា ៣៣ នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬសាមីគណបក្សនយោបាយអាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលលិខិតជូនដំណឹងបដិសេធ ។



ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ សាមីខ្លួន ឬសាមីគណបក្សនយោបាយ អាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញជាបន្ទាន់ ។

-ផ្ញើសេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ជូនក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដើម្បីជាព័ត៌មាន និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ជាឯកសារ ។

# មាទ្រា ពព.\_

បេក្ខភាពណាដែលត្រូវបានបដិសេធ ឬបញ្ជីវាយនាមបេក្ខជនរបស់គណបក្សនយោបាយណា ដែលត្រូវបានបដិសេធដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត សាមីខ្លួន ឬសាមីគណបក្ស នយោបាយនោះ មានសិទ្ធិប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលលិខិតជូនដំណឹងបដិសេធ ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ សាមីខ្លួន ឬសាមីគណបក្សនយោបាយ អាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញជាបន្ទាន់ ។

ក្នុងករណីបានទទួលសម្រង់នៃសេចក្ដីសម្រេចបដិសេធ និងទម្រង់បែបបទសម្រាប់ប្ដឹងតវ៉ា ហើយ ប៉ុន្តែ សាមីគណបក្សនយោបាយឬតំណាងពុំបានដាក់ពាក្យប្ដឹងតវ៉ាទៅតាមពេលវេលាកំណត់ ដូចមានចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី ១ និងកថាខណ្ឌទី ២ ខាងលើនេះទេ ត្រូវចាត់ទុកថា គណបក្សនយោ-បាយនោះ មិនបានប្ដឹងតវ៉ា ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវពិនិត្យ និងសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ានេះ ក្នុងរយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃ យ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីបានទទួលពាក្យបណ្ដឹង ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនផុតអាណត្តិ ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវពិនិត្យ និង សម្រេចលើបណ្តឹងតវ៉ានេះជាបន្ទាន់ ។

# មាទ្រា ៣៤.\_

ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញយល់ព្រមលើបណ្ដឹងតវ៉ា ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវចេញសេចក្ដី សម្រេចយល់ព្រម និងជូនដំណឹងទៅសាមីគណបក្សនយោបាយ ឬតំណាង ហើយបង្គាប់ឲ្យគណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតចុះឈ្មោះសាមីគណបក្សនយោបាយទៅក្នុងបញ្ជីគណបក្សនយោ-បាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រជាបន្ទាន់ ។

បន្ទាប់ពីទទួលសេចក្ដីសម្រេចពីក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចេញលិខិតបញ្ជាក់អំពីការចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតជូនសាមីគណបក្ស នយោបាយ ។



គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវផ្ញើលិខិតនេះ ០១ (មួយ)ច្បាប់ទៅក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញ ។

#### មារុទ្ធា ៣៥.\_

ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញសម្រេចបដិសេធបណ្តឹងតវ៉ា សេចក្តីសម្រេចនេះ គឺជាសេចក្តី សម្រេចចុងក្រោយ បិទផ្លូវតវ៉ា ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវផ្តល់សេចក្តីសម្រេចបដិសេធនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅសាមីគណបក្ស នយោបាយ ឬតំណាង និងផ្ញើសេចក្តីសម្រេចបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅគណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### មារុទ្ធា ៣៦.\_

សវនាការឬផ្នែកមួយនៃសវនាការរបស់ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដែលវិនិច្ឆ័យទៅលើបណ្ដឹងតវ៉ា ត្រូវធ្វើជាចំហ ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវបិទផ្សាយ ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទីកន្លែង និងពេលវេលនៃការបើកសវនាការវិនិច្ឆ័យ លើបណ្ដឹងតវ៉ានេះ ។

### **ទា**្រតា ព៧.\_

បន្ទាប់ពីបានបញ្ឈប់ការចុះបញ្ចីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ឬ/និងក្រោយពេល ដែលបណ្តឹងតវ៉ាត្រូវបានដោះស្រាយជាស្ថាពរ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបិទផ្សាយ បញ្ជីរាយនាមគណបក្សនយោបាយទាំងអស់ដែលបានចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត និងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតតាមរាជធានី ខេត្តរបស់គណបក្សនយោបាយទាំងនោះ ទៅតាមការកំណត់ ដូចមានចែងក្នុងបទបញ្ហា និងនីតិវិធី ។

# សំពូតនី ៥ ភាទេល័យនោះស្ងោត

# ទាវុគ្គា ៣៨.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវសម្រេចបង្កើតការិយាល័យបោះឆ្នោតមួយ ឬច្រើន សម្រាប់ឃុំ សង្កាត់នីមួយៗ ស្របតាមបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត ។

ការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗ ត្រូវទទួលខុសត្រូវតំបន់មួយដែលបានកំណត់ ។



ការិយាល័យបោះឆ្នោត និងតំបន់ដែលការិយាល័យនោះទទួលខុសត្រូវ ត្រូវស្ថិតនៅក្នុងព្រំ ប្រទល់ឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ។

### មាទ្រា ៣៩.\_

ការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗ ត្រូវមានប្រជាពលរដ្ឋដែលមានឈ្មោះបោះឆ្នោតយ៉ាងច្រើន ៧៥០ (ប្រាំពីររយហាសិប) នាក់ ។

ការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗ ត្រូវប្រមូលផ្តុំដោយភូមិទាំងមូល និងត្រូវបង្កលក្ខណៈឲ្យ សមាជិកទាំងអស់របស់គ្រួសារក្នុងភូមិបានទៅបោះឆ្នោតនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតនោះ ។

ក្នុងករណីដែលការិយាល័យបោះឆ្នោតណាមួយមានចំនួនអ្នកបោះឆ្នោតលើសពី ៧៥០ (ប្រាំពីររយហាសិប) នាក់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវបញ្ចូលឈ្មោះអ្នកដែលលើស នោះ ទៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោតដែលនៅជិតបំផុតក្នុងឃុំ សង្កាត់ជាមួយ ឬអាចបង្កើតការិយាល័យ បោះឆ្នោតថ្មី តាមការចាំបាច់ ។

### 

គ្រប់ការិយាល័យបោះឆ្នោត និងគ្រប់ការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវមានបរិវេណខាងក្នុង ដែលដៅសម្គាល់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

បរិវេណខាងក្នុងជាតំបន់ដែលនៅជុំវិញការិយាល័យបោះឆ្នោត និងការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ខណ្ឌដោយណ្ឌែមណ្ឌលមួយ ដែលមានកាំប្រវែងយ៉ាងតិច ១៥ (ដប់ប្រាំ) ម៉ែត្រ ។

បរិវេណខាងក្នុងត្រូវរៀបចំឲ្យមានច្រកចូលមួយ និងច្រកចេញមួយ ។

# නැත ලා.\_

គ្រប់ការិយាល័យបោះឆ្នោត និងគ្រប់ការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវមានបរិវេណខាងក្រៅ ដែលដៅសម្គាល់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

បរិវេណខាងក្រៅជាតំបន់ដែលនៅជុំវិញការិយាល័យទាំងនោះ ខណ្ឌដោយវ័ណ្ឌមណ្ឌលមួយ ដែលមានកាំប្រវែង ១០០ (មួយរយ) ម៉ែត្រ ឬមានទម្រង់ផ្សេង ឬមានកាំតូចជាង ស្របទៅតាម ស្ថានភាពជាក់ស្តែងនៃបរិវេណខាងក្រៅរបស់ការិយាល័យនីមួយៗនោះ ។

# නොුණු ල්ප.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតមានសិទ្ធិជ្រើសយកបរិវេណ ឬអគារតែមួយធ្វើជា ការិយាល័យបោះឆ្នោត សម្រាប់ការិយាល័យបោះឆ្នោតពីរ ឬច្រើន ប្រសិនបើមិនធ្វើឲ្យប៉ះពាល់ដល់ ប្រក្រតីភាពនៃការគ្រប់គ្រង និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃការបោះឆ្នោត ។



ការិយាល័យបោះច្នោតជាច្រើនដែលតាំងនៅបរិវេណ ឬអគារតែមួយនោះ ត្រូវរៀបចំឲ្យស្ថិត

នៅដាច់ដោយឡែកពីគ្នា ។

ការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗដែលតាំងនៅបរិវេណ ឬអគារតែមួយនោះ ត្រូវគ្រប់គ្រងឲ្យដាច់ ចេញពីគ្នា និងខុសពីការិយាល័យបោះឆ្នោតផ្សេងទៀត ទៅតាមបទបញ្ជា និងនីតិវិធីដែលបានកំណត់ ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

නැදු යග.\_

ឈ្មោះ និងទីតាំងការិយាល័យបោះឆ្នោតដែលបានកំណត់ហើយ ត្រូវបិទផ្សាយជាសាធារណៈ ។ គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតអាចសុំតារាងឈ្មោះ និងទីតាំង ការិយាល័យបោះឆ្នោតនេះបាន ដោយបង់ថ្លៃ ។

តម្លៃនេះ ត្រូវគិតត្រឹមតែតម្លៃផលិតប៉ុណ្ណោះ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបញ្ជូនតារាងឈ្មោះ និងទីតាំងការិយាល័យ បោះឆ្នោតនៃមណ្ឌលនីមួយៗ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ។

# ខំពុននី ៦ ភារចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត និ១១ញីបោះឆ្នោត

ଜ୍ୟାନ୍ତ ଏଏ.\_

ការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត និងបញ្ជីបោះឆ្នោត ត្រូវបានាសិទ្ធិបោះឆ្នោតរបស់ប្រជាពលរដ្ឋ

ខ្មែរគ្រប់រូប ដែលបានបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌនៃច្បាប់នេះ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបានាឲ្យមានបញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់ការិយាល័យ បោះឆ្នោតនីមួយៗ ដែលបង្កើតឡើងតាមបទប្បញ្ញត្តិ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣៨ និងមាត្រា ៣៩ នៃ ច្បាប់នេះ ។

បញ្ជីបោះឆ្នោតត្រូវកត់ត្រាទិន្នន័យអ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗ ដូចខាងក្រោម ៖

- -នាមត្រកូល នាមខ្លួន
- -កោទ
- -ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត
- -លំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ក្នុងឃុំ សង្កាត់ដែលសាមីខ្លួនត្រូវបោះឆ្នោត និង
- -ការដៅសម្គាល់អត្តសញ្ញាណដែលមានតែមួយគត់សម្រាប់អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗ ដូចជា រូបថត និងស្នាមម្រាមដៃ ឬ/និងការដៅសម្គាល់ផ្សេងទៀត តាមការកំណត់របស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ។



នាមត្រកូល នាមខ្លួន ភេទ និងថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើតរបស់អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗ ត្រូវស្រង់ចេញពី អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែររបស់អ្នកបោះឆ្នោតនោះ ។

បញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់ការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗ ត្រូវកត់ចូលក្នុងសៀវភៅបញ្ជីមួយ ឬ ប្រព័ន្ធទិន្នន័យ ហើយរក្សាទុកជាអចិន្ត្រៃយ៍នៅសាលាឃុំ សង្កាត់ នៅលេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការ រាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត និងនៅទីស្នាក់ការគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ស្រប តាមបទបញ្ជា និងនីតិវិធីដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវផ្តល់សុពលភាព និងប្រកាសផ្សាយបញ្ជីឈ្មោះ បោះឆ្នោតផ្លូវការ ៩០ (កៅសិប) ថ្ងៃយ៉ាងតិច មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានរំលាយមុនអាណត្តិ បញ្ជីបោះឆ្នោតត្រូវយកបញ្ជីបោះឆ្នោត ដែលមានសុពលភាពចុងក្រោយទុកជាផ្លូវការ ហើយត្រូវផ្សព្វផ្សាយបញ្ជីនេះយ៉ាងតិច ៥០ (ហាសិប) ថ្ងៃ មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

# 

សៀវភៅបញ្ជី ឬទិន្នន័យបញ្ជីបោះឆ្នោត ត្រូវក្សោទុកជាអចិន្ត្រៃយ៍នៅសាលាឃុំ សង្កាត់ នៅ លេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត និងនៅទីស្នាក់ការគណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ស្របតាមបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត ។

រយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត និងការផ្ដល់សុពលភាពលើ បញ្ជីបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើចាប់ពីថ្ងៃទី ០១ ខែ ឧសភា រហូតដល់ថ្ងៃទី ៣១ ខែ កក្កដា ជារៀងរាល់ឆ្នាំ ។

នៅឆ្នាំដែលមានការរៀបចំការបោះឆ្នោតជាសកល គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត អាចសម្រេចកាលបរិច្ឆេទ និងរយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោត និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត និងផ្តល់សុពលភាពលើបញ្ជីបោះឆ្នោតផ្សេងពីនេះ ។ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតអាច បន្ថែមរយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតយ៉ាងយូវ៥០ (ហាសិប) ថ្ងៃ ។

ក្នុងករណីដែលរដ្ឋសភាត្រូវបានលែយក្នុងអំឡុងពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះ ឈ្មោះបោះឆ្នោត ឬប្រធានសក្តិ ឬអសន្តិសុខ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតអាចសម្រេច រយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតផ្សេងពីនេះ ។

ការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត និងការផ្ដល់សុពលភាពលើបញ្ជីបោះឆ្នោត នៅឃុំ សង្កាត់ ដែលត្រូវបង្កើតថ្មី ដែលត្រូវកែសម្រួលព្រំប្រទល់ តាមលក្ខខណ្ឌដែលកំណត់ដោយ ច្បាប់ស្ដីពីការគ្រប់គ្រងរដ្ឋបាលឃុំ សង្កាត់ ត្រូវអនុវត្តតាមបទប្បញ្ញត្តិ និងលក្ខខណ្ឌដែលចែងក្នុង ច្បាប់នេះ និងបទបញ្ជា និងនីតិវិធី ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។



# නැදු ය්ව.\_

ដើម្បីបោះឆ្នោតបាន ប្រជាពលរដ្ឋត្រូវមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត និងមានអត្តសញ្ញាណ ប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរ ។

ដើម្បីមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត ប្រជាពលរដ្ឋត្រូវបំពេញលក្ខខណ្ឌ ដូចខាងក្រោម ៖

- -មានសញ្ជាតិខ្មែរ
- -មានអាយុ ១៨ (ដប់ប្រាំបី) ឆ្នាំឡើងទៅ គិតដល់ថ្ងៃបោះឆ្នោត
- -មានលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ក្នុងឃុំ សង្កាត់ ដែលសាមីខ្លួនត្រូវបោះឆ្នោត
- -មិនត្រូវស្ថិតក្នុងស្ថានភាពជាប់ពន្ធនាគារ ឬមិនត្រូវបានដឹកសិទ្ធិបោះឆ្នោត
- -ពុំមែនជាជន់កែលចរិត ឬស្ថិតក្រោមអាណាព្យាបាលទូទៅដោយមានលិខិតបញ្ជាក់ពីក្រសួង ស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ច ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវចេញបទបញ្ជា និងនីតិវិធីដើម្បីអនុវត្តជាក់ស្តែង នូវមាត្រានេះ ។

# නැත ය්ෆ්.\_

បេក្ខជនដែលឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត សហព័ទ្ធ និងកូនអាចទៅបោះឆ្នោតនៅមណ្ឌលបោះឆ្នោត ដែលខ្លួនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតបាន ។

បេក្ខជនដែលមានឈ្មោះក្នុងបញ្ហីបេក្ខជនរបស់គណបក្សនយោបាយដែលបានអនុម័តយល់ ព្រមឲ្យចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ព្រមទាំងសហព័ទ្ធ និងកូន របស់ខ្លួន ដែលបានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៅមណ្ឌលបោះឆ្នោតផ្សេងពីមណ្ឌលដែលខ្លួនឈរឈ្មោះ បេក្ខជននោះ អាចធ្វើសេចក្ដីស្នើសុំមកគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតឲ្យចុះឈ្មោះរបស់ខ្លួន ព្រមទាំងសហព័ទ្ធ និងកូនរបស់ខ្លួន ក្នុងករណីមានការយល់ព្រមពីសហព័ទ្ធ និងកូនរបស់ខ្លួននៅ ការិយាល័យបោះឆ្នោតណាមួយក្នុងមណ្ឌលដែលខ្លួនឈរឈ្មោះ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យលុបឈ្មោះរបស់បេក្ខជនសហព័ទ្ធ និង កូនរបស់បេក្ខជននោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតនៃឃុំ សង្កាត់ ដែលបានចុះឈ្មោះកន្លងមក រួចហើយ ចាត់ឲ្យចុះឈ្មោះបេក្ខជន សហព័ទ្ធ និងកូនរបស់បេក្ខជននោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតនៃការិយាល័យ បោះឆ្នោតក្នុងមណ្ឌល ដែលបេក្ខជននោះឈរឈ្មោះតាមការស្នើសុំ ។

# 

ប្រជាពលរដ្ឋម្នាក់ៗ ត្រូវមានឈ្មោះតែមួយក្នុងបញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោតនៃការិយាល័យបោះឆ្នោត



ប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរដែលមានលំនៅឋាន ឬ/និងទីសំណាក់ច្រើនជាងមួយកន្លែងក្នុងព្រះរាជា-ណាចក្រកម្ពុជា ត្រូវជ្រើសរើសយកកន្លែងតែមួយគត់ ដែលជាទីតាំងនៃជីវភាពរស់នៅជាក់ស្ដែងរបស់ បុគ្គលនោះ ដើម្បីចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

លំនៅឋាន គឺជាកន្លែងដែលជាទីតាំងនៃជីវភាពរស់នៅរបស់បុគ្គលម្នាក់ៗ ។

ក្នុងករណីដែលកន្លែងដែលជាទីតាំងនៃជីវភាពរស់នៅមិនច្បាស់លាស់ទេ ទីសំណាក់ត្រូវបាន ចាត់ទុកថា ជាលំនៅឋាន ។ ទីសំណាក់សំដៅលើទីស្ថានដែលបុគ្គលម្នាក់ស្នាក់អាស្រ័យនៅ ឬអាស្រ័យ នៅជាក់ស្តែង ក្នុងរយៈពេលជាកំណត់ណាមួយ ។

# **ଜ୍ଞାନ୍ତ ଝ**ୈ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចេញបទបញ្ជា និងនីតិវិធីដើម្បីប្រជាពលរដ្ឋ ដែលពុំមានលំនៅឋានច្បាស់លាស់ ឬចាកចេញពីលំនៅឋានទៅស្នាក់នៅកន្លែងផ្សេងទៀតក្នុង ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា អាចចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតក្នុងឃុំ សង្កាត់ ដែលសាមី ខ្លួនមានទីសំណាក់នៅក្នុងឃុំ សង្កាត់នោះ ។

### មាត្រា ៥០.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើប្រតិភូកម្មអំណាចដល់ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ឲ្យបំពេញតួនាទីជាតំណាងខ្លួន ក្នុងការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់ឃុំ សង្កាត់ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់តាំងក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតសម្រាប់ឃុំ សង្កាត់នីមួយៗ ដើម្បីជួយគាំទ្រក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ក្នុងការអនុវត្តនូវតួនាទី និងការទទួលខុសត្រូវ ខាងលើនេះ ។ ក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៃឃុំ សង្កាត់នីមួយៗ មានប្រធានមួយរូបដែលចាត់តាំង ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត អនុប្រធានមួយរូបជាស្នៀនឃុំ សង្កាត់សាមី និង សមាជិកមួយចំនួនតាមការកំណត់របស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដើម្បីធ្វើបច្ចុប្បន្ន-ភាពបញ្ជីឈ្មោះ និងចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតប្រចាំឆ្នាំស្របតាមច្បាប់បោះឆ្នោត និងបទបញ្ហា និងនីតិវិធី សម្រាប់ការបោះឆ្នោត ។

ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវដឹកនាំក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតឲ្យអនុវត្តឲ្យបានត្រឹមត្រូវនូវច្បាប់ ស្គីពីការបោះឆ្នោត បទបញ្ជា និងនីតិវិធីសម្រាប់ការបោះឆ្នោត ។

ក្នុងរយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតប្រចាំឆ្នាំក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវចាត់សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ០១ (មួយ) ទៅ ០២ (ពីរ) រូប ចំពោះឃុំ សង្កាត់ ដែលមានសមាជិកក្រុមប្រឹក្សា ០៥ (ប្រាំ) រូប និង ០២ (ពីរ) ទៅ ០៣ (បី) រូប ចំពោះឃុំ សង្កាត់ ណាដែលមានក្រុមប្រឹក្សាចាប់ពី ០៧ (ប្រាំពីរ) រូបឡើងទៅ ឲ្យប្រចាំការពិនិត្យមើលដំណើរប្រព្រឹត្ត ទៅនៃក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ក្នុងអំឡុងពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។ សមាជិកក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ដែលប្រចាំការនេះ មិនទទួលប្រាក់កម្រៃបន្ថែមឡើយ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើការពិគ្រោះយោបល់ជាមួយក្រសួងមហាផ្ទៃ អំពីការធ្វើប្រតិភូកម្មអំណាចស្របតាមសមត្ថភាព និងធនធានរបស់ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ហើយត្រូវ ធ្វើការបណ្តុះបណ្តាលកសាងសមត្ថភាព និងផ្គត់ផ្គង់មធ្យោបាយ សម្ភារ ថវិកាសមស្របដល់ក្រុម ប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ និងក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដើម្បីអនុវត្តការទទួលខុសត្រូវនេះ ។

### មាទ្រា ៥១.\_

ក.ដើម្បីចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ប្រជាពលរដ្ឋត្រូវទៅបង្ហាញខ្លួននៅសាលាឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ឬទីកន្លែងណាមួយក្នុងឃុំ សង្កាត់ដែលខ្លួនកំពុងរស់នៅតាមការកំណត់របស់គណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ពេលបង្ហាញខ្លួន ប្រជាពលរដ្ឋត្រូវ ៖

-បង្ហាញអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរ សម្រាប់សម្គាល់អត្តសញ្ញាណរបស់ខ្លួនដល់ក្រុមចុះ ឈ្មោះបោះឆ្នោត

-មានសិទ្ធិបោះឆ្នោត ស្របតាមមាត្រា ៤៦ នៃច្បាប់នេះ

-មិនទាន់បានចុះឈ្មោះ ឬបានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៅឃុំ សង្កាត់ផ្សេងណាមួយរួចហើយ ឬ មិនទាន់បានចុះឈ្មោះនៅកន្លែងណាមួយក្នុងឃុំ សង្កាត់ ។

បន្ទាប់ពីបញ្ជីបោះឆ្នោតត្រូវបានផ្ដល់សុពលភាពរួចហើយ ក្នុងករណីដែលមានប្រជាពលរដ្ឋ ដែលទទួលមរណភាព ដែលត្រូវបានដកហូតជាបណ្ដោះអាសន្ននូវសិទ្ធិបោះឆ្នោត ដែលត្រូវបានលុប ឈ្មោះពីបញ្ជីបោះឆ្នោតដែលបានផ្លាស់លំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ចេញទៅឃុំ សង្កាត់ផ្សេង ហើយមាន ឯកសារជាសំអាងត្រឹមត្រូវ និងច្បាស់លាស់ ស្មៀនឃុំ សង្កាត់ ត្រូវស្រង់ឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋទាំងនោះ ដាក់ក្នុងបញ្ជីមួយដោយឡែក តាមទម្រង់ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។ បញ្ជីនេះត្រូវចម្លងជូនលេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀប ចំការបោះឆ្នោត វៀងរាល់ ០២ (ពីរ) ខែម្ដង ។ ក្នុងរយៈពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៤៥ នៃច្បាប់នេះ លេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការ បោះឆ្នោត ត្រូវសហការជាមួយក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនៃឃុំ សង្កាត់នីមួយៗដើម្បីលុបឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋទាំងនោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោតក្នុងឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ។



បន្ទាប់ពីបញ្ជីបោះឆ្នោតត្រូវបានផ្ដល់សុពលភាពរួចហើយ ក្នុងករណីមានប្រជាពលរដ្ឋដែល មិនបានចុះឈ្មោះពីមុនមក ដែលទើបដល់អាយុត្រូវបោះឆ្នោត ដែលបានផ្លាស់លំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ ចូលថ្មី ស្មៀនឃុំ សង្កាត់ ត្រូវស្រង់ឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋទាំងនោះដាក់ក្នុងបញ្ជីមួយដោយឡែក តាមទម្រង់ ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។ បញ្ជីនេះ ត្រូវចម្លងជូនលេខាធិការដ្ឋាន គណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោតរៀងរាល់ ០២ (ពីរ) ខែម្ដង ។ ក្នុងយេៈពេលនៃការ ពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតប្រជាពលរដ្ឋទាំងនោះ ត្រូវបំពេញលក្ខខណ្ឌសម្រាប់ការ ចុះឈ្មោះ ដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ និងកឋាខណ្ឌទី ២ នៃចំណុច ក នៃមាត្រានេះ ។

ក្នុងករណីចាំបាច់់ ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវពិភាក្សាជាមួយលេខាជិការដ្ឋានគណៈកម្មការ រាជជានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ដើម្បីចាត់ឲ្យក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតធ្វើការចុះឈ្មោះចល័តស្រប តាមបទបញ្ជា និងនីតិវិធី ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ខ.ដើម្បីបញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណ អាយុ សញ្ជាតិខ្មែរ និងលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ប្រជាពលរដ្ឋ ត្រូវ បង្ហាញដោយផ្ទាល់នូវអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែររបស់ខ្លួនចំពោះមុខក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋដែលមិនទាន់មានអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរ ឬអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណ សញ្ជាតិខ្មែររបស់ខ្លួនបានខូច ឬបាត់ ប្រជាពលរដ្ឋនោះត្រូវរាយការណ៍ជាបន្ទាន់ជូនអាជ្ញាធរមាន សមត្ថកិច្ច ដើម្បីចំពេញបែបបទផ្តល់អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរជូន ។

ក្នុងករណីដែលអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ចមិនអាចផ្ដល់អត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ហាតិ ខ្មែរជូនបាន ទាន់ពេលវេលា ប្រជាពលរដ្ឋនោះត្រូវមកបង្ហាញខ្លួនដោយផ្ទាល់ចំពោះមុខអាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់ដែល សាមីខ្លួនកំពុងស្នាក់នៅ ដោយនាំមកនូវសាក្សី ០២ (ពីរ) រូប ដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោត និងមានលំនៅ ឋាន ឬទីសំណាក់ពិតប្រាកដក្នុងឃុំ សង្កាត់ជាមួយ ដើម្បីអាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់បំពេញបែបបទផ្ដល់ ឯកសារបញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណជូន ។

ឯកសារបញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណខាងលើនេះ ត្រូវបិទរូបថតសាមីខ្លួន និងត្រូវបញ្ជាក់អំពីនាមត្រកូល នាមខ្លួន ភេទ ថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើត សញ្ជាតិ និងលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់របស់សាមីខ្លួន និងសាក្សីទាំង ០២ (ពីរ) រូប ព្រមទាំងស្នាមមេដៃស្ដាំរបស់សាមីខ្លួន និងស្នាមមេដៃស្ដាំរបស់សាក្សីទាំង ០២ (ពីរ) រូប ។

ក្នុងករណីចាំបាច់ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ និងប្រធានគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចេញសេចក្តីណែនាំរួមអំពីបែបបទ នីតិវិធីនៃការផ្តល់ឯកសារ បញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណដូចបាន កំណត់ក្នុងកឋាខណ្ឌទី ៣ នៃចំណុច ខ នៃមាត្រានេះ ។

គ.ប្រជាពលរដ្ឋដែលមានលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ផ្សេងពីលំនៅឋាន ឬទីសំណាក់ដែលបាន ចុះក្នុងអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែររបស់ខ្លួន ប្រជាពលរដ្ឋនោះ ត្រូវនាំមកបង្ហាញដោយផ្ទាល់ ចំពោះ



ក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតនូវសៀវភៅស្នាក់នៅ ឬសៀវភៅគ្រួសារច្បាប់ដើម ដែលមានចុះនាមត្រកូល នាមខ្លួន ភេទ សញ្ហាតិ និងថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំកំណើតរបស់ប្រជាពលរដ្ឋនោះ ក្នុងសៀវភៅនោះ ។

ក្នុងករណីដែលប្រជាពលរដ្ឋមិនទាន់មានសៀវភៅស្នាក់នៅ ឬសៀវភៅគ្រួសារប្រជាពលរដ្ឋ នោះ អាចស្នើសុំលិខិតបញ្ជាក់ទីលំនៅពីអាជ្ញាធរឃុំសង្កាត់ ដែលសាមីខ្លួនមានលំនៅឋាន ឬទីសំ-ណាក់ ។ អាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់ ត្រូវចេញលិខិតបញ្ជាក់ទីលំនៅនេះជូនប្រជាពលរដ្ឋឲ្យបានទាន់ពេល វេលានៃការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ស្របតាមនីតិវិធីនិងលិខិតបទដ្ឋានគតិយុត្តកំណត់ ។

ឃ.ក្នុងករណីដែលប្រជាពលរដ្ឋមានឯកសារគ្រប់គ្រាន់ត្រឹមត្រូវ ដូចមានចែងក្នុងចំណុច ខ និង ចំណុច ត នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតត្រូវ ៖

- -ចុះឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋនោះក្នុងបញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោត
- -កត់ឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋនោះ ចូលក្នុងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោត
- -ចេញបង្កាន់ដៃបញ្ជាក់អំពីការចុះឈ្មោះជូនសាមីខ្លួន
- -បញ្ជាក់ប្រាប់ប្រជាពលរដ្ឋ អំពីការិយាល័យបោះឆ្នោតដែលប្រជាពលរដ្ឋនោះ ត្រូវទៅបោះឆ្នោត ។ ចំពោះប្រជាពលរដ្ឋណាដែលមានឈ្មោះក្នុងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោតរួចហើយ ក្រុមចុះឈ្មោះ

បញ្ចេត្ត គ្រាន់តែពិនិត្យភស្តុតាងនៃការចុះឈ្មោះរបស់ជននោះ ប្រសិនបើជននោះមិនស្ថិតក្នុងករណី ណាមួយដូចបានចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី ៣ នៃចំណុច ក នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ក្រុមចុះឈ្មោះ បោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពឈ្មោះរបស់ជននោះ ចូលក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

# ಟ್ರಾಕ್ಟಾ ಜಿಲ್ಲ.\_

ក្នុងអំឡុងពេលពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ហាមឃាត់មិនឲ្យយកអាវុធ គ្រឿង ផ្ទុះ និងគ្រាប់រំសេវ ព្រមទាំងវត្ថុប្រកបដោយគ្រោះថ្នាក់ផ្សេងៗ ចូលក្នុងសាលាឃុំ សង្កាត់ ឬទីកន្លែង កំណត់ សម្រាប់ការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណី មានជនណាបង្កការអុកឡុករំខាន ក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ត្រូវស្នើសុំអន្តរាគមន៍ ជាបន្ទាន់ពីអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធានាឲ្យដំណើរការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះ ឈ្មោះបោះឆ្នោតប្រព្រឹត្តទៅប្រកបដោយសុវត្ថិភាព និងគ្មានការភ័យខ្លាច ឬការបំភិតបំភ័យនានា ។

### නැහැ දිග.\_

ក្នុងដំណើរការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និងចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ក្នុងករណីមានភស្តុតាងបញ្ជាក់ថា ជនណាដែលពុំមានលក្ខណសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់តាមមាត្រា ៤៦ និងចំណុច ក ចំណុច ខ និងចំណុច គ



នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតត្រូវបដិសេធការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតរបស់ជន នោះ ដោយត្រូវ ៖

- -បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធ ដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។
- -ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃការបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជូនសាមីខ្លួន ។
- -ផ្ដល់ព័ត៌មានជូនសាមីខ្លួនថា អនុលោមតាមមាត្រា៥៤នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬតំណាងអាច ប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួនក្នុងរយៈពេល ០៣ (បី) ថ្ងៃយ៉ាង យូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានលិខិតបដិសេធ ។
- -ផ្ញើសំណុំឯកសារបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត តាមរយៈលេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ដើម្បីជាព័ត៌មាន និងរក្សា ទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

# නැතු ද්ර.\_

ជនណាដែលការសុំចុះឈ្មោះរបស់ខ្លួនត្រូវបានបដិសេធដោយក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ជន នោះ ឬតំណាងអាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ក្នុងរយៈពេល ០៣ (បី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានលិខិតបដិសេធ ។

# නුදුනු දීදී.\_

ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ត្រូវធ្វើការប្រជុំសម្រេចជាសាធារណៈលើបណ្ដឹងតវ៉ានេះ ដោយសម្លេង ភាគច្រើនដាច់ខាតនៃសមាជិកក្រុមប្រឹក្សាទាំងមូល ក្នុងរយៈពេល ០៣ (បី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃ ទទួលបាន៣ក្យូបណ្ដឹង ។

### **ಟಾಕ್ಷಾ ಜಿ**ಶ್ಲ\_

ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់យល់ព្រមតាមសំណើរបស់អ្នកប្ដឹងតវ៉ាក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវចាត់ឲ្យក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត អនុវត្តការចុះឈ្មោះតាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងចំណុច **ឃ** នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ។

ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ពុំយល់ព្រមតាមសំណើរបស់អ្នកប្ដឹងតវ៉ា ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវ ៖

- -បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធ ដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។
- -ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃការបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ជូនសាមីខ្លួន ។



-ផ្តល់ព័ត៌មានជូនសាមីខ្លួនថា អនុលោមតាមមាត្រា ៥៧ នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬតំណាង អាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេល O៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានលិខិតបដិសេធ ។

-ផ្ញើសំណុំឯកសារបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត តាមរយៈលេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ដើម្បីជាព័ត៌មាន និងរក្សា ទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

# නාුණු දීෆ්.\_

ជនណាដែលបណ្ដឹងតវ៉ារបស់ខ្លួនត្រូវបានបដិសេធដោយក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ជននោះ ឬ តំណាងអាចប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានលិខិតបដិសេធ ។

# ಟ್ರಾಕ್ಷಾ **ಜೆ**ಡೆ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវសម្រេចលើបណ្តឹងតវ៉ានេះ ដោយបើកសវនាការ ជាសាធារណៈ ក្នុងយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានពាក្យបណ្តឹង ។

ប្រសិនបើគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតយល់ព្រមតាមសំណើរបស់អ្នកប្ដឹងតវ៉ា គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវបញ្ជាឲ្យក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ចាត់ឲ្យក្រុមចុះឈ្មោះ បោះឆ្នោតធ្វើការចុះឈ្មោះអ្នកដែលត្រូវបានបដិសេធដោយអនុវត្តលក្ខខណ្ឌចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុងចំណុច ឃ នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ។

ប្រសិនបើគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតពុំយល់ព្រមតាមសំណើរបស់អ្នកប្ដឹងតវ៉ា គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវ ៖

-ចេញសេចក្តីសម្រេចបដិសេធដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងសេចក្តីសម្រេចបដិសេធនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ។

-ផ្តល់ព័ត៌មានទៅសាមីខ្លួនថា អនុលោមតាមមាត្រា ៥៩ នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬតំណាង អាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ ពីថ្ងៃទទួលបានសេចក្តីចម្លង សេចក្តីសម្រេចបដិសេធ ។

-ផ្ញើសេចក្តីចម្លងសេចក្តីសម្រេចបដិសេធនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដើម្បី ជាព័ត៌មាន និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។



#### មាត្រា ៥៩.\_

ជនណាដែលការសុំចុះឈ្មោះរបស់ខ្លួន ត្រូវបានបដិសេធដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ជននោះ ឬតំណាងអាចប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញក្នុងរយៈ ពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានសេចក្ដីចម្លងសេចក្ដីសម្រេចបដិសេធ ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ានេះ ដោយបើកសវនាការជាសាធារណៈ ក្នុង រយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីទទួលបានពាក្យបណ្ដឹង ។

ក្នុងករណីក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញយល់ព្រម ឬមិនយល់ព្រមតាមបណ្ដឹងតវ៉ា ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ត្រូវ ៖

-ចេញសេចក្ដីសម្រេចឲ្យគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតចុះឈ្មោះ ឬបដិសេធឈ្មោះ អ្នកដែលមានបញ្ហា ។

-ផ្ញើសេចក្តីចម្លងសេចក្តីសម្រេចយល់ព្រម ឬបដិសេធនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬតំណាង ។

ប្រសិនបើសេចក្ដីសម្រេចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ តម្រូវឲ្យចុះឈ្មោះអ្នកដែលមានបញ្ហា គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបញ្ហាឲ្យក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ចាត់ឲ្យក្រុមចុះឈ្មោះ បោះឆ្នោតធ្វើការចុះឈ្មោះអ្នកដែលមានបញ្ហានោះ តាមលក្ខខណ្ឌចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដូចមានចែង ក្នុងចំណុច ឃ នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ហើយផ្ញើបញ្ជីបោះឆ្នោតកែប្រែថ្មីនោះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ។

### ജ്യൂങ്ങ ៦0.\_

បន្ទាប់ពីថ្ងៃបញ្ឈប់ការពិនិត្យបញ្ចីឈ្មោះ និងចុះឈ្មោះបោះច្នោត ហើយកាច្ចើងតវ៉ាទៅនឹងការ ចុះឈ្មោះត្រូវបានដោះស្រាយរួចរាល់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះច្នោតបញ្ចូលឈ្មោះ និង ទិន្នន័យអ្នកចុះឈ្មោះបោះច្នោតថ្មីទៅក្នុងប្រព័ន្ធផ្ទុកទិន្នន័យបញ្ជីឈ្មោះអ្នកបោះច្នោតតាមឃុំ សង្កាត់ ឬរាជធានី ខេត្ត ឬមជ្ឈមណ្ឌលផ្ទុកទិន្នន័យបញ្ជីបោះឆ្នោតទូទាំងប្រទេសរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតរកឃើញជនណាដែលមានឈ្មោះក្នុង បញ្ហីបោះឆ្នោតច្រើនជាងមួយកន្លែង គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវលុបឈ្មោះជន នោះ ពីបញ្ហីបោះឆ្នោតច្រើនកន្លែងនោះ ដោយក្សោទុកឈ្មោះជននោះតែមួយគត់នៅឃុំ សង្កាត់ចុង ក្រោយដែលសាមីខ្លួនបានចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។



បន្ទាប់ពីបានពិនិត្យផ្ទៀងផ្ទាត់បញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោតក្នុងប្រព័ន្ធផ្ទុំកទិន្នន័យរួច គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យបិទផ្សាយជាសាធារណៈនូវបញ្ជីបោះឆ្នោតដំបូង រួមនឹងបញ្ជីឈ្មោះ អ្នកបោះឆ្នោតដែលនឹងត្រូវលុបចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតដោយមូលហេតុ ដូចមានចែងក្នុងកបាខណ្ឌទី ៣ នៃចំណុច ក នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ និងបញ្ជីឈ្មោះអ្នកដែលមានឈ្មោះច្រើនជាងមួយកន្លែង ហើយដែលនឹងត្រូវលុបចេញតាមឃុំ សង្កាត់នីមួយៗ នៅសាលាឃុំ សង្កាត់ និងទីតាំងណាមួយក្នុង ឃុំ សង្កាត់ តាមការកំណត់របស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីស្របតាមច្បាប់ស្ដីពីគណបក្សនយោបាយ មានសិទ្ធិ សុំបញ្ជីបោះឆ្នោតថតចម្លងនេះបាន ដោយបង់ថ្លៃ ។ តម្លៃនេះត្រូវគិតត្រឹមតែតម្លៃផលិតប៉ុណ្ណោះ ។

ജൂങ ៦១.\_

ក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃបិទផ្សាយបញ្ជីបោះឆ្នោតដំបូង ជនណាក៏ ដោយ ក៏អាចប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ របស់ខ្លួនពីការបាត់បង់ឈ្មោះ ឬជំទាស់ការចុះឈ្មោះ ឬការរក្សាទុកឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតនៃជនណាម្នាក់ដែលខ្លួនមានភស្តុតាង បញ្ជាក់ថា ៖

-ជននោះពុំមានលក្ខខណ្ឌត្រឹមត្រូវគ្រប់គ្រាន់តាមមាត្រា ៤៦ និងមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ។

-ជននោះមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតច្រើនជាងមួយកន្លែង ។

-ជននោះបានមកចុះឈ្មោះ មានបង្កាន់ដៃបញ្ជាក់ការចុះឈ្មោះ ប៉ុន្តែជននោះគ្មានឈ្មោះក្នុង បញ្ជីបោះឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

-ជននោះត្រូវបានគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតលុបឈ្មោះមិនត្រឹមត្រូវ ។

-ជននោះមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត តែកត់ត្រាមិនច្បាស់លាស់ ។

អ្នកប្តឹងតវ៉ាត្រូវបង្ហាញភស្តុតាងជាឯកសារណាមួយទៅក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ។

អ្នកប្តឹងជំទាស់ត្រូវផ្តល់ព័ត៌មានបន្ថែម ក្នុងករណីមានការស្នើសុំពីក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ។ នៅឆ្នាំដែលមានការរៀបចំការបោះឆ្នោតជាសកល ការប្តឹង ដូចមានចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី ១ នៃ មាត្រានេះ មានរយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃបិទផ្សាយបញ្ជីបោះឆ្នោតដំបូង ។

ಟ್ರಾಣಾ ಶಿ២.\_

ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ត្រូវប្រជុំសម្រេចជាសាធារណៈលើបណ្ដឹងតវ៉ា ឬជំទាស់ក្នុងរយៈពេល ០៣ (បី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានពាក្យបណ្ដឹង ។



ប្រសិនបើបណ្ដឹងតវ៉ា ឬជំទាស់នេះជាការត្រឹមត្រូវ ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ត្រូវចាត់ឲ្យក្រុមចុះ ឈ្មោះបោះឆ្នោត ធ្វើការចុះឈ្មោះ ឬកែតម្រូវទិន្នន័យអ្នកដែលមានបញ្ហានោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត ឬ លុបឈ្មោះអ្នកដែលមានបញ្ហានោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើអ្នកតវ៉ា ឬអ្នកជំទាស់ ឬអ្នកដែលមានបញ្ហាពុំពេញចិត្តនឹងការសម្រេចរបស់ក្រុម ប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ជននោះ ឬតំណាងអាចប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅគណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ)ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃបានទទួលលិខិតជូនដំណឹងពី ក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវសម្រេចលើបណ្តឹងតវ៉ា ឬជំទាស់នោះ ដោយបើក សវនាការជាសាធារណៈក្នុងរយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបាន៣ក្យបណ្តឹង ។

ប្រសិនបើបណ្ដឹងតវ៉ា ឬជំទាស់នោះជាការត្រឹមត្រូវ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបញ្ហាឲ្យក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ចាត់ឲ្យក្រុមចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ធ្វើការចុះឈ្មោះអ្នកដែលមានបញ្ហា នោះ ក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតតាមលក្ខខណ្ឌដូចមានចែងក្នុងចំណុច ឃ នៃមាត្រា៥១នៃច្បាប់នេះ ឬលុប ឈ្មោះអ្នកដែលមានបញ្ហានោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោត ឬប្រព័ន្ធផ្ទុកទិន្នន័យ បញ្ជីបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើអ្នកតវ៉ា ឬអ្នកជំទាស់ពុំពេញចិត្តនឹងការសម្រេចរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ជននោះ ឬតំណាងអាចប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ក្នុងរយៈ ពេល ០៥ (ប្រាំ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានសេចក្ដីចម្លងសេចក្ដីសម្រេចបដិសេធពីគណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### නැදු වග.\_

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ា ឬជំទាស់នោះ ដោយបើកសវនាការជាសាធារណៈ ក្នុងរយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីទទួលបាន៣ក្យបណ្ដឹង ។

ប្រសិនបើបណ្ដឹងតវ៉ា ឬជំទាស់នោះជាការត្រឹមត្រូវ ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវ ៖

-ចេញសេចក្ដីសម្រេចឲ្យគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតចុះឈ្មោះ ឬបដិសេធឈ្មោះ អ្នកប្ដឹងតវ៉ា ឬអ្នកជំទាស់ ឬអ្នកដែលមានបញ្ហា ។

-ផ្ញើសេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីយល់ព្រមឬបដិសេធនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬអ្នក ជំទាស់ ឬអ្នកដែលមានបញ្ហា ។

ប្រសិនបើសេចក្តីសម្រេចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញតម្រូវឲ្យចុះឈ្មោះអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬអ្នកដែល មានបញ្ហា គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបញ្ជាឲ្យក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់ ចាត់ឲ្យក្រុម



ចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតធ្វើការចុះឈ្មោះជននោះ តាមលក្ខខណ្ឌចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុង ចំណុច ឃ នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ហើយផ្ញើបញ្ជីបោះឆ្នោតកែប្រែថ្មីនោះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ។

# නැතු වර.\_

នៅពេលដែលបណ្ដឹងតវ៉ា ឬបណ្ដឹងជំទាស់ត្រូវបានសម្រេចជាស្ថាពរ គណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់បញ្ជូនបញ្ជីបោះឆ្នោតផ្លូវការក្នុងឆ្នាំនីមួយៗទៅលេខាធិការដ្ឋានគណៈ-កម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ០១ (មួយ) ច្បាប់ និងសាលាឃុំ សង្កាត់ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ដើម្បីក្សាទុកជាឯកសារផ្លូវការ ។

ប្រជាពលរដ្ឋដែលមានស៊ិទ្ធិបោះឆ្នោតក្នុងឃុំ សង្កាត់ មានសិទ្ធិស្នើសុំពិនិត្យមើលឈ្មោះរបស់ ខ្លួនក្នុងបញ្ជីឈ្មោះបោះឆ្នោតនេះបាន ។

គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីស្របតាមច្បាប់ស្តីពីគណបក្សនយោបាយ មានសិទ្ធិ សុំបញ្ជីបោះឆ្នោតថតចម្លងនេះបានដោយបង់ថ្លៃ ។ តម្លៃនេះ ត្រូវគិតត្រឹមតែតម្លៃផលិតប៉ុណ្ណោះ ។

### មាត្រា ៦៥.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យបិទផ្សាយជាសាធារណៈនូវបញ្ជីបោះ-ឆ្នោតផ្លូវការនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗក្នុងឃុំ សង្កាត់ នៅទីស្នាក់ការគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត និងទីស្នាក់ការគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត តាមកាលបរិច្ឆេទ ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### **ತ್ಯಾಣ ಶಿಶಿ.\_**

គណបក្សនយោបាយ ឬអង្គការមិនមែនដ្វោភិបាលជាតិ និងបរទេសអង្គការអន្តរជាតិ និង ប្រទេសនានាអាចបញ្ជូនភ្នាក់ងារ ឬតំណាងរបស់ខ្លួនចូលសង្កេតការណ៍ក្នុងអំឡុងពេលនៃការពិនិត្យ បញ្ជីឈ្មោះ និងការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតជារៀងរាល់ឆ្នាំ ។

ភ្នាក់ងារ ឬតំណាងទាំងអស់ត្រូវមានការទទួលស្គាល់ពីគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត។



# ខំពុភនី ៧ ភារមោសនាចោះឆ្នោត

#### ಟ್ರಾಕ್ಟಾ ಶಿಣಿ.\_

ការឃោសនាបោះឆ្នោតមានទិសដៅឲ្យគណបក្សនយោបាយ និងបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ធ្វើការផ្សព្វផ្សាយកម្មវិធីនយោបាយរបស់ខ្លួនជូនអ្នកបោះឆ្នោត ។

# ಟಾಣಾ ಶಿಡೆ.\_

ការឃោសនាបោះឆ្នោត គឺជាសកម្មភាពមួយចំនួនដែលត្រូវធ្វើជាសាធារណៈ ដើម្បីបញ្ចុះ បញ្ចូលអ្នកបោះឆ្នោតឲ្យបោះឆ្នោតគាំទ្របេក្ខជន ឬគណបក្សនយោបាយ ណាមួយ មានដូចជា ៖

-ការជួបប្រជុំជាសាធារណៈរបស់គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជន ។

- -ការរៀបចំក្បួនព្យុហយាត្រា ឬក្បួនដំណើរដោយក្រុមថ្មើរជើង ឬដោយយានជំនិះគ្រប់ប្រភេទ នៅរាជធានី ខេត្ត ក្រុង ស្រុក ខណ្ឌ យ៉ាងច្រើន Od (បួន) ដង ក្នុងអំឡុងពេលឃោសនាបោះឆ្នោត ។
  - -ការជួបជុំ ឬការឃោសនាតាមផ្ទះ ។
  - -ការផ្សព្វផ្សាយតាមវិទ្យ ឬទូរទស្សន៍ ឬសារព័ត៌មាន ។
- -ការផ្សព្វផ្សាយតាមរល់កអាកាស ឬការយោសនាតាមឧបករណ៍បំពងសំឡេង ឬតាមរយៈ ការចាក់ផ្សាយកាស្សែតវីដេអូ ឬវីស៊ីឌី ឬឌីវីឌី ក្នុងរោងវីដេអូសាធារណៈ ឬទីធ្លាសាធារណៈ ។
  - -សកម្មភាពបិទផ្សាយនូវបដាពាក្យស្លោក ឬកម្មវិធីនយោបាយ ឬរូបភាពឃោសនានានា។
  - -សកម្មភាពចែកចាយខិតប័ណ្ណគណបក្សនយោបាយ ។
- -សកម្មភាពចែកចាយស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយ ឬមួក សម្លៀកបំពាក់ សម្ភារផ្សេងៗ ទៀត ដែលបោះពុម្ព ឬគូរ ឬផលិតដែលមានស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជន ជូនអ្នក បោះឆ្នោត ។
  - -សកម្មភាពលើកបដានៅទីសាធារណៈណាមួយ ឬ/និងដំឡើងបន្ទុះក្ដារបិទក្រដាសផ្សាយ ។
- -ការប្រគំតន្ត្រីនៅនឹងកន្លែងណាមួយ ឬការច្រៀងចម្រៀងឃោសនា ឬការលេងភ្លេងឃោសនា បោះឆ្នោត ។
  - -ការរៀបចំកម្មវិធីប្រកួតកីឡា ។

### មាត្រា ៦៩.\_

ស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយអាចលើកនៅទីសាជារណៈ ដោយមានការសម្របសម្រួលពី អាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់ ផ្អែកលើគោលការណ៍ស្មើភាព សន្តិសុខ សណ្តាប់ធ្នាប់សាធារណៈ និង សោភ័ណ-ភាពសាធារណៈ ។



ស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយ និងសម្ភារឃោសនារបស់គណបក្សនយោបាយ មិនត្រូវបាន អនុញ្ញាតឲ្យលើក ឬបិទនៅក្នុងបរិវេណ ឬលើអគារ ឬការិយាល័យរបស់រដ្ឋ ។

ហាមគណបក្សនយោបាយលើក ឬបិទស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយ បដាឃោសនា រូប សញ្ញាឃោសនា ពាក្យស្លោក ខិតប័ណ្ណនៅតាមលំនៅឋានរបស់ប្រជាពលរដ្ឋ ប្រសិនមិនមានការ យល់ព្រមជាមុនពីម្ចាស់លំនៅឋាន ។ ប្រជាពលរដ្ឋជាម្ចាស់លំនៅឋានមានសិទ្ធិសម្រេចលើក ឬបិទ ឬមិនលើក ឬមិនបិទ ស្លាកសញ្ញា បដាឃោសនា រូបសញ្ញាឃោសនា ពាក្យស្លោក ខិតប័ណ្ណរបស់ គណបក្សណាមួយបាន ។

ស្លាកសញ្ញាគណបក្សនយោបាយ ឬសម្ភារឃោសនារបស់គណបក្សនយោបាយ ដែលស្ថិត នៅក្នុងរង្វង់ ១០០ (មួយរយ) ម៉ែត្រ ពីការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវយកចេញយ៉ាងយូរបំផុតនៅថ្ងៃ បញ្ចប់ការឃោសនាបោះឆ្នោត លើកលែងតែស្លាកសញ្ញាដែលមាននៅទីស្នាក់ការអចិន្ត្រៃយ៍បេស់ គណបក្សនយោបាយ ។

គណបក្សនយោបាយត្រូវប្រមូលយកមកវិញនូវប័ណ្ណប្រកាស ឬប័ណ្ណបិទផ្សាយ បដា ឯកសារ ឃោសនាទាំងអស់របស់ខ្លួនពីគ្រប់កន្លែងសាធារណៈក្នុង រយៈពេល ១៥ (ដប់ប្រាំ) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីថ្ងៃ បោះឆ្នោត ។

### **ទា**ទ្រា ៧០.\_

ការស្លៀកសម្លៀកបំពាក់ ឬ/និងពាក់មួក ដែលតាំងបង្ហាញឲ្យឃើញនូវរូបសញ្ញា ឬសារនយោ-បាយរបស់គណបក្សនយោបាយ ឬរូបថតបេក្ខជនណាម្នាក់ មិនរាប់បញ្ចូលទៅក្នុងសកម្មភាពឃោសនា បោះឆ្នោតឡើយ លើកលែងតែការស្លៀកពាក់នោះស្ថិតក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ឬស្ថិតក្នុងបរិវេណ ខាងក្នុង ឬបរិវេណខាងក្រៅនៃការិយាល័យបោះឆ្នោត ក្នុងថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

### **ទា**ទ្រា ៧១.\_

គណបក្សនយោបាយ និងបេក្ខជនទាំងអស់ត្រូវចៀសវាងប្រព្រឹត្តអំពើគំរាមកំហែង ឬបំភិត បំភ័យ ឬអំពើហិង្សាទៅលើប្រជាពលរដ្ឋ ទៅលើគណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនដទៃទៀត ។

គ្រប់គណបក្សនយោបាយ និងបេក្ខជនទាំងអស់មិនត្រូវញុះញង់អ្នកគាំទ្រ ឬអ្នកបោះឆ្នោតឲ្យ ប្រព្រឹត្តអំពើរំលោភ គំរាមកំហែង អំពើហិង្សា ឬបំភិតបំភ័យទៅលើបុគ្គល ឬគណបក្សនយោបាយ ដទៃទៀតឡើយ ។

គ្រប់គណបក្សនយោបាយ បេក្ខជន ឬតំណាងទាំងអស់មិនត្រូវនិយាយដោយផ្ទាល់មាត់ ឬ ដោយប្រយោល ឬសរសេរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរក្នុងន័យអសីលធម៌ ប្រមាថ មាក់ងាយទៅលើបេក្ខជន អ្នកគាំទ្រ ឬលើបុគ្គលណាមួយឡើយ ។



គ្រប់គណបក្សនយោបាយ បេក្ខជន ឬអ្នកគាំទ្រទាំងអស់មិនត្រូវធ្វើការគំរាមកំហែង បំភិតបំភ័យ និងលួងលោមឲ្យបុគ្គលផ្តិតមេដៃ ឬស្បថ ឬសន្យាបោះឆ្នោតឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយឡើយ ។

គ្រប់គណបក្សនយោបាយ បេក្ខជន ឬតំណាងទាំងអស់មិនត្រូវផ្តល់អំណោយជាថវិកា ឬជា សម្ភារដែលជារង្វាន់លើកទឹកចិត្ត ទោះបីតាមមធ្យោបាយ ឬរូបភាពណាក៍ដោយ ដល់ស្ថាប័ន អង្គការ ឬបុគ្គលណាម្នាក់ ក្នុងគោលបំណងទិញទឹកចិត្តអ្នកបោះឆ្នោត ។

# ತ್ರಾಣ ಗಿ២.\_

យុទ្ធនាការឃោសនាបោះឆ្នោតមានរយៈពេល ២១ (ម្ភៃមួយ) ថ្ងៃ ហើយគ្រប់សកម្មភាពនៃ ការឃោសនាបោះឆ្នោតត្រូវចប់ ២៤ (ម្ភៃបួន) ម៉ោង មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

រាល់ការស្ទង់មតិ និងការផ្សព្វផ្សាយលទ្ធផលនៃការស្ទង់មតិពាក់ព័ន្ធកិច្ចការបោះឆ្នោត ត្រូវបញ្ឈប់ o៧ (ប្រាំពីរ) ថ្ងៃ មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។ ការស្ទង់មតិពាក់ព័ន្ធកិច្ចការបោះឆ្នោត គឺជាការប្រើសំណាក ដែលបានជ្រើសរើស ឬ/និងបញ្ជីសំណួរ ដើម្បីស្រង់មតិរបស់ប្រជាពលរដ្ឋអំពីការបោះឆ្នោត ។ រាល់ ការរៀបចំការស្ទង់មតិពាក់ព័ន្ធកិច្ចការបោះឆ្នោត ត្រូវគោរពតាមគោលការណ៍ ដូចខាងក្រោម ៖

- -ដំណើរការប្រកបដោយតម្លាភាព និងភាពមិនលម្អៀង
- -រៀបចំឡើងដោយអង្គការ ឬស្ថាប័នដែលមានវិជ្ជាជីវិះ
- -ការគោរពសិទ្ធិ សេរីភាពរបស់បុគ្គល
- -ក្សោកាសេម្ងាត់នៃការបោះឆ្នោតរបស់អ្នកបោះឆ្នោត
- -ការមិនបង្កឲ្យមានអសន្តិសុខ ភាពចលាចល ឬប៉ះពាល់ដល់សណ្តាប់ធ្នាប់សាធារណៈ ឬការ ធ្វើឲ្យកាន់ច្រឡំក្នុងដំណើរការបោះឆ្នោត
- -លទ្ធផលដែលបានមកពីកាស្ទេង់មតិ ត្រូវផ្តល់ជូនគណបក្សនយោបាយ និងផ្សព្វផ្សាយជូន សាធារណជនដោយស្មើភាព ។

## නැතු ෆ්ග.\_

គ្រប់សកម្មភាពឃោសនាបោះឆ្នោតរបស់គណបក្សនយោបាយ ត្រូវចាប់ផ្ដើម ពីម៉ោង ០៦ (ប្រាំមួយ) ព្រឹក ដល់ម៉ោង ១០ (ដប់) យប់ ។

គ្រប់សកម្មភាពឃោសនាបោះឆ្នោតរបស់គណបក្សនយោបាយ ត្រូវឈប់សម្រាកនៅចន្លោះ ពីម៉ោង ១០ (ដប់) យប់ ដល់ម៉ោង ០៦ (ប្រាំមួយ) ព្រឹក ។

សកម្មភាពឃោសនាដោយឧបករណ៍បំពងសំឡេង ត្រូវហាមឃាត់ចាប់ពីម៉ោង ១២ (ដប់ពីរ) ថ្ងៃត្រង់ ដល់ម៉ោង ០២ (ពីរ) រសៀល ។



៣២/៧១

សកម្មភាពឃោសនាដោយឧបករណ៍បំពងសំឡេង ត្រូវហាមឃាត់នៅក្បែរ មន្ទីរពេទ្យ ឬក្បែរ សាលារៀន ឬគ្រឹះស្ថានសិក្សានានា ក្នុងពេលម៉ោងសិស្សកំពុងសិក្សា ។

# ଊୄୄୄୠ୷ ମଧ୍ୟ.**₋**

ក្នុងពេលហេសនាបោះឆ្នោត និងពេលបោះឆ្នោត គណបក្សនយោបាយទាំងអស់ បេក្ខជន ទាំងអស់ សមាជិកនៃគណបក្សនយោបាយទាំងអស់ អ្នកគាំទ្រទាំងអស់ ត្រូវគោរពតាមវិធាន បទប្បញ្ញត្តិ និងគោលការណ៍ ដែលចែងក្នុងច្បាប់បោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ និងក្រមសីលធម៌ បទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត គោរពតាមគោលការណ៍សិទ្ធិមនុស្ស និង លទ្ធិប្រជាធិបតេយ្យ ដូចមានចែងក្នុងរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។

របៀប បែបបទប្តឹងជំទាស់ ឬតវ៉ាក្នុងពេលឃោសនាបោះឆ្នោត និងការដោះស្រាយពាក្យបណ្តឹង ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។ ក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញមានសមត្ថកិច្ចសម្រេចសេចក្តីចុងក្រោយ ។

# **ತ್ರಾಣಾ ೧೬**.\_

គ្រប់ប្រព័ន្ធផ្សព្វផ្សាយព័ត៌មាន រួមមានសារព័ត៌មាន វិទ្យុ និងទូរទស្សន៍របស់រដ្ឋត្រូវចុះផ្សាយ គ្រប់ព័ត៌មានដែលស្នើដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយមិនយកថ្លៃ ដើម្បីផ្សព្វ-ផ្សាយពីការងារបោះឆ្នោត និងអប់រំដល់អ្នកបោះឆ្នោត ។

# නැකු ෆ්ව...

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវចាត់វិធានការ ដើម្បីផ្សព្វផ្សាយអត្ថបទឃោសនា តាមសំណើរបស់គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ផ្អែកតាមគោលការណ៍ ស្មើភាព និងតាមលំដាប់ពេលមុនក្រោយ ។

### නැතු ෆ්ෆ්.\_

ក្នុងការអនុវត្តសិទ្ធិផ្សព្វផ្សាយ គណបក្សនយោបាយ និងបេក្ខជនទាំងអស់មិនត្រូវប្រើអំពើហិង្សា អំពើរំលោក សំដីប្រមាថមើលងាយ មិនត្រូវសាបព្រោះឲ្យមានការភ័យខ្លាច ការកាន់ច្រឡំ ធ្វើឲ្យច្របូក ច្របល់បាត់ទំនុកចិត្តលើការសម្ងាត់នៃការបោះឆ្នោត ។

# ಶುಣ ಭರ್ಷ-

អ្នកគ្រប់គ្រងពេងមហោស្រព មណ្ឌលកីឡា ឧទ្យានសាធារណៈ សាលសាធារណៈត្រូវផ្ដល់ ទីកន្លែងរបស់ខ្លួនដល់បេក្ខជន ឬគណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ដែល



៣៧៧៧១

DEA

សុំជួលប្រើប្រាស់សម្រាប់បម្រើការឃោសនាដោយផ្អែកលើគោលការណ៍ស្មើភាព និងតាមលំដាប់ ពេលមុនក្រោយ ។

### **ទា**ទ្ធភា ៧៩.\_

ក្នុងសម័យឃោសនាបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនដែល មានបំណងជួលរោងមហោស្រព មណ្ឌលកីឡា ឧទ្យានសាធារណៈ សាលសាធារណៈ ដូចមានចែង ក្នុងមាត្រា ៧៤ នៃច្បាប់នេះ ត្រូវធ្វើពាក្យសុំទៅអ្នកគ្រប់គ្រងទីកន្លែងទាំងនោះ ០៣ (បី) ថ្ងៃយ៉ាងតិច មុនថ្ងៃប្រជុំឃោសនា ហើយត្រូវចម្លងពាក្យសុំនេះ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ផ្ញើទៅគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត ។

អ្នកគ្រប់គ្រងទីកន្លែងទាំងនោះ ត្រូវឆ្លើយតបនឹងពាក្យសុំជួលក្នុងរយៈពេល ២៤ (ម្ភៃបួន) ម៉ោងយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីបានទទួលពាក្យសុំ ។

# ទារុគ្គា ៨០.\_

ហាមប្រើប្រាស់ថវិកា សម្ភារ មធ្យោបាយដឹកជញ្ជូន ដែលជាសម្បត្តិរបស់រដ្ឋ ដើម្បីធ្វើសកម្មភាព ឃោសនាបោះឆ្នោតឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជន ណាម្នាក់ និងការប្រើប្រាស់មធ្យោ-បាយដឹកជញ្ជូនដែលជាសម្បត្តិរបស់រដ្ឋ ដើម្បីដឹកជញ្ជូនអ្នកបោះឆ្នោតទៅកាន់ការិយាល័យបោះឆ្នោត ។

### නැදු ජව.\_

គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនអាចធ្វើសកម្មភាពឃោសនានៅលើទីធ្លាឯកជន ឬនៅសាល ឯកជនបាន ប្រសិនបើមានការព្រមព្រៀងពីម្ចាស់កន្លែងនោះ តែត្រូវជូនដំណឹងដល់គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះឆ្នោត ។

### නෙදුණු ශ්පා.\_

មន្ត្រីរាជការស៊ីវិល អាជ្ញាធរដែនដីគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ កងយោធពលខេមរភូមិន្ទ នគរបាលជាតិ និងមន្ត្រីតុលាការ មិនត្រូវ ៖

-ប្រើឥទ្ធិពល អំណាចនៃតួនាទីរបស់ខ្លួនដោយប្រយោល ឬចំពោះ ទៅលើដំណើរការបោះឆ្នោត ដូចជាការនិយាយដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោល ឬជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដែលមានន័យគំរាមកំហែង ដល់អាយុជីវិត រូបរាងកាយ ឬការប៉ុនប៉ងបំផ្លិចបំផ្លាញ ធ្វើឲ្យខូចខាតទ្រព្យសម្បត្តិ ការដាក់បង្ហាញ ឬប្រើប្រាស់នូវគ្រឿងសព្វាវុធ ដើម្បីបំភិតបំភ័យ



-ប្រើប្រាស់អគារ ឬការិយាល័យរបស់រដ្ឋ ដើម្បីឃោសនាបោះឆ្នោត ស្វែងរកសំឡេងឆ្នោតឲ្យ គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនណាមួយ

-ចូលរួមសកម្មក្នុងការឃោសនាបោះឆ្នោត សម្រាប់គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនណាមួយ ឡើយ។

ការចូលរួមសកម្មក្នុងការឃោសនាបោះឆ្នោត ដែលត្រូវបានហាមឃាត់ចំពោះមន្ត្រីរាជការ ស៊ីវិល អាជ្ញាធរដែនដីគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ កងយោធពលខេមរភូមិន្ទ នគរបាលជាតិ និងមន្ត្រីតុលាការ ដែលកំពុងបំពេញការកិច្ច ត្រូវបានកំណត់ដូចតទៅ ៖

- ជាសមាជិកនៃគណៈកម្មការអចិន្ត្រៃយ៍ផ្នែកព័ត៌មាន និងប្រព័ន្ធផ្សព្វផ្សាយ ឬគណៈកម្មការឃោសនាបោះឆ្នោតនៃគណបក្សនយោបាយណាមួយ ។
- ការជួបជុំ ឬការចូលរួមក្នុងក្បួនដង្ហៃ ឬក្បួនព្យុហយាត្រា ដើម្បីគាំទ្រដល់គណបក្ស នយោបាយណាមួយ ឬ/និង បេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការចូលរួមក្នុងការស្ទង់មតិប្រជាពលរដ្ឋ ដែលធ្វើឡើងសម្រាប់គណបក្សនយោបាយ ណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
  - ការបើកបរយានជំនិះរបស់គណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការធ្វើសកម្មភាពចែកចាយសម្ភារឃោសនាបោះឆ្នោត ដល់អ្នកបោះឆ្នោត ក្នុងគោល បំណងគាំទ្រគណបក្សនយោបាយ ឬ/និងបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការធ្វើសេចក្តីថ្លែងការណ៍ជាសាធារណៈ ដើម្បីគាំទ្រគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬ/និងបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការចូលរួមលេងភ្លេង ឬ/និងច្រៀងចម្រៀង ឬ/និងផ្សព្វផ្សាយសារនយោបាយផ្សេងៗ តាមយេៈឧបករណ៍បំពងសំឡេងនានា ដើម្បីគាំទ្រគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬ/និងបេក្ខជន ណាម្នាក់ ។

# ෂාුණු ය්ග.\_

បន្ទាប់ពីបញ្ចប់រម៉ាងធ្វើការ ឬស្ថិតនៅក្រៅម៉ោងការងារ ឬមិនស្ថិតក្នុងពេលបំពេញការងារក្នុង សមត្ថភាពផ្លូវការ មន្ត្រីរាជការស៊ីវិល អាជ្ញាធរដែនដីគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ កងយោធពលខេមរភូមិន្ទ នគរ-បាលជាតិ និងមន្ត្រីតុលាការ អាចចូលរួមក្នុងសកម្មភាពឃោសនាគាំទ្រចំពោះគណបក្សនយោបាយ ណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ប៉ុន្តែមិនត្រូវស្លៀកពាក់ឯកសណ្ឋាន មិនត្រូវមានអាវុធជាប់នឹងខ្លួន និង មិនត្រូវធ្វើអ្វីដែលនាំឲ្យមានការគំរាមកំហែងឡើយ ។



#### නාදුතු ශ්ර.\_

អង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមក្នុងស្រុក និងសមាគម ឬអង្គការ អន្តរជាតិដែលបំពេញ ការងារក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ឬជនបរទេស ត្រូវប្រកាន់ជំហរអព្យាក្រឹតឥតលម្អៀងនៅក្នុងការ បោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ។

អង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមក្នុងស្រុក និងសមាគម ឬអង្គការអន្តរជាតិដែលបំពេញ ការងារក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា មិនត្រូវធ្វើសកម្មភាពណាមួយ ទោះដោយផ្ទាល់ក្ដី ឬដោយ ប្រយោលក្ដី ដូចខាងក្រោម ៖

-ផ្តួចផ្តើម ឬចូលរួមក្នុងការឃោសនាបោះឆ្នោតរបស់គណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជន ណាម្នាក់ ។ ការផ្តួចផ្តើម ឬការចូលរួមឃោសនា រួមមាន ៖

- · ការបញ្ចុះបញ្ចូល ឬការប្រមូលផ្គុំប្រជាពលរដ្ឋឲ្យចូលរួមឃោសនា ដើម្បីគាំទ្រគណបក្ស នយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការចូលរួមក្នុងក្បួនដង្ហែ ឬការប្រជុំរបស់គណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណា ម្នាក់ ។
- ការចូលរួមផ្សព្វផ្សាយគោលនយោបាយ ឬសម្ភារឃោសនាបោះឆ្នោត របស់គណបក្ស
   នយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការចូលជាសមាជិកគណៈកម្មការឃោសនាបោះឆ្នោតនៃគណបក្សនយោបាយណា
   មួយ ។

-ចេញសេចក្តីថ្លែងការណ៍ ឬធ្វើសកម្មភាពណាមួយក្នុងគោលបំណងគាំទ្រ ឬបង្ហាញភាព លម្អៀងទៅរក ឬប្រឆាំងនឹងគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។ ការចេញសេចក្តី ថ្លែងការណ៍ ការធ្វើសកម្មភាពគាំទ្រ ឬការបង្ហាញភាពលម្អៀង រួមមាន ៖

- · ការស្ទង់មតិក្នុងគោលបំណងបម្រើឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណា ម្នាក់ ។
- · ការសរសេរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ឬផ្តល់បទសម្ភាសន៍ដល់ប្រព័ន្ធផ្សព្វផ្សាយ ក្នុងន័យ គាំទ្រគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការនិយាយដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោល ឬសរសេរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ក្នុងន័យ
   ប្រមាថមាក់ងាយគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- · ការដាក់តាំង ឬបិទផ្សាយរូបភាព ឬឯកសារផ្សេងៗ ក្ជាប់នឹងយានយន្តរបស់អង្គការខ្លួន ឬនៅក្នុងបរិវេណនៃទីកន្លែងធ្វើការរបស់ខ្លួន ដើម្បីគាំទ្រគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជន ណាម្នាក់ ។



-ផ្តល់មធ្យោបាយជាថវិកា សម្ភារ បរិក្ខារ ធនធានមនុស្ស ឬមធ្យោបាយផ្សេងៗ ដើម្បីគាំទ្រ គណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ដែលរួមមាន ៖

- កាផ្ដេល់យានយន្តគ្រប់ប្រភេទ ដើម្បីជាមធ្យោបាយសម្រាប់ការឃោសនារបស់គណបក្ស
  នយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការផ្តល់ថវិកា សម្ភារ និងបរិក្ខារប្រើប្រាស់ផ្សេងៗជូនប្រជាពលរដ្ឋ សម្រាប់ចូលរួមក្នុង សកម្មភាពឃោសនា ដើម្បីគាំទ្រគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។
- ការផ្តល់ថវិកា សម្ភារ និងបរិក្ខារ សម្រាប់ដង្ហែក្បួនឃោសនា ការជួបជុំជាសាធារណៈ ការសម្តែងសិល្បៈ និងការបោះពុម្ពសម្ភារឃោសនា ទោះដោយផ្ទាល់ក្តី ឬប្រយោលក្តី ដើម្បីគាំទ្រ គណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។

#### **ಟಾಕ್ರಾ ಡೆಜ್ಲಿ**

ហាមជនបរទេសដែលមានវត្តមានក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ធ្វើសកម្មភាពដោយផ្ទាល់ ឬ ដោយប្រយោលក្នុងការឃោសនាបោះឆ្នោត ដើម្បីគាំទ្រ ឬប្រឆាំងគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬ បេក្ខជនណាម្នាក់ ។

# නැසා ල්ව.\_

គណបក្សនយោបាយ និងបេក្ខជនទាំងអស់មិនត្រូវជ្រៀតជ្រែក ឬធ្វើឲ្យរាំងស្ទះដល់សកម្មភាព គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនដទៃទៀត ។

#### නැතු ය්ෆ්.\_

អាជ្ញាធរគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ដែលទទួលខុសត្រូវការងារសន្តិសុខ សណ្តាប់ធ្នាប់សាធារណៈ និង វិស័យការងារឯទៀត ត្រូវផ្តល់កិច្ចសហប្រតិបត្តិការដល់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត និង គណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ជាដាច់ខាត ដើម្បីរក្សាសុវត្ថិភាព សន្តិសុខ សណ្តាប់ ធ្នាប់សាធារណៈ និងរបៀបរៀបរយក្នុងសម័យបោះឆ្នោត ការចុះបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ការឃោសនាបោះឆ្នោត ការបោះឆ្នោត ការរាប់សន្លឹកឆ្នោត និងការប្រកាសលទ្ធផលបោះឆ្នោត តាម សំណើរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ ថ្នាក់ ។

# නැත ශ්ර.\_

ចំណាយសម្រាប់ការឃោសនាបេស់គណបក្សនយោបាយ និងរបស់បេក្ខជនម្នាក់ៗជាបន្ទុក របស់គណបក្សនយោបាយ ឬបេក្ខជនផ្ទាល់ ។



#### ទាទ្រា ៨៩.\_

គ្រប់គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតរួចហើយ ត្រូវមានសៀវភៅ គណនី ដើម្បីកត់ត្រាចំណូល ប្រភពនៃប្រាក់ចំណូល និងចំណាយសម្រាប់ការយោសនាបោះឆ្នោត ។

#### មាត្រា ៩០.\_

វិកាគទានទាំងអស់ដែលគណបក្សនយោបាយបានទទួល ត្រូវបញ្ចូលក្នុងគណនីនៃធនាគារ ហើយរាល់ចំណាយទៅលើការឃោសនា ត្រូវតែចេញពីគណនីតែមួយនេះ ។

#### නුදුසා දි9.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត អាចត្រួតពិនិត្យសៀវភៅគណនីរបស់គណបក្ស នយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត តាមការចាំបាច់ ។

# ខំពូងនី ៤ អាចោះស្លោង អាពេម់សន្លឹងស្លោង សិខភាស្វេងសម្រល់នូងសនៃអាចោះស្វោង

#### නැසු දේහ.\_

ការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវរៀបចំតាមការកំណត់ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣៨ និងមាត្រា ៣៩ នៃច្បាប់នេះ ។

# නැහැ ස්ග.\_

ការបោះឆ្នោតត្រូវធ្វើតែ ០១ (មួយ) ថ្ងៃ ។

ការបោះឆ្នោតប្រព្រឹត្តទៅចាប់ពីម៉ោង ៧:00 (ប្រាំពីរ) ព្រឹក រហូតដល់ម៉ោង ១៥:00 (ដប់ប្រាំ) លើកលែងតែមានសេចក្ដីសម្រេចផ្សេងពីនេះរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើអ្នកបោះឆ្នោតទាំងអស់ដែលមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតបានបោះគ្រប់គ្នាហើយ គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត អាចប្រកាសបញ្ចប់ការបោះឆ្នោត មុនម៉ោង ១៥:០០ (ដប់ប្រាំ) ។

ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវប្រកាសបិទ ការបោះឆ្នោតនៅម៉ោង ១៥:00 (ដប់ប្រាំ) ។

ជនគ្រប់រូបដែលមានបំណងបោះឆ្នោត មិនត្រូវអនុញ្ញាតឲ្យចូលបរិវេណខាងក្នុងក្រោយម៉ោង ១៥:០០ (ដប់ប្រាំ) ឡើយ ។



៣៨/៧១

DOM

ជនដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតក្រោយម៉ោង ១៥:០០ (ដប់ប្រាំ) ហើយអាចអនុញ្ញាតឲ្យបោះ-ឆ្នោត គឺជាជនដែលស្ថិតនៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ឬក្នុងបរិវេណខាងក្នុងនៅម៉ោង ១៥:00 (ដប់ប្រាំ) ។

නාුතු දේ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវផ្សព្វផ្សាយបញ្ជីឈ្មោះ និងទីតាំងការិយាល័យ បោះឆ្នោត ហើយត្រូវបិទផ្សាយបញ្ជីទាំងនេះនៅគ្រប់ការិយាល័យបោះឆ្នោត ៣០ (សាមសិប) ថ្ងៃ យ៉ាងតិច មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ។

**ತ್ರಾಣ ಕೆ**ಜೆ.\_

គណបក្សនយោបាយដែលបានចុះបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត អាចសុំសេចក្ដីចម្លងនៃបញ្ជីឈ្មោះ និងទីតាំងការិយាល័យបោះឆ្នោតនេះ ដោយបង់ថ្លៃ ។ តម្លៃគិតត្រឹមតែតម្លៃផលិតប៉ុណ្ណោះ ។

නැක වේ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវផ្តល់ជូនការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗនូវសម្ភារ ដូចតទៅ តាមចំនួនសមស្រប ០១ (មួយ) ថ្ងៃមុន ថ្ងៃបោះឆ្នោត ៖

- ១- បញ្ជីបោះឆ្នោត ។
- ២- សន្លឹកឆ្នោតមិនទាន់ប្រើប្រាស់ ។
- ៣- ហិបឆ្នោត ។
- ៤- បន្ទប់សម្ងាត់ ។
- ៥- ត្រាសម្ងាត់សម្រាប់បោះលើសន្លឹកឆ្នោត ។
- ៦- ទឹកជ្រលក់សម្រាប់សម្គាល់ថាបានបោះឆ្នោតហើយ ។
- ៧- សោ និងប្រដាប់ឃ្លំ ។
- ៨- ក្រដាសបែបបទសម្រាប់បំពេញកំណត់ហេតុ និងសម្រង់លទ្ធផល ។
- ៩- ប៊ិចសសេរដែលមានគុណភាពល្អ ។
- ១០- ស្រោមសំបុត្រដែលបោះពុម្ពលើខ្នងរួចហើយ ។
- ១១- ៥ង់បាស៊ិក ។
- ១២- សម្ភារ និងបរិក្ខារចាំបាច់ផ្សេងៗទៀត ។



# ಶಾಕ್ಷಾ ಕೆಗೆ.\_

មុនថ្ងៃបោះឆ្នោត ០១ (មួយ) ថ្ងៃ ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវប្រជុំសមាជិក ទាំងអស់ដើម្បីត្រួតពិនិត្យវត្តមានសមាជិក និងពិនិត្យទីតាំងការិយាល័យបោះឆ្នោត និងពិនិត្យសម្ភារ បរិក្ខារបម្រើឲ្យការងារបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើមានសមាជិកណាម្នាក់អវត្តមាន សមាជិកនោះត្រូវជំនួសដោយសមាជិកថ្មីដែល ជ្រើសតាំងឡើង ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិដែលចែងក្នុងបទបញ្ជា និងនីតីវិធី ។

ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវចាត់ការ ដើម្បីឲ្យការិយាល័យបោះឆ្នោតមាន សម្ភារ បរិក្ខារ និងសង្ហារិមចាំបាច់សម្រាប់ការបោះឆ្នោត ។

ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ពិនិត្យស្ថានភាពសន្តិសុខនៅការិយាល័យបោះ-ឆ្នោត ហើយចាត់វិធានការ ការពារសន្តិសុខ ប្រសិនបើចាំបាច់ ។

# **ತ್ಯಾಕಾ ಕೆಡೆ.**\_

នៅថ្ងៃបោះឆ្នោត សមាជិកគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវមកដល់ទីតាំងការិយាល័យ បោះឆ្នោត ដើម្បីរៀបចំការបោះឆ្នោតយ៉ាងយូរនៅម៉ោង ៦:០០ (ប្រាំមួយ) ព្រឹក ។

ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ត្រូវបានអនុញ្ញាត ឲ្យចូលក្នុងការិយា-ល័យបោះឆ្នោតនៅម៉ោង ៦:០០ (ប្រាំមួយ) ព្រឹក ។

គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវផ្ទៀងផ្ទាត់ភាពត្រឹមត្រូវនៃភ្នាក់ងារគណបក្សនយោ-បាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍មុននឹងអនុញ្ញាតឲ្យអ្នកទាំងនេះចូលក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ។

#### නෑකු දේ.\_

នៅចន្លោះពីម៉ោង ៦:០០នាទីព្រឹក ដល់ម៉ោង ៦:៣០នាទីព្រឹក នៅថ្ងៃបោះឆ្នោត មន្ត្រីការិយា-ល័យបោះឆ្នោត ត្រូវរៀបចំកិច្ចការ ដូចខាងក្រោម ៖

- -ពិនិត្យឡើងវិញនូវហិបឆ្នោតដែលបានផ្តល់ឲ្យ និងពិនិត្យផ្លាកលេខ ឬសញ្ញាសម្គាល់ហិបឆ្នោត ឲ្យបានត្រឹមត្រូវ
  - -បង្ហាញអ្នកនៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោតថា ហិបឆ្នោតនីមួយៗពុំមានអ្វីក្នុងនោះឡើយ
  - -បិទគម្របក្នុងនៃហិបឆ្នោត ហើយចាក់សេឃ្លុំ
- -បិទផ្លាកលេខ ឬសញ្ញាសម្គាល់ជាប់នឹងហិបឆ្នោត ដោយមានបោះត្រារបស់ការិយាល័យ បោះឆ្នោតពីលើ



-អនុញ្ញាតឲ្យភ្នាក់ងាគេណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ពិនិត្យមើលហិបឆ្នោត ផ្លាក លេខ បុសញ្ញាសម្គាល់ផ្សេងៗដែលបិទលើហិបឆ្នោត

-តុ និងកៅអីសម្រាប់ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍នៅខាងធ្វេងដៃតុ របស់ប្រធាន ឬ/និងនៅខាងក្រោយតុអនុប្រធាន និងលេខាធិការ ប្រសិនបើមាន ។

ក្នុងករណីសម្ភារ ឧបករណ៍បោះឆ្នោតត្រូវបានប្រគល់ឲ្យការិយាល័យបោះឆ្នោតក្រោយម៉ោង ៦:៣០ នាទីព្រឹក ពេលទទួល ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវអនុវត្តតាមនីតិវិធី ខាងលើ ករណីនេះប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតអាចព្យួរការបោះឆ្នោតនៅការិយាល័យ បោះឆ្នោតនោះជាបណ្ដោះអាសន្ន រហូតដល់ពេលដែលនីតិវិធីខាងលើបានបំពេញរួចរាល់ ។

បន្ទាប់ពីបានបិទផ្លាកលេខ ឬសញ្ញាសម្គាល់លើហិបឆ្នោតរួចហើយ ហិបឆ្នោត ទាំងនេះមិន អាចបើកចំហឡើយ លើកលែងតែក្នុងបំណងរាប់សន្លឹកឆ្នោត ដូចមានចែងនៅក្នុងច្បាប់នេះ និងមិន អាចយកចេញពីការិយាល័យបោះឆ្នោត លើកលែងតែការដឹកជញ្ជូនទៅកន្លែងរាប់សន្លឹកឆ្នោត ក្នុង ករណីដែលច្បាប់ ឬបទបញ្ហាតម្រូវឲ្យរាប់សន្លឹកឆ្នោតនៅកន្លែងផ្សេង ។

#### ទារុគ្គា ១០០.\_

នៅចន្លោះពីម៉ោង ៦:៣០ នាទីព្រឹក ដល់ម៉ោង ៧:០០ នាទីព្រឹក ប្រធានគណៈកម្មការ ការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យបើកស្រោមសំបុត្រ ដែលមានត្រាសម្ងាត់សម្រាប់បោះនៅលើខ្នង សន្លឹកឆ្នោត រាប់សន្លឹកឆ្នោត និងកត់ត្រាចំនួន ព្រមទាំងលេខរៀងនៅលើគល់បញ្ជីសន្លឹកឆ្នោតតាម បែបបទ ដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### **ទា**ទ្ធភា ១០១.\_

ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវបើកការិយាល័យបោះឆ្នោត នៅម៉ោង ៧:០០ នាទីព្រឹក ។

# -.ಜಿ00 ಚ್ರಾಣ

អ្នកដែលមានសិទ្ធិចូលទៅក្នុងបរិវេណខាងក្នុង និងក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោតបាន លុះត្រាតែ ជននោះមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត និងមានអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែររបស់ខ្លួន ហើយជន នោះមិនទាន់បានបោះឆ្នោតនៅឡើយ ។

អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗ ត្រូវបានផ្តល់សន្លឹកឆ្នោតឲ្យក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ក្នុងករណីដែល អ្នកបោះឆ្នោតនោះបំពេញបានតាមលក្ខខណ្ឌ ដូចខាងក្រោម ៖

-មានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតនៃការិយាល័យបោះឆ្នោត ដែលសាមីខ្លួនត្រូវបោះឆ្នោត



-មានអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរ

-មិនទាន់បានបោះឆ្នោតនៅឡើយ ហើយអនុញ្ញាតឲ្យមន្ត្រីបោះឆ្នោតពិនិត្យ មើលម្រាមដៃរបស់ បុគ្គលនោះ។

អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗត្រូវគូសនៅលើសន្លឹកឆ្នោតតែម្នាក់ឯង នៅក្នុងបន្ទប់គូសសន្លឹកឆ្នោត ដោយឡែក ហើយដាក់សន្លឹកឆ្នោតដែលបានគូសរួចនោះទៅក្នុងហិបឆ្នោតនៅក្នុងការិយាល័យបោះ-ឆ្នោត បន្ទាប់មកត្រូវអនុញ្ញាតឲ្យមន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោតជ្រលក់ទឹកខ្មៅលុបមិនជ្រះ ទៅតាមនីតិ-វិធីដែលបានកំណត់ ។

របៀបគូសសន្លឹកឆ្នោត និងដាក់សន្លឹកឆ្នោតចូលក្នុងហិបឆ្នោត ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និង នីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវតាក់តែងបទបញ្ជា ដើម្បីអនុវត្តជាក់ស្ដែងនូវ មាត្រានេះ និងកំណត់អំពីការគ្រប់គ្រងនីតិវិធីបោះឆ្នោត នៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ។

#### មារុគ្គា ១០៣.\_

សមាជិកនៃគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវបានអញ្ជើញឲ្យបោះឆ្នោតមុនគេ បន្ទាប់ មកភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ដែលមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោតក្នុងការិ-យាល័យបោះឆ្នោតនោះ ។

#### ജൂങ്ങ 90៤.\_

អ្នកបោះឆ្នោតដែលបានធ្វើឲ្យខូចសន្លឹកឆ្នោតដោយអចេតនា ត្រូវប្រគល់សន្លឹកឆ្នោតនេះឲ្យ មន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោត ហើយមន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវប្រគល់សន្លឹកឆ្នោតថ្មីមួយជំនួស វិញ ទៅតាមនីតិវិធីដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### មាត្រា ១០៥...

អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតតែមួយសន្លឹក និងតែមួយដងគត់ ដោយត្រូវទៅបោះ-ឆ្នោតដោយខ្លួនឯងផ្ទាល់ ។

អ្នកបោះឆ្នោតម្នាក់ៗត្រូវបោះឆ្នោតឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយដែលខ្លួនពេញចិត្តដោយ គូសសញ្ញាយកតែគណបក្សនយោបាយមួយ និងមិនត្រូវកែដូរឬបន្ថែមបន្ថយទេ ។ របៀបបោះឆ្នោត លម្អិតផ្សេងទៀត ត្រូវកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### ജ്യൂങ്ങ 90៦.\_

ការបោះឆ្នោតជាការសម្ងាត់របស់អ្នកបោះឆ្នោត ។

ក្លារចង់ដឹងអំពីការសម្ងាត់ ឬការបង្ហើបការសម្ងាត់តាមរូបភាពណាក៏ដោយត្រូវហាមឃាត់ ។



#### មារិទ្ធា ១០៧.-

អ្នកបោះឆ្នោតដែលពិការមិនអាចបោះឆ្នោតដោយខ្លួនឯងបាន មានសិទ្ធិជ្រើសរើសអ្នកជំនួយ ម្នាក់ជានីតិជនទៅជាមួយ ឬមានសិទ្ធិស្នើសុំជំនួយពីប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវតាក់តែងបទបញ្ហាសម្រាប់ការពារសិទ្ធិដល់អ្នក បោះឆ្នោតដែលពិការរាងកាយ ហើយមិនអាចជ្រលក់ទឹកខ្មៅលុបមិនជ្រះបាន ។

# **ജ്യൂങ്ങ 90**ർ.\_

ដើម្បីរក្សាបៀបរៀបយក្នុងបន្ទប់បោះឆ្នោត ជនម្នាក់ៗត្រូវគោរពតាមបទបញ្ហានៃការបោះ-ឆ្នោតរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### ទាវុគ្គា ១០៩.\_

ប្រជាពលរដ្ឋដែលមានតែឯកសារបញ្ជាក់ពីអត្តសញ្ញាណរបស់ខ្លួន តែពុំមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជី បោះឆ្នោត ពុំអាចបោះឆ្នោតបានឡើយ ។

#### **ទា**ទ្រា ១១០.\_

អាចចូលបានក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោតតែអ្នកត្រូវបោះឆ្នោត លើកលែងតែមានការអនុញ្ញាត ពីគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### ജ്യൂ 999.\_

មិនអនុញ្ញាតឲ្យជនណាម្នាក់ចូលទៅជ្រៀតជ្រែក ឬជួយអ្នកបោះឆ្នោតក្នុងពេលដែលអ្នកបោះ-ឆ្នោតស្ថិតនៅក្នុងបរិវេណខាងក្នុង ឬក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោតបានឡើយ លើកលែងតែមានការ អនុញ្ញាតអនុលោមតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃច្បាប់នេះ ។

#### មាវិទ្ធា ១១២.\_

ហាមដាច់ខាតយកអាវុធ ឬជាតិផ្ទុះគ្រប់ប្រភេទចូលក្នុងរង្វង់ការពារសន្តិសុខនៃការិយាល័យ បោះឆ្នោត និងហាមស្លៀកពាក់ឯកសណ្ឋានជាកងកម្លាំងប្រដាប់អាវុធចូលក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត លើកលែងតែមានការអនុញ្ញាតពិសេស ពីប្រធានគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

#### ജ്യൂങ്ങ ഉഉന്ന.\_

មន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោត ឬភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ មានសិទ្ធិ ប្ដឹងជំទាស់ចំពោះជន ណាម្នាក់នៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត ក្នុងករណីដែលជននោះមិនបានបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌណា មួយ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១០២ នៃច្បាប់នេះ ។



,200

ការប្តឹងជំទាស់ ត្រូវធ្វើទៅកាន់ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតពិនិត្យឃើញថា ជននោះមិនបានបំពេញ តាមលក្ខខណ្ឌណាមួយ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១០២ នៃច្បាប់នេះ ជននោះមិនត្រូវបានអនុញ្ញាតឲ្យ បោះឆ្នោតឡើយ ហើយជននោះត្រូវអមដំណើរដោយមន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោតឲ្យចេញក្រៅពីការិ-យាល័យបោះឆ្នោត និងបរិវេណខាងក្នុង ។

ក្នុងករណីប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតសម្រេចថា ជននោះបានបំពេញលក្ខ-ខណ្ឌតាមបទប្បញ្ញត្តិ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១០២ នៃច្បាប់នេះ ជននោះត្រូវបានអនុញ្ញាតឲ្យបោះ-ឆ្នោត ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហានូវរបៀបរបបប្ដឹងជំទាស់ ការដោះស្រាយ និងការកត់ត្រា អំពីករណីខាងលើនេះ ។

#### **ജുണ്ട 99**ർ.\_

ក្នុងករណីដែលភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយបានយល់ឃើញថា ការបោះឆ្នោតមិនប្រក្រតី ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយនោះ អាចប្តឹងជំទាស់ ឬតវ៉ាមកប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះ-ឆ្នោតបាន ។

របៀបបែបបទប្ដឹងជំទាស់ ឬតវ៉ា ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ជា និងនីតិវិធី ។ គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវដោះស្រាយបណ្ដឹងជំទាស់ ឬតវ៉ានេះ ។ ការសម្រេចរបស់គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ជាការសម្រេចបានការក្នុងកម្រិត សមត្ថកិច្ចរបស់ខ្លួន ប្រសិនបើការបោះឆ្នោតនោះប្រព្រឹត្តទៅដោយប្រក្រតី ។

ប្រសិនបើអ្នកភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយនៅតែជំទាស់ ឬតវ៉ាគណៈកម្មការការិយាល័យ បោះឆ្នោត ត្រូវចុះបណ្ដឹងជំទាស់ ឬតវ៉ានេះ ក្នុងកំណត់ហេតុ ដោយឲ្យអ្នកជំទាស់ ឬតវ៉ានោះចុះ ហត្ថលេខាជាមួយ ។

#### ទាទ្រា ១១៥...

បន្ទាប់ពីប្រកាសបិទការបោះឆ្នោត និងក្រោយពីអ្នកបោះឆ្នោតគ្រប់រូបបានបោះឆ្នោតហើយ ភ្លាម នៅចំពោះមុខភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ប្រធានគណៈកម្មការ ការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវ ៖

-បិទប្រឡោះសម្រាប់ស៊កសន្លឹកឆ្នោតនៃហិបឆ្នោត ដោយមានចុះហត្ថលេខារបស់ប្រធាន គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត និងភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ លើក្រដាសបិទប្រឡោះ



2000

សម្រាប់បោះឆ្នោតនោះ រួចហើយបិទគម្របខាងក្រៅពីលើ និងចាក់សោ ហើយអនុញ្ញាតឲ្យភ្នាក់ងារ គណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ពិនិត្យមើលហិបឆ្នោតនោះ

-ចុះក្នុងកំណត់ហេតុនូវអ្នកដែលបានមកបោះឆ្នោត

-បំពេញ និងចុះហត្ថលេខាលើទម្រង់បែបបទដោយបង្ហាញពីចំនួនសន្លឹកឆ្នោតដែលបានទទួល ដែលបានផ្តល់ឲ្យអ្នកបោះឆ្នោត សន្លឹកឆ្នោតដែលខូច ឬដែលបានដកហូតនៅក្នុងការិយាល័យបោះឆ្នោត

-បំបែកគល់បញ្ជីសន្លឹកឆ្នោតដែលបានប្រើ ចេញពីគល់បញ្ជីសន្លឹកឆ្នោតដែលមិនបានប្រើប្រាស់

-បង្ហាញទម្រង់បែបបទខាងលើដែលបានបំពេញ និងចុះហត្ថលេខារួចហើយ ជូនភ្នាក់ងារ គណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ដើម្បីពិនិត្យ ។

ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយអាចចូលរួមចុះហត្ថលេខា ឬផ្តិតមេដៃជាសាក្សី លើកំណត់ហេតុ ខាងលើនេះ ។

# ജ്യൂ 995.\_

សន្លឹកឆ្នោតត្រូវរាប់នៅការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗក្នុងឃុំ សង្កាត់ ។

ចំពោះការិយាល័យបោះឆ្នោតណា ដែលមិនអាចរាប់សន្លឹកឆ្នោតនៅការិយាល័យបោះឆ្នោត របស់ខ្លួនបាន ដោយករណីប្រធានសក្ដិ ឬអសន្តិសុខ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតនឹង ធ្វើការណែនាំដោយឡែក ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវរៀបចំ និងគ្រប់គ្រងការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិ ដូចមានចែងក្នុងច្បាប់នេះ ។

#### ജ്യൂണ ഉമറി.\_

មន្ត្រីបោះឆ្នោតតាមការិយាល័យបោះឆ្នោតនីមួយៗ ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវក្នុងការរាប់សន្លឹកឆ្នោត ក្នុងការិយាល័យរបស់ខ្លួន ក្នុងករណីនេះ ការិយាល័យបោះឆ្នោតនឹងក្លាយទៅជាការិយាល័យរាប់ សន្លឹកឆ្នោត ។

ក្នុងករណីសន្លឹកឆ្នោត ត្រូវរាប់នៅកន្លែងផ្សេងក្រៅពីការិយាល័យបោះឆ្នោតតាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានថែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ២ នៃមាត្រា ១១៦ នៃច្បាប់នេះ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យមន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោតនោះរាប់សន្លឹកឆ្នោត ឬអាចតែងតាំងមន្ត្រីផ្សេងទៀតឲ្យរាប់ សន្លឹកឆ្នោត ក្នុងករណីមន្ត្រីការិយាល័យបោះឆ្នោតនោះ អវត្តមាន ។



### නෑඹ ඉඉේ.\_

ជនគ្រប់រូបនៅក្នុងការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត និងនៅក្នុងបរិវេណខាងក្នុង ត្រូវស្ថិតក្រោមការ គ្រប់គ្រង និងការត្រួតពិនិត្យរបស់ប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត តាមការណែនាំរបស់គណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

# មាទ្រា ១១៩.\_

គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវផ្ទៀងផ្ទាត់ចំនួនសន្លឹកឆ្នោត ដែលមាននៅក្នុងហិប ឆ្នោតជាមួយចំនួនអ្នកដែលបានមកបោះឆ្នោត ដែលរាប់ឃើញក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីដែលសន្លឹកឆ្នោតក្នុងហិបឆ្នោតមានចំនួនខុសគ្នានឹងចំនួនអ្នកបោះឆ្នោត ប្រធាន គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យរាប់ឡើងវិញ ។

ប្រសិនបើចំនួនខុសគ្នានៅតែមានដដែល ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវចុះ ក្នុងកំណត់ហេតុ ។

មុននឹងចាប់ផ្ដើមរាប់សន្លឹកឆ្នោត ប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវចោះ ឬកាត់ សន្លឹកឆ្នោតដែលមិនបានប្រើប្រាស់ទាំងអស់ ដើម្បីធ្វើមោយភាពសន្លឹកឆ្នោតដែលនៅសល់មិនបាន ប្រើ រួចត្រូវដាក់សន្លឹកឆ្នោតមោយភាព និងគល់បញ្ជីសន្លឹកឆ្នោតដែលបានប្រើទៅក្នុងស្បោងផ្លាស្ទិក តែមួយ រួចបិទឲ្យជិត ។

បន្ទាប់មកប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ត្រូវចាត់ឲ្យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ដោយអនុ-លោមតាមបទបញ្ហា និងនីតិវិធី ។

បន្ទាប់ពីបំពេញបែបបទតាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១១៥ មាត្រា ១១៦ និងមាត្រា ១១៧ នៃច្បាប់នេះ ប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោតត្រូវចាត់ឲ្យបើកហិបឆ្នោត និងចាក់សន្លឹកឆ្នោត ទាំងអស់ចេញពីក្នុងហិបឆ្នោតនីមួយៗ រួចហើយ ត្រូវ ៖

- -ដាក់វត្តុដែលមិនមែនជាសន្លឹកឆ្នោត ដាច់ដោយឡែក ប្រសិនបើមាន
- -លាសន្លឹកឆ្នោតដែលមានបោះត្រាសម្ងាត់ជាផ្លូវការនៅខាងខ្នង ដោយដាក់ ផ្កាប់ចុះក្រោមនៅ ពំនូកទី ១
- -ក្នុងកណើមានសន្លឹកឆ្នោតដែលបានបោះ តែមិនមានបោះត្រាសម្ងាត់ជាផ្លូវការនៅខាងខ្នង ត្រូវដាក់ដោយឡែកនៅពំនុកទី ២
- -រាប់ចំនួនសន្លឹកឆ្នោតដែលផ្ដាប់ចុះក្រោមទាំងពីរពំនូក ហើយកត់ត្រា និងបង្ហាញអំពីចំនួន សន្លឹកឆ្នោតដែលបានរាប់ទាំងពីរពំនូក ដល់ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ។



MA

ប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវផ្ទៀងផ្ទាត់ចំនួនសន្លឹកឆ្នោតដែលបានរាប់ពីហិបឆ្នោត ជាមួយនឹងចំនួនដែលបានកត់ត្រាក្នុងទម្រង់បែបបទដែលបានបំពេញតាមលក្ខខណ្ឌដែលមានចែង ក្នុងមាត្រា ១១៥ នៃច្បាប់នេះ រួចហើយត្រូវបង្ហាញលទ្ធផលនៃការផ្ទៀងផ្ទាត់នេះ ដល់ក្នាក់ងារគណបក្ស នយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ដើម្បីឲ្យអ្នកទាំងនោះអាចពិនិត្យ តាមដាននិងវាយតម្លៃលទ្ធផល នោះបាន ។

#### ಕ್ರಾಣಾ ೨೮೦.₋

មន្ត្រីការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវផ្លារសន្លឹកឆ្នោតដែលមានបោះត្រាខាងខ្នងនៅពំនូកទី ១ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១១៩ នៃច្បាប់នេះ រួចហើយត្រូវបំបែកសន្លឹកឆ្នោតទាំងនេះជាសន្លឹកឆ្នោត បានការ និងសន្លឹកឆ្នោតមិនបានការ ។

ត្រូវចាត់ទុកជាបានការ សន្លឹកឆ្នោតណាដែលមានគូសសញ្ញាគាំទ្រគណបក្សនយោបាយតែ មួយ នៅលើសន្លឹកឆ្នោតដែលគណៈកម្មការការិយាល័យចែកឲ្យ ។

ត្រូវទុកជាមោឃៈសន្លឹកឆ្នោត ៖

១-ដែលពុំមែនជាសន្លឹកឆ្នោតផ្លូវការ ឬ

២-ដែលគ្មានគំនូស ឬមានគំនូសតែគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតមិនអាចសន្និដ្ឋាន បានថា បោះឆ្នោតឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬ

៣-ដែលមានសញ្ញាដែលនាំឲ្យគេស្គាល់អ្នកបោះឆ្នោត ឬ

៤-ដែលមានរហែក បុខូច បុ

៥-ដែលគ្មានត្រាសម្ងាត់ជាផ្លូវការ ។

សន្លឹកឆ្នោតដែលទុកជាមោឃៈក្នុងចំណុចទី ១ ទី ២ ទី ៣ ទី ៤ ទី ៥ ខាងលើនេះត្រូវកំណត់ ដោយបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

បន្ទាប់មក មន្ត្រីការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោតត្រូវរាប់សន្លឹកឆ្នោតបានការដែលបានគូសសញ្ញា គាំទ្រគណបក្សនយោបាយនីមួយៗ ។

សន្លឹកឆ្នោតត្រូវរាប់ទៅតាមវិធីមួយដែលអាចមើលឃើញគំនូសនៃការបោះឆ្នោតទាំងអស់ ដោយ ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នកសង្កេតការណ៍ ។

# ... ୧೮୧ ಚ್ಛಾಚ

នៅពេលមានការជំទាស់ចំពោះសន្លឹកឆ្នោត ដែលបានរាប់តាមលក្ខខណ្ឌដូចមានចែងក្នុង មាត្រា ១២០ នៃច្បាប់នេះ សន្លឹកឆ្នោតដែលមានការជំទាស់នោះ ត្រូវដាក់ដាច់ដោយឡែក ហើយដោះ ស្រាយទៅតាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១២២ នៃច្បាប់នេះ ។



DE.

#### නැදු ඉත්ත්ය.\_

មន្ត្រីការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវពិនិត្យមើលគ្រប់សន្លឹកឆ្នោតមិនបានការ និងសន្លឹកឆ្នោត ដែលមានការជំទាស់ តាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១២០ និងមាត្រា ១២១ នៃច្បាប់នេះ ។

ការពិនិត្យសន្លឹកឆ្នោតនេះ ត្រូវធ្វើជាចំហចំពោះមុខភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ និងអ្នក សង្កេតការណ៍ និងសុំឲ្យអ្នកទាំងនោះផ្តល់មតិយោបល់ ។

បន្ទាប់ពីបានពិចារណាលើមតិយោបល់ទាំងនេះហើយ ប្រធានការិយាល័យរាប់សន្លឹកឆ្នោត ត្រូវសម្រេចបដិសេធចោល និងមិនរាប់សន្លឹកឆ្នោត ដែល ៖

- -ពុំមែនជាសន្លឹកឆ្នោតដែលផ្តល់ឲ្យដោយការិយាល័យបោះឆ្នោត
- -គ្មានត្រាសម្ងាត់ជាផ្លូវការ
- -គូសឲ្យគណបក្សនយោបាយលើសពីមួយ
- -គ្មានគំនូស
- -មានគំនូស ប៉ុន្តែមិនអាចយកជាការបាន ដោយគំនូសនោះមិនអាចឲ្យមន្ត្រីរាប់សន្លឹកឆ្នោត សម្រេចថា តើគូសឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយ
  - -មានសញ្ញាដែលនាំឲ្យគេស្គាល់អ្នកបោះឆ្នោត
  - -រហែក ឬខូចមិនអាចយកជាការបាន ។

សន្លឹកឆ្នោតដែលបានសម្រេចទទួលយកតាមមាត្រានេះ ត្រូវយកមករាប់បូកជាមួយនឹងសន្លឹក ឆ្នោតបានការ ដែលបានរាប់តាមលក្ខខណ្ឌ ដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ២ និងកថាខណ្ឌទី ៣ នៃ មាត្រា ១២០ នៃច្បាប់នេះ ទោះបីជាមាន ឬគ្មានការជំទាស់ទៅនឹងការសម្រេចទទួលយកនោះក្ដី ។

#### නැදු ඉළු නැදු

បន្ទាប់ពីបានរាប់សន្លឹកឆ្នោតរួចហើយ គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោតត្រូវធ្វើកំណត់ ហេតុអំពីការរាប់សន្លឹកឆ្នោតនេះ រួចផ្ញើជូនគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោតដោយភ្ជាប់ជា មួយនូវបញ្ជីបោះឆ្នោត សន្លឹកឆ្នោតបានការ ពុំបានការ សន្លឹកឆ្នោតដែលពុំបានប្រើប្រាស់ ពាក្យបណ្ដឹង ជំទាស់ ឬតវ៉ាប្រសិនបើមាន និងឯកសារផ្សេងៗ បិទនៅការិយាល័យបោះឆ្នោត និងចែកជូនភ្នាក់ងារ គណបក្សនយោបាយ ដែលមានវត្តមាន ។

សន្លឹកឆ្នោតបានការ ពុំបានការ សន្លឹកឆ្នោតដែលពុំបានប្រើប្រាស់ ពាក្យបណ្ដឹងជំទាស់ ឬតវ៉ា ឯកសារផ្សេងៗ ត្រូវច្រកដោយឡែកពីគ្នាក្នុងស្រោមសំបុត្រដែលបានចែកឲ្យ ។

កំណត់ហេតុស្គីពីការរាប់សន្លឹកឆ្នោតនេះ ត្រូវចុះហត្ថលេខាដោយប្រធាន និងសមាជិកគណៈ-កម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ។ ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយអាចចុះហត្ថលេខាជាសាក្សីលើកំណត់



# ..ಶಿಲೀ ಚ್ರಾಣ

ការបញ្ជូន ការប្រគល់ និងការទទួលកំណត់ហេតុ ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និងនីតិវិធី ។

# ...ಶಿಬೀ ಚ್ರೀಚಿ

ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ អ្នកសង្កេតការណ៍ជាតិ និងអន្តរជាតិ អាចចូលរួមជាសាក្សីក្នុង ការប្រគល់ ឬការទទួលកំណត់ហេតុបោះឆ្នោត ។

# ಟ್ರಾಣಾ ೨២៦.\_

គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវប្រមូលកំណត់ហេតុ និងឯកសារទាំងអស់ ពីគ្រប់គណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត រួចធ្វើកំណត់ហេតុបូកសរុបលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតក្នុង ឃុំ សង្កាត់របស់ខ្លួន ។ កំណត់ហេតុនេះ ត្រូវធ្វើជា ០៤ (បួន) ច្បាប់ ០១ (មួយ) ច្បាប់ផ្ញើជូនគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ០១ (មួយ) ច្បាប់ផ្ញើជូនគណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការ បោះឆ្នោត ០១ (មួយ) ច្បាប់ បិទផ្សាយនៅទីស្នាក់ការគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត និង ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៀត ទុកជាឯកសារ ។

ក្នុងករណីមានបណ្ដឹងតវ៉ាអំពីលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត ឬពីភាពមិនប្រក្រតីនៅការិយាល័យ បោះឆ្នោតណាមួយ គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបើកការប្រជុំសម្រេចជា សាធារណៈជាបន្ទាន់ ។

ក្នុងករណីអ្នកប្ដឹងតវ៉ាពុំពេញចិត្តនឹងសេចក្ដីសម្រេចរបស់គណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់ រៀបចំការ បោះឆ្នោត អ្នកប្ដឹងតវ៉ា ឬតំណាងមានសិទ្ធិប្ដឹងតវ៉ាទៅគណៈកម្មការ រាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ជាបន្ទាន់ ។

# නෑණු වකුග්.\_

គណៈកម្មការរាជបានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវប្រមូលកំណត់ហេតុទាំងអស់ពីគ្រប់គណៈកម្មកាឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះឆ្នោត រួចធ្វើកំណត់ហេតុសរុបពីលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតក្នុងរាជបានី
ខេត្តរបស់ខ្លួន ។ កំណត់ហេតុនេះត្រូវធ្វើជា ០៣ (បី) ច្បាប់ ០១ (មួយ) ច្បាប់ផ្ញើជូនគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយភ្ជាប់ទៅជាមួយនូវបញ្ជីបោះឆ្នោត សន្លឹកឆ្នោតបានការ សន្លឹក
ឆ្នោតពុំបានការ សន្លឹកឆ្នោតពុំបានប្រើប្រាស់ ៣ក្យបណ្ដឹងជំទាស់ ឬតវ៉ាប្រសិនបើមាន ព្រមទាំង
ឯកសារផ្សេងៗទៀត ០១ (មួយ) ច្បាប់ បិទនៅទីស្នាក់ការគណៈកម្មការរាជបានី ខេត្ត រៀបចំការ
បោះឆ្នោត និង ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៀត ទុកជាឯកសារ ។



#### නැදු ඉපය්.\_

ក្នុងករណីមានបណ្ដឹងតវ៉ាអំពីលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត ឬអំពីភាពមិនប្រក្រតីធ្ងន់ធ្ងរណាមួយ គណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើសវនាការជាសាធារណៈ ដើម្បីសម្រេចអំពី បណ្ដឹងតវ៉ាទាំងនោះជាបន្ទាន់ រួចហើយត្រូវផ្ញើសេចក្ដីសម្រេចរបស់ខ្លួន ភ្ជាប់ជាមួយនឹងកំណត់ហេតុ បូកសរុបលទ្ធផលបោះឆ្នោត ជូនទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីអ្នកប្ដឹងតវ៉ាពុំពេញចិត្តនឹងសេចក្ដីសម្រេចរបស់គណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត រៀបចំ ការបោះឆ្នោត អ្នកប្ដឹងតវ៉ា ឬតំណាងត្រូវធ្វើការប្ដឹងតវ៉ាទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ជាបន្ទាន់ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើការពិនិត្យ និងសម្រេចថា លទ្ធផលនៃការ បោះឆ្នោតនេះជាបានការ ឬឲ្យបោះឆ្នោតសាជាថ្មី ។

ការបោះឆ្នោតសាជាថ្មីត្រូវធ្វើឡើងរយៈពេល ០៨ (ប្រាំបី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីការសម្រេច នេះ ។

#### **ಟಾಕ್ಷಾ ೨**ಥಿಕೆ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវប្រមូលលទ្ធផលទាំងអស់មកពិនិត្យ ហើយធ្វើ ការសម្រេចលើលទ្ធផលបោះឆ្នោត ។

បើភាពមិនប្រក្រតីមិនធ្ងន់ធ្ងរទេ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវប្រកាសទទួល ស្គាល់លទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត ។

ប្រសិនបើភាពមិនប្រក្រតីមានកម្រិតធ្ងន់ធ្ងរ ធ្វើឲ្យប៉ះពាល់ដល់លទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវបដិសេធលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតនៅការិយាល័យបោះ-ឆ្នោតនោះ ឬនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតទាំងនោះ ហើយជូនព័ត៌មានដល់គណបក្សនយោបាយ ។ ក្នុង ករណីនេះ ការបោះឆ្នោត សាជាថ្មី នៅការិយាល័យនោះ ឬនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតទាំងនោះ ត្រូវធ្វើ ០៤ (ប្រាំបី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីការសម្រេចនេះ ។

#### មាទ្រា ១៣០.\_

ក្រោយពីការត្រួតពិនិត្យ និងសម្រេចលើលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ត្រូវផ្សព្វផ្សាយលទ្ធផលបណ្ដោះអាសន្ននៃការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រ ។

លទ្ធផលបណ្ដោះអាសន្ននេះ ត្រូវផ្ញើ ០១ (មួយ) ច្បាប់ថ្វាយព្រះមហាក្សត្រ និង ០១ (មួយ) ច្បាប់ផ្ញើជូនក្រុមប្រឹក្សាជម្មនុញ្ញ ។ គណបក្សនយោបាយដែលចុះបញ្ជីគណបក្សនយោបាយឈរឈ្មោះ បោះឆ្នោត មានសិទ្ធិសុំសេចក្ដីចម្លងលទ្ធផលបណ្ដោះអាសន្ននេះបាន ។



#### ទារុគ្គា ១៣១...

បន្ទាប់ពីការប្រកាសលទ្ធផលបោះឆ្នោតបណ្ដោះអាសន្នក្នុងរយៈពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោង យ៉ាងយូរ គ្រប់គណបក្សនយោបាយដែលបានឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត អាចប្ដឹងតវ៉ាអំពីលទ្ធផលមួយ ផ្នែក ឬលទ្ធផលទាំងអស់នៃការបោះឆ្នោតទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬទៅក្រុម-ប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដោយផ្ទាល់ក៏បាន ដោយបញ្ជាក់ពីភាពមិនប្រក្រតីនៃគណៈកម្មការ ឬសមាជិកគណៈកម្មការដែលធ្វើខុសពីកាលបរិច្ឆេទ ដែលធ្វើខុសពីកន្លែងដែលមានការប្រព្រឹត្តខុស ពីឈ្មោះ និង អាសយដ្ឋាននៃសាក្សី ព្រមទាំងឯកសារ ឬភស្ដុតាងដទៃទៀត ។

# නැහ ඉගළා.\_

គណៈកម្មាធិកាជោតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ា ក្នុងរយៈពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោងយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីទទួលបានពាក្យបណ្ដឹង ។

ប្រសិនបើគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតសម្រេចថា បណ្ដឹងតវ៉ាពុំអាចទទួលបាន គណៈកម្ពាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវ ៖

-បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធ ដោយបញ្ហាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធមួយច្បាប់ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្សនយោបាយ ។

-ផ្តល់ព័ត៌មានទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងគណបក្សនយោបាយថា អនុលោមតាមមាត្រា ១៣៤ នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬគណបក្សនយោបាយមានសិទ្ធិប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញក្នុងរយៈពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោងយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីទទួលបានលិខិតជូនដំណឹង បដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដើម្បីជា ព័ត៌មាន និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ។

# **សា**ទ្រា ១៣៣.\_

ប្រសិនបើគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតយល់ថា បណ្ដឹងតវ៉ាមានទឡ្ហឹករណ៍ សមហេតុ សមផល គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវបើកសវនាការជាសាធារណៈដើម្បី សម្រេច។ ក្នុងករណីនេះ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវផ្សព្វផ្សាយកាលបរិច្ឆេទ និង ទឹកន្លែងនៃសវនាការ ផ្ដល់ព័ត៌មានទៅអ្នកប្ដឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្សនយោបាយ និងជូនព័ត៌មាន ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ។

អ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងគណបក្សនយោបាយ និងសមាជិកគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬ/និង គណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតដែលពាក់ព័ន្ធ ត្រូវមានវត្តមាននៅក្នុងសវនាការនេះ ។



ប្រសិនបើគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត យល់ព្រមតាមពាក្យបណ្តឹង គណៈកម្មា-ធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវ ៖

-បដិសេធលទ្ធផលនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតនោះ ឬនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតទាំងនោះ ហើយរៀបចំឲ្យមានការបោះឆ្នោតសាជាថ្មីនៅកន្លែងនោះ ឬកន្លែងទាំងនោះ ក្នុងរយៈពេល ០៤ (ប្រាំបី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីការសម្រេចនេះ ។

-បំពេញបែបបទនៃការយល់ព្រមដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការយល់ព្រម ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងសេចក្តីយល់ព្រម ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្ស នយោបាយ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងសេចក្តីយល់ព្រម ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដើម្បីជាព័ត៌មាន និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ជាឯកសារ ។

ប្រសិនបើគណៈកម្មាជិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ពុំយល់ព្រមតាមបណ្ដឹងតវ៉ា គណៈកម្មា-ជិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវ ៖

-បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធ ដោយបញ្ហាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងគណបក្សនយោបាយ ។

-ផ្ដល់ព័ត៌មានដល់អ្នកប្ដឹងតវ៉ា ឬ/និងគណបក្សនយោបាយថា អនុលោមតាមមាត្រា ១៣៤ នៃច្បាប់នេះ សាមីខ្លួន ឬគណបក្សនយោបាយមានសិទ្ធិប្ដឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញ ក្នុងរយៈពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោងយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃទទួលបានលិខិតជូនដំណឹង បដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ដើម្បីជា ព័ត៌មាន និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

### නෑුණු ඉඹල්.\_

ជនណា ឬ/និងគណបក្សនយោបាយណាដែលបណ្ដឹងតវ៉ារបស់ខ្លួនត្រូវបានបដិសេធដោយ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ជននោះ ឬ/និងគណបក្សនយោបាយនោះមានសិទ្ធិប្ដឹង តវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ក្នុងរយៈពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោងយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃបានទទួលលិខិតជូនដំណឹងពីការបដិសេធ ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញត្រូវបើកសវនាការជាសាធារណៈ សម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ានេះក្នុងរយៈពេល ពី ១០ (ដប់) ថ្ងៃទៅ ២០ (ម្ដៃ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីបានទទួលពាក្យបណ្ដឹង ។ ការសម្រេចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ជាសេចក្ដីសម្រេចចុងក្រោយ ។



ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញសម្រេចថា បណ្ដឹងតវ៉ាពុំអាចទទួលបាន ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ត្រូវ ៖ -បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធដែលបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធ ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្ស នយោបាយ និងទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

-ផ្សព្វផ្សាយសេចក្តីសម្រេច និងទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

ប្រសិនបើក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញយល់ថា បណ្តឹងតវ៉ាមានទឡ្ហឹករណ៍សមហេតុ សមផល ក្រុមប្រឹក្សា ធម្មនុញ្ញ ត្រូវបើកសវនាការជាសាធារណៈ ដើម្បីពិនិត្យ និងសម្រេចក្នុងរយៈពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃទៅ ២០ (ម្ភៃ) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីថ្ងៃបានទទួលពាក្យបណ្តឹង ។

ក.ក្នុងករណីក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញយល់ព្រមតាមពាក្យបណ្ដឹងតវ៉ា ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ត្រូវ ៖ -បំពេញបែបបទនៃកាយេល់ព្រមដោយបញ្ជាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការយល់ព្រម ។

-ផ្តល់សេចក្តីសម្រេចនៃការយល់ព្រម ០១ (មួយ) ច្បាប់ទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្ស នយោបាយ ។

-ចេញសេចក្ដីសម្រេចឲ្យគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតបដិសេធលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតនោះ ឬនៅការិយាល័យបោះឆ្នោតទាំងនោះ ហើយឲ្យរៀបចំការ បោះឆ្នោតសាជាថ្មីនៅកន្លែងនោះ ឬនៅកន្លែងទាំងនោះក្នុងរយៈពេល ០៤ (ប្រាំបី) ថ្ងៃយ៉ាងយូរ បន្ទាប់ពីការសម្រេចនេះ ។

-ផ្សព្វផ្សាយសេចក្ដីសម្រេច និងរក្សាទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

ខ.ក្នុងករណីដែលក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញពុំយល់ព្រមតាមបណ្ដឹងតវ៉ា ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ត្រូវ ៖

-បំពេញបែបបទនៃការបដិសេធ ដោយបញ្ហាក់ពីមូលហេតុ និងកាលបរិច្ឆេទនៃការបដិសេធ ។

-ផ្តល់សេចក្តីចម្លងនៃសេចក្តីបដិសេធទៅអ្នកប្តឹងតវ៉ា ឬ/និងទៅគណបក្សនយោបាយ និងទៅ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

-ផ្សព្វផ្សាយសេចក្តីបដិសេធ និងទុក ០១ (មួយ) ច្បាប់ ជាឯកសារ ។

# ទាវុទ្ធា ១៣៥.\_

ក.ក្រោយពីបណ្ដឹងតវ៉ាត្រូវបានសម្រេចជាស្ថាពរ និងក្រោយពីបានទទួលលទ្ធផលនៃការបោះ-ឆ្នោតទាំងអស់ រួមទាំងលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតដែលត្រូវធ្វើសាជាថ្មី ប្រសិនបើមាន គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវផ្សព្វផ្សាយជាផ្លូវការលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត ហើយកំណត់ចំនួនអាសនៈ សម្រាប់គណបក្សនយោបាយនីមួយៗតាមមណ្ឌលនីមួយៗ ដោយគិតតាមចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការ ។



ការបែងចែកអាសនៈតាមរាជធានី ខេត្ត ត្រូវធ្វើតាមរូបមន្តមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុតដោយផ្អែកលើ ចំនួនអាសនៈក្នុងរាជធានី ខេត្ត និងលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតក្នុងរាជធានី ខេត្ត តាមជំហានទាំងឡាយ ដូចខាងក្រោម ៖

ជំហានទី ១ : កំណត់ចំនួនកូតាដែលតម្រូវឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយទទួលអាសនៈ ០១ (មួយ) ដោយយកចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសុបនៅក្នុង រាជធានី ខេត្ត មកចែកនឹងចំនួនអាសនៈ សរុបក្នុងរាជធានី ឬខេត្ត តាមរូបមន្តដូចខាងក្រោមនេះ និងត្រូវអនុវត្តដាច់ដោយឡែកពីគ្នា សម្រាប់ រាជធានី ខេត្តនីមួយៗ ៖

$$\tilde{\Pi}_{\tilde{n}} = \frac{\tilde{N}_{\tilde{N}}}{H_{\tilde{N}}}$$

ក្នុងនោះ ៖

-កិត : តាងឲ្យកូតាជាផលចែក ដោយមិនគិតសំណល់ចែក ។

-ស<sub>ស</sub>: តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុបដែលបានបោះឲ្យគណបក្ស នយោបាយទាំងអស់ដែលបានចូលរួមក្នុងការបោះឆ្នោតនៅក្នុង រាជធានី ខេត្ត ។

-អ<sub>ស</sub> : តាងឲ្យចំនួនអាសនៈសរុបតាមមណ្ឌលរាជធានី ខេត្ត ។

ជំហានទី ២ : កំណត់ចំនួនអាសនៈជាបឋមដែលគណបក្សនយោបាយនីមួយៗបានទទួល នៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

រូបមន្តដូចខាងក្រោមត្រូវអនុវត្តដាច់ដោយឡែកពីគ្នា សម្រាប់គណបក្សនយោបាយ នីមួយៗដែលបានចូលរួមនៅក្នុងការបោះឆ្នោតនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ៖

$$H_{\theta} = \frac{N_{\theta}}{n_{\phi}}$$

ក្នុងនោះ ៖

-អ<sub>ទ</sub>: ជាផលចែកដោយមិនគិតពីសំណល់ចែក តាងឲ្យចំនួនអាសនៈដែល គណបក្សនយោបាយនីមួយៗ មានសិទ្ធិបានទទួលមុនពេលធ្វើប្រមាណវិធីចាំបាច់ណាមួយក្នុងជំហាន ទី ៣ ។

-ស<sub>បៈ</sub> តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការ ដែលបានបោះឲ្យគណបក្សនយោបាយ ណាមួយនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

-កត: តាងឲ្យកូតាដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ១ ។



បន្ទាប់ពីគណនា គ្រប់គណបក្សនយោបាយទាំងអស់ដែលបានចូលរួមក្នុងការបោះឆ្នោតក្នុង រាជធានី ខេត្ត ក្នុងជំហានទី២ ប្រសិនបើគ្មានអាសនៈនៅសល់ ដើម្បីបែងចែកបន្តទៀតនោះ ចំនួន អាសនៈត្រូវសម្រេចកំណត់យកតែម្តង ។

ក្នុងករណីមានអាសនៈនៅសល់ត្រូវបន្តបែងចែក បន្ទាប់ពីធ្វើការគណនាសម្រាប់គណបក្ស នយោបាយទាំងអស់ ដែលបានចូលរួមក្នុងការបោះឆ្នោតនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត អាសនៈដែលនៅសល់ ទាំងនេះត្រូវកំណត់ទៅតាមរបៀបដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ៣ ។

ជំហានទី ៣ : អាសនៈដែលនៅសល់ ត្រូវបែងចែកឲ្យគណបក្សនយោបាយនីមួយៗមានសិទ្ធិ បានទទួលនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ដោយកំណត់យកមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។ រូបមន្តដូចខាងក្រោម ត្រូវ អនុវត្តដាច់ដោយឡែកពីគ្នាសម្រាប់គណបក្សនយោបាយនីមួយៗ ដែលបានចូលរួមក្នុងការបោះឆ្នោត តាម រាជធានី ខេត្ត ៖

$$\theta_{u} = \frac{\delta \theta_{u}}{H_{c} + 9}$$

ក្នុងនោះ ៖

-មធ : តាងឲ្យមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។

-សបៈ តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការ ដែលបានបោះឲ្យគណបក្សនយោ-

បាយមួយ ។

-អ៖ : តាងឲ្យចំនួនអាសនៈដែលបានបែងចែកឲ្យទៅគណបក្សនយោបាយ

មួយ ។

ក្នុងករណីដែលនៅសល់អាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ដែលត្រូវបែងចែក បន្ទាប់ពីបានគណនា តាមរូបមន្ត ក្នុងជំហានទី ៣ សម្រាប់គណបក្សនយោបាយដែលមានលក្ខណសម្បត្តិទាំងអស់ អាសនៈ នោះត្រូវបែងចែកទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយដែលមានមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។

ក្នុងករណីដែលនៅសល់អាសនៈច្រើនជាង ០១ (មួយ) ដែលត្រូវបែងចែក ត្រូវអនុវត្តតាម រូបមន្តក្នុងជំហានទី៣ ហើយអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ត្រូវបែងចែកទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយ ណាដែលមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។ បន្ទាប់មកត្រូវអនុវត្តរូបមន្តនេះម្តងទៀត ដោយបង្កើនតម្លៃ អ្ ចំនួន ០១ (មួយ) ចំពោះគណបក្សនយោបាយដែលបានទទួលអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ក្នុងការ អនុវត្តរូបមន្តលើកទីមួយ។ ដូច្នេះចំនួនអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ត្រូវផ្តល់ឲ្យគណបក្សនយោបាយ ដែលមានមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ក្នុងការអនុវត្តរូបមន្តលើកទីពីរ ។ ក្នុងករណីនៅសល់អាសនៈ ត្រូវ



បែងចែកបន្តទៀតនោះ ការគណនាត្រូវធ្វើតាមរបៀបដដែល ដោយបែងចែកអាសនៈម្តងមួយអាសនៈ ជាបន្តបន្ទាប់ រហូតដល់អស់អាសនៈដែលនៅសល់ ។

ខ.ការប្រកាសបេក្ខជនជាប់ឆ្នោតជាតំណាងរាស្ត្រ ត្រូវអនុលោមទៅតាមបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះ បោះឆ្នោត និងអនុវត្តតាមលំជាប់លេខរៀង ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ២៨ នៃច្បាប់នេះ ។

គ.ប្រសិនបើក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត់មានអ្នកជាប់ឆ្នោតទទួលមរណភាព ឬ លាលែង ឬប្រាស់ចាក់ពីបេក្ខកាពតំណាងរាស្ត្រ បេក្ខជនដែលមានឈ្មោះបន្ទាប់នៅក្នុងបញ្ជីបេក្ខជន ឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតនោះ ត្រូវបានប្រកាសថា ជាប់ឆ្នោតជាតំណាងរាស្ត្ររបស់សាមីគណបក្ស នយោបាយ ។

ឃ.ក្នុងករណីបញ្ជីបេក្ខជននៃគណបក្សនយោបាយណាមួយ មានបេក្ខជនមិនគ្រប់គ្រាន់ដោយ មូលហេតុដូចមានចែងក្នុងចំណុច គ នៃមាត្រានេះ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវស្នើ ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅសាមីគណបក្សនោះ ឲ្យបន្ថែមឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនក្នុងរយៈពេល ១៤ (ដប់បួន) ថ្ងៃ ក្រោយពីបានទទួលសំណើ ។

បែបបទនៃការទទួលពិនិត្យ និងអនុម័តបេក្ខជនដែលស្នើបន្ថែមនេះត្រូវអនុវត្តតាមបទប្បញ្ញត្តិ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ២៣ មាត្រា ២៤ មាត្រា ២៥ មាត្រា ២៦ មាត្រា ២៤ មាត្រា ៣២ មាត្រា ៣៣ មាត្រា ៣៤ មាត្រា ៣៥ និងមាត្រា ៣៦ នៃច្បាប់នេះ ។

ក្នុងករណីគណបក្សនយោបាយណាមួយ មិនបានអនុវត្តតាមពេលវេលាខាងលើ ឬមិនបាន កែលម្អការខ្វះខាតដែលធ្វើឲ្យគណបក្សនយោបាយនោះមិនអាចបំពេញអាសនៈដែលនៅទំនេរបាន ត្រូវចាត់ទុកដូចជាគណបក្សនយោបាយនោះបោះបង់ចោលអាសនៈឲ្យនៅទំនេរ ។

ង.ក្នុងករណីគណបក្សនយោបាយណាមួយបានទទួលអាសនៈ ០១ (មួយ) ឬច្រើននៅក្នុង រដ្ឋសភា ប៉ុន្តែគណបក្សនយោបាយនោះបានប្រកាសបោះបង់ចោលអាសនៈរបស់ខ្លួន ឬត្រូវបានលុប ឈ្មោះចេញពីបញ្ជីឈ្មោះគណបក្សនយោបាយ តាមច្បាប់ស្ដីពីគណបក្សនយោបាយ បញ្ជីបេក្ខជន និងបេក្ខជននៃគណបក្សនយោបាយនោះដែលបានប្រកាសថា ជាប់ឆ្នោតរួចហើយ មិនមានសុពលភាព និងមិនមានគុណសម្បត្តិតទៅទៀតបានឡើយ ។

ក្នុងករណីខាងលើនេះ គណៈកម្មាធិកាជោតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវធ្វើការបែងចែកអាសនៈ ដែលនៅទំនេរនោះ ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូវ ០៧ (ប្រាំពីវ) ថ្ងៃ ទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយផ្សេងដែល ទទួលបានអាសនៈក្នុងរាជធានី ខេត្តជាមួយ តាមជំហានទាំងឡាយដូចខាងក្រោម ដោយមិនគិតបញ្ចូល គណបក្សនយោបាយដែលបោះបង់អាសនៈ ៖

ជំហានទី ១ : កំណត់កូតាដែលតម្រូវឲ្យគណបក្សនយោបាយបានទទួល ០១ (មួយ) អាសនៈ តាមួយមន្ត ខាងក្រោម ៖



# ឆ្នាំទី១៥ លេខ២៤ សប្តាហ៍ទី៤ ថ្ងៃទី៣១ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០១៥ រាជកិច្ច ទំព័រ ២៤៩២

ក្នុងនោះ ៖

-ក'ត : តាងឲ្យកូតាជាផលចែកដោយមិនគិតពីសំណល់ចែក ។

-ស<sub>័ស</sub>: តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុប បោះឲ្យគណបក្សនយោបាយ ទាំងអស់ដែលទទួលអាសនៈក្នុងការបោះឆ្នោតនៅក្នុងរាជជានី ខេត្ត ដកចេញនូវសន្លឹកឆ្នោតបានការ ដែលបានបោះឲ្យគណបក្សនយោបាយដែលបោះបង់អាសនៈនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

-អ'ប : តាងឲ្យអាសនៈដែលបានបោះបង់ចោលនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

ជំហានទី ២ : កំណត់ចំនួនអាសនៈជាបឋម ដែលគណបក្សនយោបាយនីមួយៗបានទទួល តាមរូបមន្តខាងក្រោម ៖

ក្នុងនោះ ៖

-អ´១: តាងឲ្យចំនួនអាសនៈដែលគណបក្សនយោបាយមួយក្នុងវាជធានី ខេត្ត បានទទួលមុនពេលធ្វើប្រមាណវិធីចាំបាច់ក្នុងជំហានទី ៣ ។

-ស<sub>បៈ</sub> តាងឲ្យសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុប បោះឲ្យគណបក្សនយោបាយមួយក្នុង រាជធានី ខេត្ត ។

-ក<sub>នែះ</sub> តាងឲ្យចំនួនកួតាដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ១ ។

បន្ទាប់ពីបានគណនាក្នុងជំហានទី ២ គ្រប់គណបក្សនយោបាយដែលទទួលបានអាសនៈក្នុង រាជធានី ខេត្ត លើកលែងតែគណបក្សនយោបាយដែលបោះបង់អាសនៈក្នុងរាជធានី ខេត្ត ក្នុងករណី គ្មាននៅសល់អាសនៈដើម្បីបែងចែកបន្តទៀត ចំនួនអាសនៈសម្រេចត្រូវកំណត់យកតែម្តង ។

ក្នុងករណីគណនាក្នុងជំហានទី ២ រួចហើយ ប៉ុន្តែមានអាសនៈនៅសល់ដែលត្រូវបន្តបែងចែក តទៅទៀត អាសនៈដែលនៅសល់នោះត្រូវបែងចែកតាមរូបមន្តដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ៣ ។

ជំហានទី ៣ : អាសនៈដែលនៅសល់ ត្រូវបែងចែកដោយកំណត់យកមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត តាមរូបមន្តខាងក្រោម ៖



ក្នុងនោះ ៖

មួយ ។

-ម′ធ : តាងឲ្យមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។

្ ស<sub>ប</sub>ៈ តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុបដែលបានបោះឲ្យគណបក្ស នយោបាយមួយក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

-អ′៖ តាងឲ្យចំនួនអាសនៈ ដែលបានបែងចែកឲ្យទៅគណបក្សនយោបាយ

វិធីសាស្ត្រដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ៩ និងកឋាខណ្ឌទី ១០ នៃចំណុច ក នៃមាត្រានេះ ត្រូវអនុវត្តចំពោះការគណនាក្នុងជំហានទី ៣ និងការគណនាជាបន្តបន្ទាប់ទៀត ។

ច.ក្នុងករណីគណនាតាមរូបមន្តខាងលើ មានគណបក្សពីរ ឬច្រើនបានទទួលលទ្ធផលស្មើគ្នា ដែលមិនអាចកំណត់បែងចែកអាសនៈដែលនៅសល់ទៅឲ្យគណបក្សណាមួយបាន អាសនៈនោះត្រូវ ផ្តល់ជូនទៅគណបក្សនយោបាយដែលទទួលបានចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការខ្ពស់ជាងគេ ។ ក្នុងករណី ចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការរបស់គណបក្សនយោបាយស្មើគ្នាទៀតនោះ អាសនៈដែលនៅសល់នោះត្រូវ បែងចែកទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយតាមការចាប់ឆ្នោត ដែលកំណត់ដោយបទបញ្ជា និងនីតិវិធីរបស់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ឆ.ក្នុងករណីគណបក្សនយោបាយណាមួយទទួលបានអាសនៈបន្ថែមមួយ ឬច្រើន ប៉ុន្តែបញ្ចី បេក្ខជនរបស់ខ្លួនមានបេក្ខជនតិចជាងអាសនៈនោះ ត្រូវអនុវត្តតាមនីតិវិធី ដូចមានចែងក្នុងចំណុច ឃ នៃមាត្រានេះ ។

ជំ.ផ្អែកតាមលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតដូចមានចែងក្នុងចំណុច ក នៃមាត្រានេះ គណកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតអាចធ្វើការប្រកាសលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតតាមមណ្ឌលនីមួយៗ ជាបន្ត បន្ទាប់ ។

ឈ.មុនពេលប្រកាសលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោតជាផ្លូវការ គណៈកម្មាជិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត ត្រូវធ្វើសេចក្តីរាយការណ៍ជូនគ្រប់តំណាងគណបក្សនយោបាយ ដែលចូលរួមបោះឆ្នោត នូវចំនួន សន្លឹកឆ្នោតសរុបដែលបានបោះពុម្ព ចំនួនសន្លឹកឆ្នោតដែលបានប្រើប្រាស់ និងចំនួនសន្លឹកឆ្នោតដែល នៅសល់ ។

# නැදුනු ඉගර්.\_

ការរាប់ចំនួនថ្ងៃតវ៉ា និងការសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ា ដូចមានចែងក្នុងជំពូកទី ៤ ជំពូកទី ៦ និង ជំពូកទី ៤ នៃច្បាប់នេះ ពុំត្រូវបានរាប់បញ្ចូលថ្ងៃបុណ្យជាផ្លូវការ ។



නැදුනු 9ගෆ්.\_

ក្នុងអំឡុងពេលបោះឆ្នោត ពេលរាប់សន្លឹកឆ្នោត និងការប្រកាសលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត អង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមក្នុងស្រុក និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមអន្តរជាតិ ដែលបំពេញការងារក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ឬជនបរទេស ត្រូវប្រកាន់ជំហរអព្យាក្រឹតឥតលម្អៀង ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិ ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៤៤ នៃច្បាប់នេះ ។

បញ្ញត្តិនៃកថាខណ្ឌទី ១ ខាង់លើនេះ មិនត្រូវរារាំងដល់ការប្រើប្រាស់សេរីភាពក្នុងការបញ្ចេញ

មតិដែលស្របតាមច្បាប់ជាធរមាន ។

# ខំពុងធ្វី ៩ ភារបាដូនចុះសសនៈនៃឡើសនា និចភាអូទ្រីសតាំ១ខំនួស

නැදු ඉගය්.\_

បន្ទាប់ពីដំណើរការនៃការបោះឆ្នោត បានប្រព្រឹត្តទៅដោយសេរី ត្រឹមត្រូវ និងយុត្តិធម៌ ស្រប តាមរដ្ឋធម្មនុញ្ញ ច្បាប់ស្ដីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ច្បាប់ស្ដីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត និងច្បាប់ស្ដីពីការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំង តំណាងរាស្ត្រ ហើយបន្ទាប់ពីការប្រកាសលទ្ធផលផ្លូវការនៃការបោះឆ្នោតដោយគណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោតរួច គណបក្សនយោបាយណាមួយដែលទទួលបានអាសនៈមួយ ឬច្រើនក្នុងរដ្ឋសភា ត្រូវបាត់ទុកថា បានបោះបង់ចោលអាសនៈរបស់ខ្លួន ក្នុងកណើណាមួយ ដូចខាងក្រោម ៖

-គណបក្សនយោបាយនោះ ធ្វើពហិការមិនព្រមចូលរួមសម័យប្រជុំដំបូង តាមការកោះប្រជុំ

របស់ព្រះមហាក្សត្រ ។

-គណបក្សនយោបាយនោះ ធ្វើពហិការមិនព្រមចូលរួមប្រជុំរដ្ឋសភាសម្រាប់ការប្រកាស សុពលភាពនៃអាណត្តិរបស់សមាជិកនីមួយៗ ។

-គណបក្សនយោបាយនោះ ធ្វើពហិការមិនព្រមធ្វើសច្ចាប្រណិធានចូលកាន់តំណែង ។

ក្នុងករណីខាងលើនេះ បញ្ជីបេក្ខជន និងបេក្ខជននៃគណបក្សនយោបាយនោះដែលបាន ប្រកាសថា ជាប់ឆ្នោតរួចហើយ មិនមានសុពលភាព និងមិនមានគុណសម្បត្តិតទៅទៀតបានឡើយ ។

រដ្ឋសភាត្រូវជូនដំណឹងទៅគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតជាបន្ទាន់ ឬក្នុងរយៈពេល យ៉ាងយូវ ២៤ (ម្ភៃបួន) ម៉ោង។ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវធ្វើការបែងចែកអាសនៈ ដែលនៅទំនេរនោះ ក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូវ ៧២ (ចិតសិបពីវ) ម៉ោង បន្ទាប់ពីបានទទួលលិខិតជូន ដំណឹងពីរដ្ឋសភា ទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយផ្សេងដែលបានចុះបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត



ក្នុងរាជធានី ខេត្ត ជាមួយគ្នា ដោយមិនគិតបញ្ចូលគណបក្សនយោបាយដែលបាត់បង់អាសនៈ ដូចមាន ចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី ១ ខាងលើ តាមជំហានទាំងឡាយ ដូចខាងក្រោម ៖

ជំហានទី ១ : កំណត់កូតាដែលតម្រូវឲ្យគណបក្សនយោបាយបានទទួល ០១ (មួយ) អាសនៈ តាមរូបមន្តខាងក្រោម ៖

ក្នុងនោះ៖

-ក<sub>ែត</sub> : តាងឲ្យកូតាជាផលចែកដោយមិនគិតពីសំណល់ចែក ។

-ស'<sub>ស</sub>ៈតាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុបបោះឲ្យគណបក្សនយោបាយ ផ្សេងដែលបានចុះបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ក្នុងការបោះឆ្នោតនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ដកចេញ នូវសន្លឹកឆ្នោតបានការដែលបានបោះឲ្យគណបក្សនយោបាយដែលបោះបង់អាសនៈនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

-អ<sub>័បៈ</sub>តាងឲ្យអាសនៈដែលបានបោះបង់ចោលនៅក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។ **ជំហានទី ២** : កំណត់ចំនួនអាសនៈជាបឋម ដែលគណបក្សនយោបាយនីមួយៗបានទទួល តាមរូបមន្តខាងក្រោម ៖

ក្នុងនោះ ៖

-អ′៖ តាងឲ្យចំនួនអាសនៈដែលគណបក្សនយោបាយមួយក្នុង រាជធានី ខេត្ត បានទទួលមុនពេលធ្វើប្រមាណវិធីចាំបាច់ក្នុងជំហានទី ៣ ។

-ស<sub>ប</sub>ៈ តាងឲ្យសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុប បោះឲ្យគណបក្សនយោបាយមួយក្នុង រាជធានី ខេត្ត ។

-ក<sub>ត</sub>: តាងឲ្យចំនួនកូតាដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ១ ។

បន្ទាប់ពីបានគណនាក្នុងជំហានទី ២ គ្រប់គណបក្សនយោបាយដែលទទួលបានអាសនៈក្នុង រាជធានី ខេត្ត លើកលែងតែគណបក្សនយោបាយដែលបោះបង់អាសនៈក្នុងរាជធានី ខេត្ត ក្នុងករណី គ្មាននៅសល់អាសនៈដើម្បីបែងចែកបន្តទៀត ចំនួនអាសនៈសម្រេច ត្រូវកំណត់យកតែម្តង ។

ក្នុងករណីគណនាក្នុងជំហានទី ២ រួចហើយ ប៉ុន្តែមានអាសនៈនៅសល់ដែលត្រូវបន្តបែងចែក តទៅទៀត អាសនៈដែលនៅសល់នោះ ត្រូវបែងចែកតាមរូបមន្តដែលបានកំណត់ក្នុងជំហានទី ៣ ។



ជំហានទី ៣ : អាសនៈដែលនៅសល់ត្រូវបែងចែក ដោយកំណត់យកមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត តាម រូបមន្តខាងក្រោម ៖

$$\mathfrak{B}'_{\mathfrak{v}} = \frac{\mathfrak{M}_{\mathfrak{v}}}{\mathfrak{R}'_{\mathfrak{g}}^{+}1}$$

ក្នុងនោះ ៖

-ម′ធ្ : តាងឲ្យមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត។

-ស<sub>ប</sub>ៈ តាងឲ្យចំនួនសន្លឹកឆ្នោតបានការសរុបដែលបានបោះឲ្យគណបក្ស នយោបាយមួយក្នុងរាជធានី ខេត្ត ។

-អ<sub>័ទ</sub>ៈ តាងឲ្យចំនួនអាសនៈ ដែលបានបែងចែកឲ្យទៅគណបក្សនយោបាយ មួយ ។

ក្នុងករណីដែលនៅសល់អាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ដែលត្រូវបែងចែក បន្ទាប់ពីបានគណនា តាមរូបមន្ត ក្នុងជំហានទី ៣ សម្រាប់គណបក្សនយោបាយដែលមានលក្ខណសម្បត្តិទាំងអស់ អាសនៈ នោះ ត្រូវបែងចែកទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយដែលមានមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។

ក្នុងកណើដែលនៅសល់អាសនៈច្រើនជាង ០១ (មួយ) ដែលត្រូវបែងចែក ត្រូវអនុវត្តតាម រូបមន្តក្នុង ជំហានទី ៣ ហើយអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ត្រូវបែងចែកទៅឲ្យគណបក្សនយោបាយ ណាដែលមធ្យមភាគខ្ពស់បំផុត ។

បន្ទាប់មកត្រូវអនុវត្តរូបមន្តនេះម្តងទៀត ដោយបង្កើនតម្លៃ អ<sub>ុ</sub> ចំនួន ០១ (មួយ) ចំពោះ គណបក្សនយោបាយដែលបានទទួលអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ក្នុងការអនុវត្តរូបមន្តលើកទីមួយ ។ ដូច្នេះចំនួនអាសនៈចំនួន ០១ (មួយ) ត្រូវផ្គល់ឲ្យគណបក្សនយោបាយ ដែលមានមធ្យមភាគខ្ពស់ បំផុត ក្នុងការអនុវត្តរូបមន្តលើកទីពីរ ។ ក្នុងករណីនៅសល់អាសនៈ ត្រូវបែងចែកបន្តទៀតនោះ ការ គណនាត្រូវធ្វើតាមរបៀបដដែល ដោយបែងចែកអាសនៈម្តងមួយអាសនៈជាបន្តបន្ទាប់រហូតដល់អស់ អាសនៈដែលនៅសល់ ។

ក្នុងករណីគណនាតាមរូបមន្តខាងលើ មានគណបក្សនយោបាយពីរ ឬច្រើនបានទទួលលទ្ធផល ស្មើគ្នាដែលមិនអាចកំណត់បែងចែកអាសនៈដែលនៅសល់ទៅឲ្យគណបក្សណាមួយបាន ត្រូវអនុវត្ត តាមចំណុច ច នៃមាត្រា ១៣៥ នៃច្បាប់នេះ ។

ក្នុងករណីបញ្ជីបេក្ខជននៃគណបក្សនយោបាយណាមួយ មានបេក្ខជនមិនគ្រប់គ្រាន់ គណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវស្នើជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ទៅគណបក្សនោះឲ្យបន្ថែមឈ្មោះ ក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនក្នុងរយៈពេលយ៉ាងយូរ ៤៨ (សែសិបប្រាំបី) ម៉ោង ក្រោយពីបានទទួលសំណើ ។



ក្នុងករណីគណបក្សនយោបាយណាមួយ មិនបានអនុវត្តតាមពេលវេលាខាងលើ ត្រូវចាត់ទុក ដូចជាគណបក្សនយោបាយនោះ បោះបង់ចោលអាសនៈឲ្យនៅទំនេរ ។

#### නැදුනු ඉගළ්.\_

សមាជិករដ្ឋសភាត្រូវបាត់បង់សមាជិកភាពរបស់ខ្លួនទៅតាមករណីណាមួយដូចខាងក្រោម ៖ -សាមីខ្លួនទទួលមរណភាព ។

-សាមីខ្លួនបាត់បង់សម្បទាវិជ្ជាជីវៈដោយមានលិខិតបញ្ជាក់ពីក្រសួង ស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ច ។

-សាមីខ្លួនសុំលាឈប់ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរពីសមាជិករដ្ឋសភា ។

-សាមីខ្លួនត្រូវតុលាកាផ្ដេន្ទាទោសដាក់ពន្ធនាគារពីបទឧក្រិដ្ឋ ឬបទមជ្ឈិមណាមួយ ។

-សាមីខ្លួនបាត់បង់សមាជិកភាពពីគណបក្សនយោបាយបេស់ខ្លួន ។

កាលប៉ើសមាជិករដ្ឋសភារូបណាមួយត្រូវបាត់បង់សមាជិកភាពមានរយៈពេល ០៦ (ប្រាំមួយ) ខែយ៉ាងតិច មុនចប់នីតិកាល សាមីគណបក្សនយោបាយនោះអាចស្នើជ្រើសតាំងសមាជិកថ្មីជំនួស ដោយជ្រើសរើសក្នុងចំណោមបេក្ខជនដែលមានឈ្មោះតាមលំដាប់លេខរៀងក្នុងបញ្ជីបេក្ខជនឈរឈ្មោះ បោះឆ្នោតនៃមណ្ឌលបោះឆ្នោតរបស់សាមីខ្លួននោះមកជំនួស ដោយមិនបាច់បោះឆ្នោតឡើងវិញ ។

# ខំពុភនី ១០ នោសឡញ្ញវត្តិ

#### නැදු ඉරු 0.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះជនណាដែលបានប្រព្រឹត្តដោយចេតនានូវអំពើណាមួយ ដូចខាងក្រោម ៖

-ចេញបង្កាន់ដៃបញ្ជាក់ការចុះឈ្មោះ ប៉ុន្តែមិនព្រមចុះឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋនោះក្នុងបញ្ជីបោះ-ឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

-ចុះឈ្មោះបោះឆ្នោតដល់ប្រជាពលរដ្ឋ ដែលពុំបំពេញលក្ខខណ្ឌគ្រប់គ្រាន់ អាចបោះឆ្នោតបាន ។

#### ଜ୍ୟେକ୍ଟ ୨៤୨.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១.០០០.០០០ (មួយលាន) រៀល ទៅ ៥.០០០.០០០(ប្រាំលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេង ទៀត ចំពោះជនណាដែលក្លែងបន្លំឯកសារបញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណពាក់ព័ន្ធនឹងការបោះឆ្នោត ។



# **ತ್ಯಾಣಾ ೨**៤២.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ២០.០០០.០០០ (ម្ដៃលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេង ទៀត ចំពោះជនណា ដែលតាមគ្រប់មធ្យោបាយទុច្ចវិត ៖

-រារាំងប្រជាពលរដ្ឋដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោត មិនឲ្យទៅចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ឬរារាំងមិនឲ្យចុះ ឈ្មោះប្រជាពលរដ្ឋ ដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត និងសៀវភៅបញ្ជីបោះឆ្នោត ។

-បង្កការអុកឡុក ឬរារាំងសកម្មភាពជាប្រក្រតី ក្នុងទីកន្លែងសម្រាប់ការពិនិត្យបញ្ជីឈ្មោះ និង ការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត នៅក្នុងអំឡុងពេលនៃការពិនិត្យបញ្ជី និងចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

-ឲ្យអ្នកគាំទ្រ ឬអ្នកបោះឆ្នោត់ ប្រព្រឹត្តអំពើរំលោភបំពាន អំពើគំរាមកំហែង អំពើហិង្សា ទៅលើ បេក្ខជន ឬទៅលើគណបក្សនយោបាយដទៃ ។

-រារាំងប្រជាពលរដ្ឋដែលមានសិទ្ធិបោះឆ្នោតមិនឲ្យទៅបោះឆ្នោត ។

-រារាំងបេក្ខជន ឬអ្នកគាំទ្រគណបក្សនយោបាយមិនឲ្យយោសនាបោះឆ្នោត តាមការកំណត់ ។

-ធ្វើឲ្យបាត់ទំនុកចិត្តលើការសម្ងាត់នៃការបោះឆ្នោត ។

-ធ្វើឲ្យមានការកាន់ប្រឡំនាំឲ្យបាត់ទំនុកចិត្តលើការបោះឆ្នោត ។

-បង្គការរំខានមិនឲ្យដំណើរការបោះឆ្នោតបាន ។

-បង្កការខែានមិនឲ្យរាប់សន្លឹកឆ្នោតបាន ។

-ធ្វើឲ្យខូចរបៀបរៀបរយក្នុងពេលបោះឆ្នោត ។

-ទិញសន្លឹកឆ្នោតដោយសម្ភារ ឬដោយប្រាក់កាស ។

ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត ឬលុបបេក្ខភាពរបស់សុាមីខ្លួន ដោយគណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត បន្ថែមលើទណ្ឌកម្មដែលបានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ ខាងលើ ចំពោះជនដែល បានប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ ខាងលើនេះ ។

#### නුදුනු ඉල්ග.\_

ត្រូវលុបបេក្ខកាពឈរឈ្មោះបោះឆ្នោតរបស់គណបក្សនយោបាយ ឬ/និងត្រូវផាកពិន័យជា ប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ៣០.០០០.០០០ (សាមសិបលាន) រៀល ដោយ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌដទៃទៀត ចំពោះ គណបក្សនយោបាយដែលបានប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសដូចបានចែងក្នុងមាត្រា ១៤២ ខាងលើនេះ ។



#### ଜ୍ୟାନ୍ତ ୨୯୯:-

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០ (មួយម៉ឺន) រៀល ទៅ ១០០.០០០ (មួយសែន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះជនណាដោយទុច្ចវិតព្យាយាមចុះឈ្មោះក្នុង បញ្ជីបោះឆ្នោតលើសពីមួយ លើកលែងតែមានការអនុញ្ញាតដោយច្បាប់នេះ ។

#### ଞ୍ଚାନ୍ତ ୨**୯**ଝ.₋

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២៥.០០០.០០០ (ម្ភៃប្រាំលាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់យេៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះសមាជិក គណៈកម្មការរាជធានី ខេត្ត ឃុំ សង្កាត់រៀបចំការបោះឆ្នោត និងសមាជិកគណៈកម្មការការិយាល័យ បោះឆ្នោតដែលបន្លំឯកសារ បន្លំសន្លឹកឆ្នោត ឬប្រើកលល្បិចដើម្បីបន្លំលទ្ធផលនៃការបោះឆ្នោត ។

#### ജ്യൂങ്ങ ഉദ്മം.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល និងត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយ ពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះជនណាដែលយកតាមខ្លួននូវអាវុធ គ្រឿងផ្ទុះ គ្រាប់ រំសៅគ្រប់ប្រភេទ ឬអាវុធដែលចូលក្នុងដែនអនុវត្តរបស់មាត្រា៤៤៩ (បទផលិត ឬធ្វើចរាចរណ៍អាវុធ សម្រាប់ប្រហារផ្សេងៗទៀត) នៃក្រមព្រហ្មទណ្ឌ ចូលក្នុងតំបន់ហាមឃាត់ និងក្នុងអំឡុងពេល ដូចបានបញ្ញត្តក្នុងមាត្រា ៥២ និងរង្វង់ការពារសន្តិសុខនៃការិយាល័យបោះឆ្នោតដូចបានបញ្ញត្តក្នុង មាត្រា ១១២ នៃច្បាប់នេះ ដោយគ្មានការអនុញ្ញាតពីអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច ឬគ្មានមូលហេតុអនុញ្ញាត ដោយច្បាប់ ។

ក្នុងករណីជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសនោះជាភ្នាក់ងារ ជាបុគ្គលិក នៃគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ជាភ្នាក់ងារ ជាបុគ្គលិកឬសមាជិកនៃគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីការងារនិងមិនឲ្យសាមីខ្លួនចូលបម្រើការងារជាមួយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់សម្រាប់រយៈពេល ១០ (ដប់) ឆ្នាំ ចាប់ពីសម័យបោះឆ្នោតនេះទៅ បន្ថែមលើទណ្ឌកម្មដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ នៃមាត្រានេះ ។

#### ജൂണ ഉർൻ.\_

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត សម្រាប់រយៈ ពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ និងត្រូវស្នើទៅប្រធានស្ថាប័នរបស់សាមីខ្លួនឲ្យដាក់វិន័យរដ្ឋបាល ចាប់ពីដាក់



ឲ្យនៅទំនេរដោយគ្មានបៀវត្សរហូតដល់ការបណ្ដេញចេញពីមុខតំណែងចំពោះមន្ត្រីរាជការ ឬអ្នក ទទួលខុសត្រូវណាដែលប្រព្រឹត្តល្មើសនឹងមាត្រា ៤៧ នៃច្បាប់នេះ ។

# ജുട്ടാ ഉർർ...

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២០.០០០.០០០ (ម្ដៃលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគម ក្នុងស្រុក និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមអន្តរជាតិដែលបំពេញការងារក្នុងដែនដីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជាដែលបានធ្វើសកម្មភាពដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោល បំពានលើបញ្ញត្តិនៃមាត្រា ៨៤ នៃច្បាប់នេះ ។

ការទទួលខុសត្រូវខាងលើ មិនលើកលែងការទទួលខុសត្រូវបេស់រូបវន្តបុគ្គលចំពោះអំពើដដែល ខាងលើ ឬបទល្មើសផ្សេងទៀតដែលបានបញ្ញត្តនៅក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌនោះឡើយ ។

# ଞ୍ଚୀନ୍ତ ୨୯૬.-

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះជនបរទេសដែលមានវត្តមាននៅក្នុង ដែនដីនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលបានធ្វើសកម្មភាពដោយផ្ទាល់ ឬដោយប្រយោលក្នុងចេតនា ឃោសនាបោះឆ្នោត ដើម្បីគាំទ្រ ឬប្រឆាំងគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាម្នាក់ ។

ជនប្រព្រឹត្តអំពើខាងលើ អាចត្រូវបណ្ដេញចេញពីព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា តាមបែបបទដូច បានចែងក្នុងច្បាប់ស្ដីពីអន្ដោប្រវេសន៍ ។

#### ទាទ្រា ១៥០...

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់រយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំដោយគណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះជនណា ដែលនៅក្នុងពេលបោះឆ្នោតបង្គាប់ បញ្ហាលួងលោមបោកបញ្ហោត ឬធ្វើសកម្មភាពតាមគ្រប់មធ្យោបាយ ទុច្ចវិតផ្សេងទៀតឲ្យអ្នកបោះឆ្នោត បោះឆ្នោតជ្រើសរើសយកគណបក្សនយោបាយផ្ទុយពីចន្ទៈរបស់ ជននោះ ។

ក្នុងករណីជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើស ជាភ្នាក់ងារ ឬជាបុគ្គលិកគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោត ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោត គ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីការងារ និងមិនឲ្យចូលបម្រើការងារក្នុងគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត



ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់សម្រាប់រយៈពេល ១០ (ដប់)ឆ្នាំ គិតចាប់ពី សម័យបោះឆ្នោតនេះតទៅ ។

ក្នុងករណីជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសជាបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ត្រូវលុបបេក្ខកាពរបស់សាមីខ្លួនចោលបន្ថែមលើទណ្ឌកម្ម ដូចមានចែងក្នុងកថាខណ្ឌ ទី ១ នៃមាត្រានេះ ។

#### មាត្រា ១៥១.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២៥.០០០.០០០ (ម្ភៃប្រាំលាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោតសម្រាប់យេះពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំដោយគណៈ-កម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយពុំគិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះជនណាដោយ ចេតនាធ្វើឲ្យខូចខាត បំផ្លិចបំផ្លាញ ឬធ្វើឲ្យទ្រុឌទ្រោមហិបឆ្នោត ឬគ្រឿងសម្គាល់សម្រាប់រក្សាសុវត្ថិភាព ហិបឆ្នោត ឬធ្វើឲ្យបាត់ ដកហុត លួច ដណ្ដើមកាន់កាប់ ឬបំផ្លិចបំផ្លាញហិបឆ្នោតដែលមានសន្លឹក ឆ្នោត ។

ក្នុងករណីជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសជាភ្នាក់ងារ ជាបុគ្គលិក ឬជាសមាជិកនៃគណៈកម្មាធិការជាតិ ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវលុប ឈ្មោះចេញពីការងារ និងមិនឲ្យសាមីខ្លួនចូលបម្រើការងារក្នុងគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬគណៈកម្មការរៀបចំការបោះឆ្នោតគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់សម្រាប់រយៈពេល ១០ (ដប់) ឆ្នាំ គិតចាប់ ពីសម័យបោះឆ្នោតនេះតទៅ ។

ក្នុងករណីជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើស ជាបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោត ត្រូវលុបបេក្ខកាពរបស់សាមីខ្លួនបោលបន្ថែមលើទណ្ឌកម្ម ដូចមានចែងក្នុងកថាខណ្ឌ ទី ១ នៃមាត្រានេះ ។

# ឡេត្តា ១៥២.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល និងត្រូវព្រមានជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតដោយពុំ ទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះជនណាដែលតាមគ្រប់មធ្យោបាយ ប្រមាថជាសាធារណៈ ចំពោះគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ឬញុះញង់ឲ្យមានការរើសអើង ទៅលើសមាជិកនៃជាតិពន្ធ ក្រុមជាតិ ពុជសាសន៍ ឬនៃសាសនាណាមួយជាកំណត់ នៅក្នុងពេល ឃោសនាបោះឆ្នោត និងពេលបោះឆ្នោត ។



ក្នុងករណីដែលនៅតែមិនគោរពតាមការព្រមានខាងលើ គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះ-ឆ្នោតត្រូវលុបឈ្មោះជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើសចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត សម្រាប់រយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ និងត្រូវលុបបេក្ខភាពរបស់សាមីខ្លួនចេញពីបញ្ជីឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ក្នុងករណីដែលជនប្រព្រឹត្តអំពើ ល្មើសនោះ ជាបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

# សង្គ្រា ១៥៣.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ៣០.០០០.០០០ (សាម សិបលាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបបេក្ខភាពឈរឈ្មោះរបស់គណបក្សនយោបាយ ដោយគណៈកម្មា-ធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ដោយពុំទាន់គិតដល់ទោសព្រហ្មទណ្ឌផ្សេងទៀត ចំពោះគណបក្ស នយោបាយដែលបានប្រព្រឹត្តបទល្មើស ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៥២ ខាងលើនេះ ។

# មាទ្រា ១៥៤...

ត្រូវព្រមានជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ចំពោះជនណាដែលប្រព្រឹត្តល្មើសនឹងមាត្រា ៧៨ ឬកថា-ខណ្ឌទី ២ នៃមាត្រា ៧៩ នៃច្បាប់នេះ ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

ក្នុងករណីដែលនៅតែមិនគោរពតាមការព្រមានខាងលើ ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត សម្រាប់រយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ឬ/និងត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១.០០០.០០០ (មួយលាន) រៀល ទៅ ២.០០០.០០០ (ពីរលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

# មាទ្រា ១៥៥...

ត្រូវព្រមានជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតចំពោះជំន ណាដែលប្រព្រឹត្តល្មើសនឹងមាត្រា៦៨ ក្នុងការហែក្បួនឃោសនាបោះឆ្នោត ឬប្រព្រឹត្តល្មើសនឹងកថា-ខណ្ឌទី ១ នៃមាត្រា ៧២ នៃច្បាប់នេះ ។

ក្នុងករណីដែលនៅតែមិនគោរពតាមការព្រមានខាងលើត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះ- ត្នោតសម្រាប់រយៈពេល ០៥ (ប្រាំ) ឆ្នាំ ឬលុបបេក្ខកាពរបស់សាមីខ្លួន ប្រសិនបើជនប្រព្រឹត្តអំពើល្មើស ជាបេក្ខជនឈរឈ្មោះបោះឆ្នោត ។

#### නැහා ඉදිර්.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២០.០០០.០០០ (ម្ដៃលាន) រៀល ឬ/និងត្រូវលុបបេក្ខភាពឈរឈ្មោះរបស់គណបក្សនយោបាយដោយគណៈកម្មាធិការជាតិ រៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះគណបក្សនយោបាយដែលប្រព្រឹត្តបទល្មើស ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៥៥ ខាងលើនេះ ។



### ଞ୍ଚାନ୍ତ ୨ଝର୍ଘ.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២០.០០០.០០០ (ម្ដែលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះជនណាដែលប្រព្រឹត្តល្មើសនឹងកថាខណ្ឌ ទី ២ នៃមាត្រា ៧២ នៃច្បាប់នេះ ។

ត្រូវលុបឈ្មោះចេញពីបញ្ជីបោះឆ្នោត ឬលុបបេក្ខភាពរបស់សាមីខ្លួន ដោយគណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត បន្ថែមលើទណ្ឌកម្មដែលបានចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី ១ ខាងលើនេះ ។

#### නැදු ඉදිය්.\_

ត្រូវព្រមានជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះជន ណាដែលប្រើប្រាស់សម្ភារ មធ្យោបាយដឹកជញ្ជូន ដែលជាសម្បត្តិរបស់រដ្ឋ ដើម្បីធ្វើសកម្មភាពឃោសនា ឲ្យគណបក្សនយោបាយណាមួយ ឬបេក្ខជនណាមួយ ។

ក្នុងករណីដែលនៅតែមិនគោរពតាមការព្រមានខាងលើ ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ៥.០០០.០០០ (ប្រាំលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការ បោះឆ្នោត ។

#### ଜ୍ୟାନ୍ତ ୨୯ଟି.\_

ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ទៅ ២០.០០០.០០០ (ម្ដៃលាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ចំពោះអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគម ក្នុងស្រុក និងអង្គការមិនមែនរដ្ឋាភិបាល ឬសមាគមអន្តរជាតិដែលបំពេញការងារក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលប្រព្រឹត្តអំពើបំពានមាត្រា ១៣៧ នៃច្បាប់នេះ ។

ការទទួលខុសត្រូវខាងលើ មិនលើកលែងការទទួលខុសត្រូវរបស់រូបវន្តបុគ្គល ចំពោះអំពើដដែល ខាងលើ ឬបទល្មើសផ្សេងទៀតដែលបានបញ្ញត្តនៅក្នុងក្រមព្រហ្មទណ្ឌនោះឡើយ ។

#### **জ্ঞা**ক্ষ 9៦0.\_

ត្រូវព្រមានជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ដោយប្រធានគណៈកម្មការការិយាល័យបោះឆ្នោត ចំពោះ ភ្នាក់ងារគណបក្សនយោបាយ ឬអ្នកសង្កេតការណ៍ដែលផ្តល់ការណែនាំ ឬស្តីបន្ទោសដល់មន្ត្រីបោះ-ឆ្នោត ឬមន្ត្រីរាប់សន្លឹកឆ្នោត ។

ក្នុងករណីដែលនៅតែមិនគោរពតាមការព្រមានខាងលើ ត្រូវផាកពិន័យជាប្រាក់ពី ១.០០០.០០០ (មួយលាន) រៀល ទៅ ១០.០០០.០០០ (ដប់លាន) រៀល ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការ បោះឆ្នោត ។



#### ങ്ങുണ്ട 959.\_

តាមសំណើរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត អាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច អាចសម្រេច ដាក់ទណ្ឌកម្មវិន័យ ដោយអនុលោមតាមច្បាប់ និងបទដ្ឋានគតិយុត្តជាធរមាន ចំពោះអ្នករាជការ សាធារណៈ ឬ ពលរដ្ឋទទួលអាណត្តិសាធារណៈដោយការបោះឆ្នោត នៅក្នុងក្របខ័ណ្ឌនៃមុខងារ ឬនៅក្នុងពេលបំពេញមុខងារ ដែលបានបំពានបទប្បញ្ញត្តិនៃជំពូកនេះ ។

# නාුණු ඉව්ම.\_

អំពើល្មើសដែលប្រព្រឹត្តដោយគណបក្សនយោបាយ គឺជាអំពើល្មើសដែលប្រព្រឹត្តដោយអង្គការ ឬអ្នកតំណាងរបស់ខ្លួន ដើម្បីជាប្រយោជន៍របស់គណបក្សនយោបាយនោះ ។

អង្គការឬអ្នកតំណាងរបស់គណបក្សនយោបាយសំដៅដល់អង្គការឬបុគ្គលដែលមានសិទ្ធិ សម្រេចក្នុងនាមគណបក្សនយោបាយ ស្របតាមលក្ខន្តិកៈរបស់គណបក្សនយោបាយនោះ ។

# නැදුනු 9៦៣.\_

បែបបទ និងនីតិវិធី ដើម្បីចេញសេចក្ដីសម្រេចរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ក្នុងការអនុវត្តបទប្បញ្ញត្តិនៃជំពូកនេះ ត្រូវកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ។

# නොදුනු 9៦៤.\_

បុគ្គលដែលទទួលរងឥទ្ធិពលដោយផ្ទាល់ ពីសេចក្តីសម្រេចរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំ ការបោះឆ្នោតដូចមានចែងនៅក្នុងជំពូកនេះ អាចប្តឹងតវ៉ាជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទៅក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ក្នុងអំឡុងពេល ៧២ (ចិតសិបពីរ) ម៉ោង បន្ទាប់ពីកាលបរិច្ឆេទទទួលបានសេចក្តីសម្រេចនេះ ។

ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ត្រូវពិនិត្យ និងសម្រេចលើបណ្ដឹងតវ៉ាខាងលើក្នុងអំឡុងពេល ១០ (ដប់) ថ្ងៃ បន្ទាប់ពីកាលបរិច្ឆេទទទួលបានពាក្យបណ្ដឹងតវ៉ា ។

សេចក្តីសម្រេចរបស់ក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ ជាសេចក្តីសម្រេចស្ថាពរបិទផ្លូវតវ៉ា ។

# ទាត្រា ១៦៥...

ដំណើរការនីតិវិធី ដើម្បីចេញសេចក្ដីសម្រេចរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ឬក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញ មិនរារាំងដំណើរការនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌឡើយ ក្នុងករណីដែលអំពើបំពានលើបញ្ញត្តិ ដែលចែងនៅក្នុងជំពូកនេះ ជាបទល្មើសដែលបានបញ្ញត្តក្នុងច្បាប់ព្រហ្មទណ្ឌ ។



#### ജുട്ടാ ១៦៦.\_

បទប្បញ្ញត្តិនៃជំពូកទោល (បទប្បញ្ញត្តិទូទៅ) នៃមាតិកាទី ១ (បទប្បញ្ញត្តិទូទៅ) ជំពូកទោល (ការបង្ខំដល់រូបកាយ) នៃមាតិកាទី ៣ (ការបង្ខំដល់រូបកាយ) នៃគន្តីទី ៨ នៃក្រមនីតិវិធីព្រហ្មទណ្ឌ ត្រូវយកមកអនុវត្ត ក្នុងករណីដែលសេចក្តីសម្រេចអំពីប្រាក់ពិន័យបានចូលជាស្ថាពរ ។

# ខំពុភនី ១១ អន្តរម្យញ្ញត្តិ

# නැදු ඉවුුු ඉවු

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតត្រូវរៀបចំបញ្ជីបោះឆ្នោតថ្មី សម្រាប់ប្រើប្រាស់ក្នុង ការបោះឆ្នោតជ្រើសរើសក្រុមប្រឹក្សាឃុំ សង្កាត់អាណត្តិទី៤ និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពបញ្ជីបោះឆ្នោត និងចុះ ឈ្មោះបោះឆ្នោតឆ្នាំ ២០១៧ សម្រាប់ប្រើប្រាស់ក្នុងការបោះឆ្នោតជ្រើសតាំងតំណាងរាស្ត្រនីតិកាល ទី ៦ ។

ក្នុងការៀបចំបញ្ជីបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុងកថាខណ្ឌទី១ នៃមាត្រានេះ គណៈកម្មាធិការ ជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវដំណើរការផ្អែកលើគោលការណ៍ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៣៩ កថាខណ្ឌ ទី ១ កថាខណ្ឌទី ២ កថាខណ្ឌទី ៣ កថាខណ្ឌទី ៤ និងកថាខណ្ឌទី ៥ នៃមាត្រា ៤៤ មាត្រា ៤៦ មាត្រា ៤៧ មាត្រា ៤៤ មាត្រា ៤៩ មាត្រា ៥០ និងកថាខណ្ឌទី ១ និងកថាខណ្ឌទី ២ នៃចំណុច ក ចំណុច ខ ចំណុច គ និងកថាខណ្ឌទី ១ នៃចំណុច ឃ នៃមាត្រា ៥១ នៃច្បាប់នេះ ។

គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោតអាចប្រើប្រាស់ទិន្នន័យអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិ ខ្មែរ ដែលរក្សាទុកដោយក្រសួងមហាផ្ទៃ និងអាចប្រើប្រាស់បញ្ជីបោះឆ្នោតចុងក្រោយសម្រាប់ជាមូល-ដ្ឋាន ក្នុងការរៀបចំបញ្ជីបោះ ឆ្នោតដូចមានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ នៃមាត្រានេះ ។

បែបបទ នីតិវិធី កាលបរិច្ឆេទ និងរយៈពេលនៃការរៀបចំបញ្ជីបោះឆ្នោត ដូចមានចែងក្នុងកថា-ខណ្ឌទី ១ នៃមាត្រានេះ ត្រូវកំណត់ដោយបទបញ្ហា និងនីតិវិធីរបស់គណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការ បោះឆ្នោត ។

# ទាវុគ្គា ១៦៨.\_

បែបបទនៃការបដិសេធការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ការប្ដឹងតវ៉ា និងការដោះស្រាយបណ្ដឹងតវ៉ា ពាក់ព័ន្ធការចុះឈ្មោះបោះឆ្នោត ការបិទផ្សាយបញ្ជីបោះឆ្នោតដំបូង បែបបទនៃការប្ដឹងតវ៉ាអំពីការ បាត់បង់ឈ្មោះ ឬប្ដឹងជំទាស់អំពីការចុះឈ្មោះ ឬការក្សេទុកឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត និងការបិទផ្សាយ ឬញីប្រោះឆ្នោតផ្លូវការ ក្នុងដំណើរការរៀបចំបញ្ជីបោះឆ្នោតថ្មី ដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ១៦៧ ត្រូវផ្នែក

៧០/៧១

តាមបទប្បញ្ញត្តិដូចមានចែងក្នុងមាត្រា ៥៣ មាត្រា ៥៤ មាត្រា ៥៥ មាត្រា ៥៦ មាត្រា ៥៧ មាត្រា ៥៤ មាត្រា ៥៩ មាត្រា ៦០ មាត្រា ៦១ មាត្រា ៦២ មាត្រា ៦៣ មាត្រា ៦៤ និងមាត្រា ៦៥ នៃច្បាប់នេះ ។

#### නාදුනු ඉවළ්.\_

ករណីប្រជាពលរដ្ឋមានឈ្មោះក្នុងបញ្ជីបោះឆ្នោត ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិនៃច្បាប់នេះ ប៉ុន្តែពុំ មានអត្តសញ្ញាណប័ណ្ណសញ្ជាតិខ្មែរដើម្បីបោះឆ្នោត ប្រជាពលរដ្ឋនោះ អាចប្រើប្រាស់ឯកសារបញ្ជាក់ អត្តសញ្ញាណដើម្បីបោះឆ្នោត ។

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ និងប្រធានគណៈកម្មាធិការជាតិរៀបចំការបោះឆ្នោត ត្រូវចេញសេចក្ដី ណែនាំរួមអំពីបែបបទ និងនីតិវិធី ដើម្បីឲ្យអាជ្ញាធរឃុំ សង្កាត់ និងគណៈកម្មការឃុំ សង្កាត់រៀបចំការ បោះឆ្នោត ផ្ដល់ឯកសារបញ្ជាក់អត្តសញ្ញាណ ដូចបានចែងក្នុងកឋាខណ្ឌទី ១ នៃមាត្រានេះ ។

# ಪ್ರಚಾತ್ರವಾಣ್ಣ ಕ್ಷಮ್ಟ್ ಪ್ರಕ್ಷಣ್ಣ

#### නැතු ඉෆ්0.\_

បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណា ដែលផ្ទុយនឹងច្បាប់នេះ ត្រូវទុកជានិរាកណ៍ និងត្រូវជំនួសដោយ ច្បាប់នេះ ។

# ങ്ങുട്ടു ഉൻഉ.\_

ច្បាប់នេះ ត្រូវប្រកាសជាការប្រញាប់ ។

67505. 26 0M. Cal. 0

ព្រះសាស្ត្រទេស ខ្លួន ទីសាស្ត្រ ព្រះសាស្ត្រសេខា និចព្រះវាសសញ្ជាអ សមាស្ត្រ ស្ត្រ ស្ត្រ ស្ត្រា ស្ត្រាស្ត្រ ស្ត្រាស្ត្រ ស្ត្រា

បានយកសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយព្រះមហាក្សត្រ សូមឡាយព្រះហស្តលេខា នាយករដ្ឋមន្ត្រី ទាត្តសេខា សម្តេចអគ្គមទារសេនាមនីនេះខា ឡ៊ុន សែន

> លេខៈ ២ ៤ ២ ស.ណ សំណេរ៉ូនិសមានអង្គើនខាការខែកផ្សាយ រាជបានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៧ ខែ ២৯) ឆ្នាំ២០១៥

ก่อ/ก่อ

ಹಿಟ್ ಹ್ಲಿತಾ